10¢ LE Dimanche-Matin

MÉTÉO
Beau, chaud.
Maximum : 80.

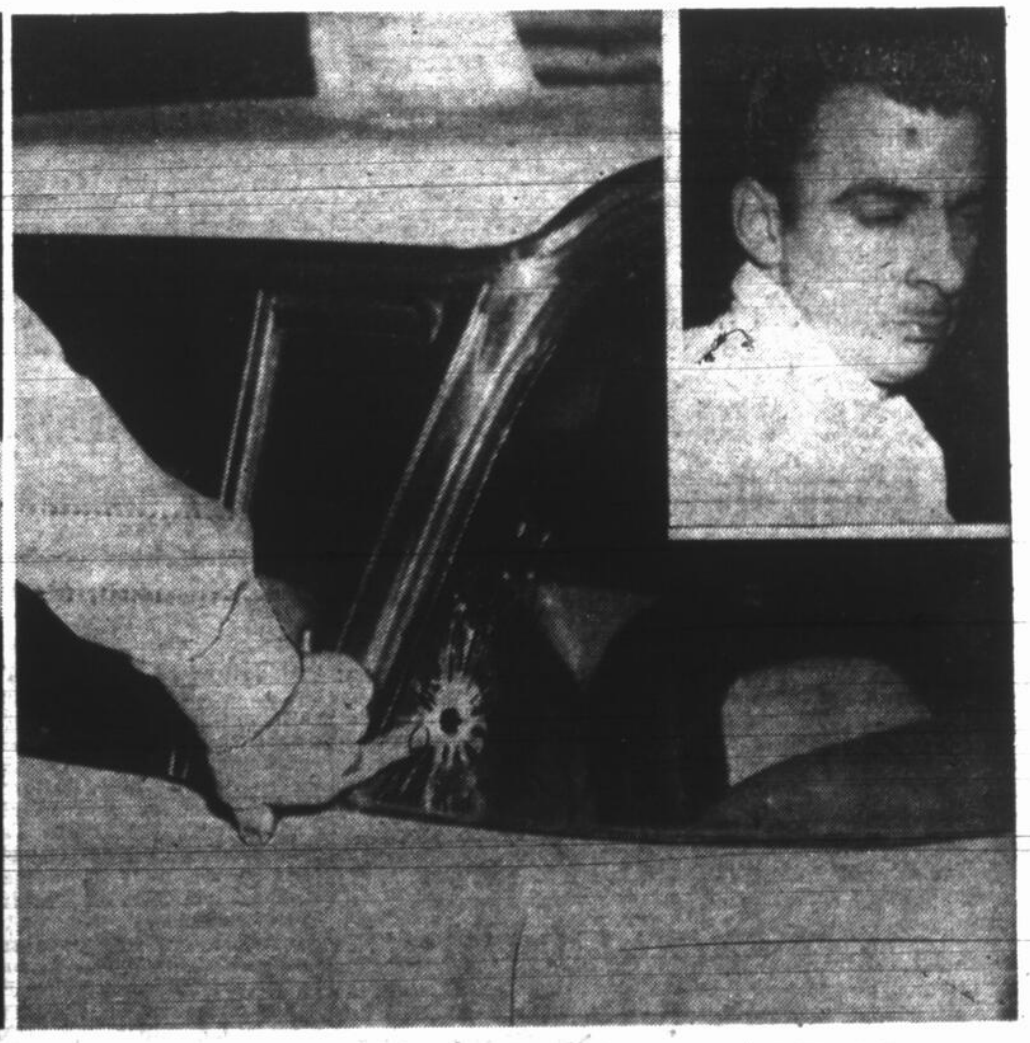
FINALE ★ ★ ★

ÉTATS UNIS 15c — MONTREAL, DIMANCHE 28 AOUT 1960 — VOL. VII — No 32

FILLE ABATTUE PAR LA POLICE: L'AUTO FAISAIT DU "120"

Notre photographe Gerry Donati blessé dans la même tragédie!





Poursuivie de Lanoraie à Montréal à une vitesse de 120 milles à l'heure, une auto s'est écrasée sur un poteau, tôt samedi matin, après avoir contourné une barrade policière, rue Notre-Dame. Le photographe bien connu Gerry Donati, collaborateur de "Dimanche-Matin", était à prendre la photo de l'auto dans laquelle voyageaient une jeune fille et un jeune homme lorsqu'il a été renversé par une autre auto conduite par Jean-Guy Côté (en médaillon), qui aurait "foncé" sur policiers et journalistes. Il a continué sa route mais a été rejoint un peu plus loin et conduit aux cellules. Donati a eu le bras fracassé (à gauche) et a dû être opéré à l'hôpital Maisonneuve. Son état est satisfaisant et son bras sera "comme neuf". La jeune fille a été atteinte au cou par une balle. (Lire articles pp. 3 et 7.)

(Photos Bernard Lauzé)

Noces d'or de M. et Mme L.-J. Allard



Deux cents invités ont marqué, hier, les noces d'or de M. et Mme Louis-Joseph Allard, au Club Canadien de Montréal. Parmi les personnalités présentes, on notait Me Jos-Marie Savignac, président du Comité exécutif (ci-haut), M. Gérard Thibeault et M. J.-G. Ratelle, députés. M. Allard, président du journal "Le Guide Mont-Royal", est un des fondateurs du "Plateau Mont-Royal".

(Photo B. Lauzé)

La rumeur accuse un député d'être mêlé au "lancement" des faux $10 si nombreux

Les policiers fédéraux chargés de la répression des activités de bandes s'occupant de fabriquer et de distribuer de faux billets de banque de $10. et de $100. ne chôment pas ces semaines-ci. Pas plus que leurs camarades des escouades des faux prétextes aux polices du Québec et de Montréal, qui luttent contre les "passeurs" de faux chèques censément certifiés.

Un conseil à ceux qui font affaires avec le public: si l'on vous présente un billet de $10. qui vous semble faux, comparez-le aussitôt avec un que vous savez authentique. La différence saute souvent aux yeux. Si vous êtes en présence d'un individu à l'allure louche, téléphonez immédiatement à Wellington 3-7321 (Gendarmerie Royale), à UNiversité 1-4292 (Sûreté Provinciale) ou à UNiversité 8-7654 (police de Montréal) où l'on s'empressera de vous renseigner mieux encore: conservez à portée de la main les listes des faux billets en circulation.

Une centaine d'arrestations ont été faites par la police jusqu'à date et plus de 3,000 faux $10. ont été confisqués, dont au delà de 2,000 la semaine dernière, dans un casier ferroviaire à Montréal. On dénombre aussi de faux billets américains; plus de 150 ont été saisis dans le Québec.

Un député en cause ?

Une rumeur prétend que l'invasion de faux billets dans la province date du début de juin et de la . . . campagne électorale. L'individu habitant la région de Québec aurait fait fabriquer ces billets pour distribution aux électeurs de son comté. "Le truc aurait marché merveilleusement", écrit l'auteur de l'entrefilet. Si cela est vrai, la RCMP réussira bien, tôt ou tard, à "paralyser" ce monsieur et à lui faire goûter à un peu d'"ombre", qui ne sera pas celle du Parlement de la Vieille Capitale.

Mme Barbara Moore furieuse contre 2 marcheurs qui l'ont précédée de Montréal à Toronto

Toronto (UPI) — Mme Barbara Moore, végétarienne de 56 ans, d'origine russe et médecin de profession a déclaré samedi qu'elle était malheureuse, furieuse et désappointée des avanies qu'elle vient de subir en se faisant devancer par deux amateurs qui ont rallié la Ville-Reine avant elle.

"J'entreprendrai un autre marathon de marche, mais je me garderai bien de fournir la moindre précision à l'avance", proclame-t-elle. Les reporters Dot O'Neil et Roslyn Robb, de Toronto, ont enlevé du cachet à son épreuve sur une distance de 375 milles, aboutissant sur le terrain de la foire annuelle des Chemins de fer nationaux.

L'ex-inspecteur J.-P. Dessureault devient le bras droit de M. Brunet

En apprenant que l'ancien inspecteur Jean-Paul Dessureault, 46 ans, de la Gendarmerie Royale devenait le directeur du personnel à la Sûreté provinciale du Québec, les policiers qui le connaissent bien ont eu la réflexion suivante : "Les "boys" feront bien de se surveiller, car "J. P." est un gars qui observe scrupuleusement ce qui figure dans les directives quotidiennes."

Tout comme le directeur Josaphat Brunet, M. Dessureault ne badine pas avec la consigne qu'il est le premier à respecter. Il s'attend donc que ses subalternes fassent de même et en tout temps.

M. Dessureault a assumé ses nouvelles fonctions vendredi matin. Il est chargé de la mise en application du programme de recrutement et il s'occupera aussi de tout ce qui touche aux relations avec le personnel policier. On ne sait s'il aura une secrétaire-téléphoniste comme le directeur Brunet. La demoiselle répond d'une voix agréable aux journalistes qui sont à l'affût des nouvelles émanant de son patron ou d'officiers supérieurs de la P.P.Q.

Démissions prochaines

Il est fortement rumeur à Montréal que des officiers et des simples agents de la Sûreté provinciale à travers la province démissionneront prochainement, ne pouvant se plier à la nouvelle discipline. Par ailleurs, il appert que le lieutenant-colonel Joseph-Léon Lambert, âgé de 73 ans, prendrait sa retraite bientôt. Son successeur serait l'inspecteur général Jos - Alphonse Matte qui fait partie de la P.P.Q. depuis 1934 et qui est chef de l'escouade des homicides dans la région est du Québec.

Il est aussi question que des officiers à la retraite, ayant appartenu à l'armée, l'aviation et la marine du Canada seraient appelés à prêter leur concours à divers points de vue au sein du système pénal du Québec. On sait que le directeur de la prison de Bordeaux est le lieutenant-colonel M. Gernaey.

Plusieurs morts accidentelles

Une fillette de 6 ans écrasée par un tracteur sous les yeux de son père

Une enfant âgée de 6 ans, Micheline Girardin, du rang 9-B, à Ste-Blaise dans le comté de Laprairie, a connu une fin tragique vendredi, vers 6 heures, lorsqu'elle est tombée d'un tracteur que conduisait son père, M. Léo Girardin.

Les roues du véhicule l'ont complètement écrasée alors que son père venait tout juste de se rendre compte qu'elle n'était plus à ses côtés. La mort fut instantanée.

Cycliste tué

A L'Abord-à-Plouffe, un cycliste de 31 ans, Gaston Sabourin, du 31 Laval, L'Abord-à-Plouffe, a perdu la vie quand une automobile l'a coincé sur un poteau. Le conducteur de l'auto, Jean Chalifoux, 30 ans, de Rosemere, a perdu le contrôle de son véhicule lorsque qu'il fut atteint d'une crise d'épilepsie. Sabourin est mort sur le coup tandis que Chalifoux a été grièvement blessé au thorax. Il est hospitalisé au Sacré-Coeur de Cartierville.

Son auto plonge dans la rivière

A St-Alphonse de Rodriguez, dans le comté de Joliette, une femme de 30 ans, Madame Georges Lépine, née Jeannette Parent, du 811 de l'Eglise à Verdun, a raté une courbe dans le rang Visitation et sa voiture a plongé directement dans la rivière l'Assomption. L'accident est survenu vers 10 heures et trente vendredi soir. On a repêché la victime ainsi que l'auto vers 2 heures du matin samedi.

Un noyé

Québec, (DNC) — Un adolescent de 13 ans, Michel Delisle, fils de M. J.-A. Delisle, de Neuville, se serait vraisemblablement noyé dans le St-Laurent, au cours de la matinée de vendredi. Le garçon est parti de chez ses parents en bicyclette en disant qu'il allait se baigner. Depuis lors la famille n'a reçu aucune nouvelle et un appel a été lancé à la Sûreté provinciale. D'actives recherches se poursuivent depuis samedi matin sur les battures et sur les routes.

Chute dans le fleuve

Québec, (DNC) — M. Auguste Carrier, 48 ans, employé de la Traverse de Lévis, demeurant sur la rue St-Georges à Lévis manque à l'appel depuis 4 heures vendredi matin.

Bien que rien d'officiel n'ait encore été confirmé, on se demande cependant avec appréhension si M. Carrier ne serait pas l'homme qui a fait une chute du quai Chouinard dans le St-Laurent vers la même heure. Le gardien de nuit du navire d'excursion "Duc d'Orléans" vit alors un homme trébucher et disparaître entre le quai et le vaisseau. Malgré les plus actives recherches le corps n'a pu être repêché.

Encore aucun espoir de règlement

Plusieurs navires sont immobilisés par la grève des marins anglais

Le Saxonia de la ligne Cunard a levé l'ancre à Montréal en fin de semaine et vogue en direction du Royaume-Uni. Mais nombre d'autres transatlantiques sont immobilisés en Grande-Bretagne. A date, une dizaine de traversées vers l'Amérique ont dû être cancellées et quelque 15,000 passagers ont été forcés de trouver un autre moyen de transport.

Les trois "Empress" canadiens : le France, le Britain et le England de la Canadian Pacific, sont amarrés à Liverpool et dans l'impossibilité de lever l'ancre. Les passagers qui devaient s'embarquer ont pris l'avion. Les cancellations coûtent environ $400,000 par traversée.

Par ailleurs, le cargo anglais Beaverglen, un 10,000 tonnes, est allé recruter dix marins à Rotterdam pour compléter son équipage. Les propriétaires du cargo, la Canadian Pacific Steamship, ont laissé savoir que le Beaverglen s'était rendu dans les Pays-Bas afin de recruter dix hommes pour remplacer ceux qui ont débarqué juste au moment où le navire s'apprêtait à décoller du quai. Ce "Walkout" faisait partie de la démonstration ordonnée par un groupement de marins non syndiqués.

Un porte-parole de la "Seafarers International Union" a déclaré que le Beaverglen avait filé vers Rotterdam dans le but spécifique de recruter des marins étrangers. Le porte-parole de la Seafarers déclare que l'union sympathise avec les marins en grève et fait tout en son possible pour les aider.

A son arrivée ici, en fin de semaine, le capitaine du Beaverglen était disposé à recevoir les journalistes et leur raconter ce qui s'était passé durant la traversée. Mais les autorités de la Canadian Pacific ont refusé au capitaine la permission de recevoir les gens de la presse.

Pas de décision sur la suspension du chef de police de Dorval

Le conseil de ville de Dorval a ajourné, sans prendre de décision, vendredi soir, une séance sur la suspension du chef de police de cet endroit, M. A. R. Noël.

L'absence d'un représentant de La "Canadian Underwriters Association", impliqué dans la question discutée, a occasionné cet ajournement.

Le chef Noël, suspendu pour "bris de contrat", au sujet de l'achat de matériel pour combattre les incendies, aurait déclaré à deux représentants de l'"Underwriters Association" qu'un troisième d'entre eux aurait influencé le conseil municipal dans son octroi d'une commande à la compagnie Pierre Thibault Ltée, de Pierreville, Qué. Le chef s'était d'abord prononcé contre l'achat à cet endroit, sur une allégation de matériel désuet employé par cette compagnie. Trois échevins, après visite de l'usine, ont trouvé ce reproche non fondé. Par la suite, le chef Noël aurait déclaré à des dirigeants de l'"Underwriters Association" que leur représentant J.-J. Amyot aurait influencé le conseil, mais M. Amyot serait actuellement à l'extérieur de la ville. La réunion du conseil sera reprise à son retour.

MÉTÉO

Beau et chaud partout

Décidément, le mois d'août continue d'être ensoleillé ! Les pronostics des experts de Dorval pour aujourd'hui sont bien simples et . . . plaisants : Beau et chaud, avec un maximum de 80 partout. Pour lundi : possibilité d'averses, chaud.

Le Québec en tête pour les nouvelles lignes du C. N. R.

Newport, Québec (UPI) — Invité, hier, à l'inauguration de la nouvelle gare de Newport, l'hon. George Hees, ministre du Transport, a déclaré que le Canadien National avait construit plus de nouvelles lignes que tout autre système en Amérique.

"Depuis la guerre", dit-il, "il y a eu un total de 333 milles de nouvelles lignes de chemin de fer dans le Québec seulement, et ce, au coût de $44,000,000. Le total construit dans toutes les autres provinces pour la même période a été de 323 milles, soit 10 milles de moins que les nouvelles lignes dans la seule province de Québec".



George Hees

Meurtre et suicide à Louiseville: autre drame causé par le chômage

Un affreux drame de la misère a fauché deux vies à Louiseville vendredi et du même coup a fait trois orphelins. La police provinciale a qualifié cette tragédie de meurtre et suicide.

Les victimes ont été identifiées comme M. et Mme Henri Lefebvre, âgés respectivement de 27 et de 24 ans.

Le drame qui s'est déroulé devant les yeux de leurs trois enfants âgés de 10 mois et 3 ans, s'est produit à la fin de l'après-midi de vendredi alors que découragé, Lefebvre a assassiné son épouse d'une balle de carabine 22 pour ensuite retourner l'arme contre lui-même et se donner la mort.

Les cadavres ont été découverts par une voisine qui allait rendre visite à Mme Lefebvre. A son entrée dans la maison elle a aperçu le corps de la jeune femme auquel se cramponnaient deux enfants.

"Papa est malade, maman est morte" ont-ils dit plus tard. Au moment de la fusillade le bébé reposait dans son berceau.

Lefebvre qui était sans emploi régulier depuis plusieurs mois ne travaillait que trois soirs par semaine comme garçon de table à un hôtel de Louiseville. Cette situation avait plongé la famille dans l'indigence la plus extrême. Les enfants ont été confiés à des parents.

Le bébé de Côte St-Luc retrouvé sain et sauf!

Décidément, on n'a plus les gardiennes qu'on avait! Mais les Monty Dalfen, du 6860 rue Bailey à Côte St-Luc ont déjà tout oublié dans leur joie de retrouver leur fils de 2 ans, Brian.

Et les Dalfen ont été très gentils envers leur gardienne, celle-là même qui leur a causé toute une émotion vendredi. Monsieur Dalfen s'est occupé de placer sa gardienne dans une institution pour jeunes filles . . . où, espérons-le, elle apprendra à être plus délicate et plus soigneuse dans ses fonctions.

Vendredi après-midi, vers 2 heures, la gardienne, Mlle Margee Dinot (de son vrai nom Margee Lavigne), une jeune fille de 18 ans, venant du Nouveau-Brunswick, a reçu un coup de fil d'un ami. Quelques minutes plus tard, l'ami en question arrivait avec son automobile et Margee décida d'aller faire une petite randonnée . . . avec l'ami et le bébé.

Les heures ont passé et les Dalfen étaient sans nouvelles et de la gardienne et du bébé Brian. On a alerté la police et tout le tra-la-la. Finalement, Margee Dinot arriva vers 11 heures et trente dans la soirée.

Elle a expliqué à M. Dalfen qu'elle n'avait pas pensé avoir inquiété quelqu'un en partant durant neuf heures. Les Dalfen ont repris le petit Brian et aidé Margee Dinot à se trouver un logis ailleurs.

Une histoire louche...

Trois marins blessés en perdant l'équilibre

Sur le bateau norvégien "Armsinn Stange", ça ne prend pas grand'chose pour se blesser. Du moins, selon le rapport du capitaine de ce navire, trois membres de l'équipage ont reçu des blessures en ne... perdant que l'équilibre.

Fin Stensrud, 44 ans, Carl Rosengreen, 50 ans, et An Wang, 16 ans, ont été transportés à l'hôpital St-Luc samedi matin par la police de Montréal après avoir perdu, dit-on, l'équilibre sur le navire accosté en face de la rue Mercier dans le port de Montréal.

Stensrud souffre d'une fracture à la cheville droite, Rosengreen se plaint de douleurs au dos tandis que Wang s'est coupé à la main gauche. Les deux derniers ont été traités à l'hôpital et ont reçu leur congé. Stensrud a été hospitalisé.

L'histoire semble tellement louche que la Sûreté municipale fait enquête dans cette affaire pas trop "équilibrée".

Auberge "fermée" par la police

Le permis de l'Auberge de la Traverse à St-Ignace de Loyola a été révoqué par la Commission des Liqueurs pour infractions à la loi des liqueurs. Selon les autorités de la police provinciale, la direction de l'établissement ne respectait pas le règlement des heures de fermeture. La police s'est rendue à cet auberge du comté de Berthier vendredi soir et y a saisi toutes les boissons alcooliques.

Fourrures volées à Québec, retrouvées à Ste-Agathe

Une partie d'une grande quantité de fourrures volées, il y a une semaine à Québec, a été retrouvée dans la région de Sainte-Agathe. Un résidant du lac Guindon, M. Claude Paquin 24 ans, était à la cueillette des mûres avec son chien non loin de chez lui lorsque la bête s'est mis à aboyer. Croyant que l'animal venait de découvrir un lièvre, Paquin a couru vers lui pour faire la découverte d'une petite fortune d'une valeur de $3,000. Des peaux de fourrures diverses entassées dans cinq sacs reposaient là, cachées sous des branchages. La police provinciale a immédiatement été alertée, et quelques heures plus tard, soit jeudi soir, la fourrure était identifiée comme provenant d'un vol commis quelques jours plus tôt à Québec. Ce vol avait été commis à la résidence de M. Georges Goodman, tailleur de fourrures de Québec qui s'est fait dévaliser sa maison. La police poursuit son enquête.

Jeune beauté blessée d'une balle alors que la police ouvre le feu pour arrêter une Thunderbird filant à plus de 110 m.h.



Les agents Paul Proulx et Arthur McLaughlin de Montréal ont ouvert le feu quand l'auto roulait à plus de 100 milles à l'heure.



L'auto de course a frappé un poteau après avoir été mitraillée par la police. (Photos Bernard Lauzé)

Les policiers provinciaux de l'escouade des vols d'automobiles sont à la recherche d'un individu qui aurait été le conducteur de la voiture sport Thunderbird dans laquelle une jeune femme a été abattue par la police samedi matin après une poursuite à plus de 110 milles à l'heure. "Nous connaissons l'identité de cet individu et son arrestation ne saurait maintenant pas tarder", nous dit l'inspecteur Maurice Valiquette."

La jeune femme, Mlle Heildy Sprong, 24 ans, 1575, rue Edouard-Laurin, St-Laurent, a été blessée d'une balle de revolver au cou lorsque la police a ouvert le feu sur l'auto au moment où son conducteur tentait à toute allure d'échapper à une barricade de la police, rue Notre-Dame.

Elle repose présentement dans un état satisfaisant à l'hôpital Maisonneuve, souffrant en outre de coupures qu'elle a subies lorsque l'auto est allée s'écraser sur un poteau de métal.

Le photographe Gerry Donati, qui a été renversé par une automobile alors qu'il était accouru sur les lieux de l'accident pour y "couvrir" l'incident, est également dans un état satisfaisant au même hôpital après avoir passé plus de quatre heures, samedi, sur la table d'opération. (Il a été renversé par un automobiliste, voir page 7).

Cette poursuite a débuté vers les 2 heures, samedi matin, à Lavaltrie, où deux policiers provinciaux surveillaient la route, ayant été avertis qu'une "Thunderbird" volée la veille à Lachine roulait dans cette direction.

A la vue des policiers qui surveillaient la route, le conducteur de la voiture a fait un virage en "U" et a repris à toute vitesse la route de Montréal, poursuivi à plus de 100 milles à l'heure par les policiers Yves Marchand et Hervé Desjardins, de la Police Provinciale.

A l'aide

Sentant qu'ils ne parviendraient jamais à rejoindre les fugitifs qui étaient dans une voiture tellement plus puissante que la leur, les policiers demandèrent à leurs confrères stationnés au pont du Bout de l'Ile d'établir une barricade. Quelques minutes plus tard la Thunderbird déjouait encore une fois les calculs de la police en empruntant non pas la voie ordinaire, mais en s'élançant sur le chemin à sens unique de la rue Notre-Dame. C'est à ce moment que la police de Montréal a, à son tour, été alertée et que trois voitures de la radio-police ont été dépêchées rue Notre-Dame, à l'angle de la rue Dickson où une autre barricade a été dressée, cette fois avec l'aide d'un camion remorque-citerne.

Toujours poursuivie à toute vitesse par deux voitures de la police provinciale, la Thunderbird est bientôt apparue et son conducteur, sans tellement réduire sa vitesse, réussissait, cette fois, à contourner la barricade alors que la police ouvrait le feu.

Trois policiers, les agents Paul Proulx, Arthur McLaughlin et Germain Simard, ont tiré plusieurs balles dans la direction de l'auto, l'une touchant la jeune femme au cou. Les balles ont fait voler les vitres de la Thunderbird en éclats, ce qui a eu pour effet de faire perdre le contrôle au conducteur qui appliqua les freins au moment où l'auto allait s'écraser sur un poteau de métal.

La jeune femme, le cou percé par la balle, est demeurée dans la voiture alors que son compagnon, dont la police possède l'identité, parvenait à s'échapper à pied. Des témoins de l'accident qui s'est produit à quelque 300 pieds de la barricade élevée par les policiers, ont dit avoir vu fuir un homme. Des recherches faites aux environs n'ont pas encore conduit à l'arrestation de ce démon de la vitesse qui est depuis recherché par les détectives.

Comme un défi aux Nations Unies

Avant l'arrivée de Lumumba, les Congolais attaquent des Canadiens

Léopoldville (UPI) — Des soldats congolais ont attaqué un avion de transport américain, samedi, à l'aéroport de Léopoldville, battu l'équipage de cinq hommes et tenté de lyncher ces derniers. D'autres Congolais ont attaqué les bureaux des Nations Unies et ont blessé deux Canadiens et un officiel suédois des Nations Unies.

Un colonel de l'armée éthiopienne attaché à la force des Nations Unies à Stanleyville est intervenu lui-même dans l'émeute et il a sauvé les Américains de la mort. Deux aviateurs avaient été kidnappés par les Congolais, mais ils ont été par la suite conduits à l'hôpital.

L'état des blessures subies par les Canadiens et le Suédois n'est pas encore connu, mais ils ont été cruellement bâtonnés.

La première nouvelle de Stanleyville ne disait pas comment le personnel des Nations Unies, deux officiers canadiens et un civil suédois, avaient été blessés.

Il y avait du sang sur la piste. Le premier ministre congolais Patrice Lumumba passa une garde d'honneur en revue sur l'aéroport. Il vit le sang et demanda des détails sur l'incident. Tandis qu'il prenait la parole et jurait de mener les troupes congolaises en uniforme de combat dans la province cessionniste du Katanga, il vit un aviateur franchir la piste, la face ensanglantée et son uniforme déchiré.

Lumumba est arrivé à Stanleyville environ trois quarts d'heure après l'incident. Le secrétaire général adjoint Ralph Bunche des Nations Unies doit protester avec véhémence auprès de Lumumba au sujet de ces incidents.

L'avion s'était posé sur l'aéroport pour débarquer du matériel de signalisation, des vivres et du personnel canadien pour la garnison des Nations Unies.

Les Ethiopiens étaient en charge de la région de Stanleyville, et, jusqu'ici, la ville avait été très paisible. Les officiels des Nations Unies s'expliquent très mal ces violences qui coïncident avec l'arrivée de Lumumba dans la ville, qui est le château-fort de son parti politique.

EXIGEZ VOS DEUX SECTIONS

36 PAGES

- N'oubliez pas d'exiger vos 2 sections de « Dimanche-Matin ».
- Assurez-vous que vous avez votre DEUXIEME SECTION qui comprend les pages 13 à 24.

Stoboda "dévoile" un réseau d'espionnage

Moscou (UPI) — Un ancien sergent de l'armée américaine, qui a fui chez les Russes, a paru à la télévision russe, vendredi soir, et il a accusé 10 officiers américains d'espionnage contre l'Union Soviétique.

Vladlimir Stoboda, d'origine polonaise, qui a obtenu sa citoyenneté alors qu'il était dans l'armée, a désigné le colonel Théodore Hoffman, attaché militaire américain à Moscou, comme chef du réseau d'espionnage américain, en URSS.

Il a dit que Hoffman avait remis aux officiers de l'intelligence américaine, à Heidelberg, en septembre 1959, un rapport sur ses activités d'espionnage à l'intérieur de la Russie.

Hoffman aurait voyagé à travers la Russie glanant des renseignements militaires, recrutant des agents et préparant des cartes topographiques.

La base de Berlin Ouest serait utilisé comme centre d'espionnage, selon Stoboda.

Les Etats d'Amérique condamnent l'ingérence de Khrushchev dans les affaires continentales

San Jose, Costa Rica (UPI) — Un groupe de quatre nations a rédigé samedi une résolution condamnant sévèrement l'ingérence du premier ministre soviétique Nikita S. Khrushchev dans les affaires de l'hémisphère occidental comme une menace à la paix des deux Amériques.

Les ministres de ces nations ont tenu une réunion ininterrompue de 12 heures avant d'en arriver au texte final de la résolution qui devait être soumis dans la journée au comité de 10 nations, qui avait la responsabilité de rédiger la résolution

Le Chili, qui a patronné le texte de la résolution originale, avec la Colombie, le Mexique et l'Uruguay, a été adjoint au groupe des dix.

La résolution tient compte de la proposition de la Colombie demandant à tous les Etats membres de l'OES de se soumettre intégralement aux règles du système de coopération de l'hémisphère occidental.

Bien que la résolution ne désigne pas spécifiquement Cuba, les observateurs estiment qu'elle est dirigée nettement contre le régime Castro et l'acceptation de la protection soviétique.

La résolution donne apparemment satisfaction aux Etats-Unis, mais Cuba n'a pas fait connaître immédiatement sa réaction.

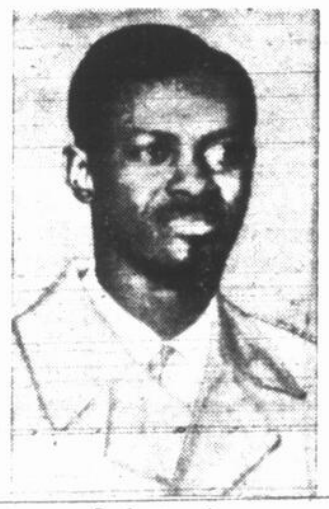
On croit chez les observateurs que l'impasse est enfin rompue à la conférence et qu'elle pourra mettre fin à ses travaux, dimanche ou lundi au plus tard.

Le ministre des Affaires Etrangères du Mexique, Manuel Mello a fait la proposition inattendue d'une condamnation de l'offre de K d'aider Cuba de ses missiles dans l'éventualité d'une agression américaine.

Le document qui a été remis aux 20 ministres présents, samedi matin, outre la condamnation de l'attitude de K. rejette toute intervention extérieure qui pourrait ruiner la solidarité de l'hémisphère, rejette les dictatures de droite ou de gauche comme incompatibles avec l'esprit américain, insiste sur la nécessité de régler pacifiquement les conflits de l'hémisphère.

Déçu de l'avortement de "sa" conférence au sommet Patrice Lumumba part en tournée

Léopoldville (UPI) — Le premier ministre du Congo est parti, samedi, pour Stanleyville, voulant manifester que sa popularité est encore solide. Le voyage de deux jours par avion du premier ministre Patrice Lumumba a pour but évident de montrer au monde et au Congrès pan-africain que les émeutes qui ont marqué l'ouverture du Congrès jeudi ne reflètent pas une opposition générale à son régime.



P. Lumumba

Stanleyville est le château-fort de Lumumba et de son parti, le mouvement national congolais.

Le départ de Lumumba a été suivi de l'annonce à Elizabethville que les troupes congolaises avaient occupé Bakwanga, capitale de l'Etat minier de Kasai. L'annonce a été faite par le Belge Raymond Soumoy, aviseur politique d'Albert Kalonki, qui avait proclamé l'indépendance de Kasai.

Soumoy a quitté Bakwanga dans le dernier avion à décoller de l'aéroport de cette ville. Il a accusé les troupes tunisiennes des Nations-Unies d'avoir fourni des armes aux troupiers congolais.

Le gouvernement congolais est apparemment désappointé de ce que la proposition de Lumumba d'une conférence au sommet des nations africaines n'ait produit que peu d'enthousiasme et une rencontre de fonctionnaires à un niveau inférieur.

Avant son départ, Lumumba a offert un banquet à sa résidence au corps diplomatique, aux correspondants de presse et aux délégués du Congrès pan-africain.

Il a assuré ses invités que son gouvernement n'est pas hostile aux Européens en général.

5,000 unions légalisées à Cuba

La Havane (UPI) — Une grosse journée, hier: cinq mille couples qui avaient vécu comme "homme et femme" pendant des années ont été mariés légalement dans des cérémonies qui se sont déroulées à travers toute l'île.

Le département de la Justice a patronné ces cérémonies en accord avec un programme du gouvernement visant à légaliser tous les concubinages ou la simple cohabitation.



Castro fait appliquer les lois

Pas à échanger !

Bonn (UPI) — Les Russes ont écarté brutalement la proposition d'échanger Rudolf Abel, l'espion soviétique emprisonné aux Etats-Unis, contre Francis Powers. Les manoeuvres qui ont été faites en ce sens ont été écartées.

Selon le général Lemay

Les Etats-Unis doivent avoir la puissance voulue pour livrer et gagner les guerres

Fort Worth, Texas (UPI) — Le général de l'air Curtis E. Lemay a soulevé le voile en fin de semaine sur une des controverses internes du Pentagone, sur le type et le volume de la puissance militaire qu'il faudrait avoir pour empêcher la Russie de commencer une guerre.

Il a fait allusion indirecte aux théories de la stratégie de la Marine, en affirmant que la Marine était dans l'erreur avec ses théories depuis plus de 10 ans.

Lemay a déclaré que les Etats-Unis possèdent aujourd'hui un armement stratégique capable non seulement d'arrêter la guerre mais capable de remporter la victoire dans n'importe quelle guerre.

D'autre part, les chefs soviétiques n'ont pas encore devant eux les forces capables de gagner en toutes circonstances dans l'éventualité d'un conflit.

Lemay estime qu'il faut conserver une force capable d'écraser l'ennemi, une fois que les Etats-Unis auraient absorbé le premier coup. Il a déclaré carrément qu'il est insensé de croire que la guerre peut être évitée en réduisant la puissance militaire en de ça de ce qui est nécessaire pour livrer et gagner les guerres.

Le père de Francis Powers confère avec les autorités américaines

Washington UPI — Oliver W. Powers, père du pilote de U-2 Francis G. Powers, a conféré, samedi, avec des officiers du contentieux du secrétariat d'Etat, afin de voir ce que les Etats-Unis peuvent faire pour son fils.

Le secrétariat d'Etat tente toujours d'obtenir une interview avec Powers par le truchement de l'ambassade américaine à Moscou. Powers père a rencontré Eric H. Hager, aviseur légal du secrétariat, et il était accompagné de son ami Sol Curry, qui a suivi le procès de Moscou.

Cependant, le commandeur national de la Légion américaine, à Buffalo, a déclaré que le pilote de U-2 est un "faible Américain" qui a "mal servi" son pays.

Le commandeur Martin M. McKneally a dit que Powers "n'était pas convaincu que ce qu'il faisait était bien, mais qu'il était prêt à prendre un risque pour la paye qu'on lui donnait".

"Nous avons l'impression qu'il était plus mercenaire que patriote", dit-il.

"Les Etats-Unis, dit-il encore, sont tombés dans cette erreur que tout peut s'acheter, y compris le patriotisme. On n'a pas besoin de faire preuve de beaucoup d'intelligence pour comprendre que ceci est un signe de décadence. L'administration aurait joui d'un meilleur crédit en choisissant un volontaire parmi les pilotes et en lui demandant d'accomplir sa mission par pur patriotisme, sans attendre d'autre récompense".

Barbara Powers, samedi, cherchait à oublier dans les paysages de Paris, tout ce qu'elle a dû vivre de cauchemars depuis le 1er mai. Elle veut se reposer avant de retourner aux Etats-Unis. Elle a cherché à fuir les journalistes, mais encore une fois, ils l'ont rejointe, et elle a consenti à donner une autre fois, une autre conférence de presse. "Je crois avoir laissé à Moscou tout ce que j'ai été, dit-elle. C'est peut-être mieux ainsi..." Barbara veut visiblement qu'on la laisse en paix maintenant.

La lutte de l'esprit débute



Czestochowa, Pologne (UPI) — Le cardinal Stefan Wyszynski a promis, samedi, de lutter par l'esprit contre les attaques de presse dont sont l'objet les pèlerins polonais qui fréquentent ce lieu de la célèbre vierge noire. Il a fait cette déclaration devant 170,000 pèlerins.

Nouvelle dispute entre la Chine et la Russie: exode d'experts

Londres (UPI) — Une nouvelle dispute se dessine entre l'Union soviétique et la Chine communiste au sujet de l'aide soviétique aux pays neutres et non communistes. Les experts prédisent que cela pourrait aller jusqu'au ralentissement de l'aide de Moscou à Pékin.

Des sources diplomatiques mandent que le conflit idéologique va beaucoup plus loin que le différend sur la politique de coexistence pacifique de M. K et la conviction chinoise que la guerre est inévitable avec les Etats capitalistes.

La Chine communiste veut apparemment que l'aide soit limitée aux pays dominés par l'idéologie communiste. Pékin ne prise pas non plus l'aide limitée que Moscou lui fournit.

Pékin a même ordonné une politique d'austérité et la mise sous le boisseau de certains de ses projets industriels en prévision du ralentissement de l'aide russe.

La nouvelle de ce différend nouveau provient d'observateurs derrière le rideau de fer et de publications de Moscou et de Pékin qui parviennent au monde occidental.

Certains rapports affirment que les techniciens et les experts soviétiques sont sortis en masse de la Chine, la semaine dernière. Mais rien n'indique que ce soit Pékin qui les renvoie ou Moscou qui les rappelle.



M. K. par d'accord avec les Chinois ?

Le Dimanche Matin

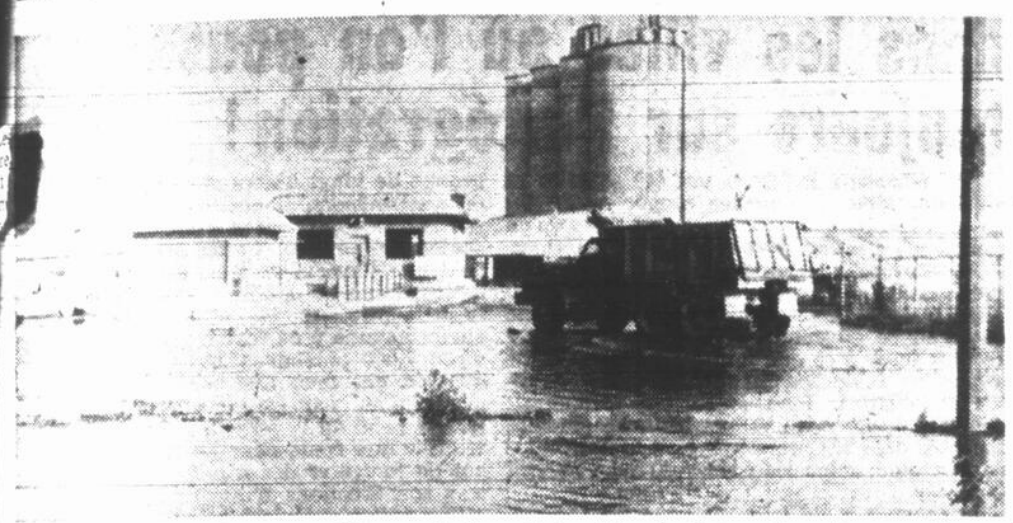
Journal hebdomadaire publié tous les dimanches matin par "Le Dimanche-Matin Ltée" et imprimé par Montreal-Granby Press Incorporated
Jacques Francoeur et Robert Allard, administrateurs
Rédaction et administration :
5701, rue Christophe-Colomb, CRescent 4-2501*

Publicistes :
René Benoit, gérant de la publicité
Pierre-P. Larivière, Léo Geoffrion, Jacques Craig
Gilles Legault, Bob Syracuse, Gérard Ballard
Secrétaire de l'Information : Gaston Houle
Photographe officiel : Bernard Lauzé.
Service de nouvelles, de sports et de photos de "United Press International".

POUR DISTRIBUTION
métropolitaine et provinciale :
ECLAIR LTEE, CRescent 6-3731*
Autorisé comme envoi postal de 2e classe.
Ministère des Postes, Ottawa.

AUDITED PAID CIRCULATION ABC
124,977
COPIES VENDUES EN MOYENNE AU 30-3-60

La Cie Miron entourée d'eau, hier matin



Un bris de conduite d'eau, vers 9 heures de la matinée, hier, à l'intersection des rues Jarry et Iberville, a provoqué une inondation qui a pris, en peu de temps, passablement d'ampleur. Comme on peut le voir ici, le matériel de la Cie Miron semble installé sur un site . . . lacustre.

Déficit de $78 millions

Où en sont nos finances ?

Décidément, on peut tout faire avec des chiffres. L'hon. Jean Lesage annonce un déficit de $78 millions pour l'année qui se terminera le 31 mars prochain, mais l'hon. Johnny Bourque avait annoncé, lui, un surplus d'un demi-million.

C'est pour dire que dès la [illegible] le gouvernement [illegible] les chiffres changent [illegible]



M. Lesage parle des finances

Les dépenses pour l'année fiscale courante dépasseront $705,000,000, a déclaré M. Lesage, et le budget adopté par la législature n'était que de $617,000,000."

C'est une différence de $88 millions qui est partiellement compensée par un accroissement de $10 millions dans les revenus.

Selon M. Lesage, les erreurs dans les budgets sont admissibles mais pas au taux de 15 pour cent.

Le Premier Ministre a attribué le déficit à l'orgie des dépenses électorales et a accusé l'Union nationale de s'être servie de l'argent pour mousser ses chances durant l'élection.

M. Lesage a ajouté que le département de la Voirie avait dépensé $23 millions de plus que son budget, que le ministère de l'Education avait outrepassé son budget de trente millions et que l'Agriculture avait dépensé huit millions de plus que prévu.

Tout cela pour montrer que les chiffres publiés par les partis politiques sont bien différents et qu'il faut y voir de près.

Le Club Renaissance de Montréal a-t-il l'appui de M. Barrette ?

Le Club Renaissance existera à Montréal mais aura-t-il l'appui du chef de l'Union nationale ? C'est ce que de nombreux observateurs de la scène politique se demandent.

Me Maurice S. Hébert, C.R., candidat de l'Union nationale défait dans le comté de St-Louis et secrétaire provisoire du Club Renaissance de Montréal Inc., nous a fait parvenir une mise au point dans laquelle il dit être très surpris des nouvelles parues dans "La Presse".

Selon lui, au lendemain des élections du 22 juin, un groupe de jeunes membres de l'Union nationale de plusieurs comtés du district de Montréal se sont réunis et ont décidé de former un club politique sous le nom de Club Renaissance de Montréal avec l'intention unique d'aider la cause du parti.



Qu'en pense M. Barrette ?

Ils ont obtenu des lettres patentes en date du 30 juin 1960 et ont décidé de s'installer au 390 ouest, rue Sherbrooke.

"La Presse" soutient toutefois que la plaque portant l'inscription du "Club Renaissance" a disparu de la façade de la bâtisse du "Vieux Moulin" et que l'hon. Antonio Barrette aurait formellement refusé d'avoir un club politique à Montréal.

Pourtant M. Hébert est bien catégorique dans sa déclaration et dit que les adhésions sont nombreuses au Club Renaissance. "Il nous fait plaisir, dit-il, de vous informer que dès la fin d'octobre les membres procéderont à l'élection des directeurs permanents du club, lesquels remplaceront les directeurs provisoires".

Regain d'optimisme chez les libéraux d'Ottawa

Depuis quelques mois, les libéraux jonglent avec plus d'enthousiasme et d'optimisme sur leurs chances de reprendre le pouvoir au fédéral.

La plus véritable raison qui donne à penser aux libéraux d'Ottawa qu'ils reprendront le pouvoir, ce sont les gains réalisés en dehors du parlement. Les libéraux n'ont pas regagné le terrain perdu en Nouvelle-Ecosse, mais, par contre, ils ont fait très belle figure en Saskatchewan, et ils ont reconquis le pouvoir au Québec et au Nouveau-Brunswick.

Il y a, de plus, les enquêtes Gallup qui indiquent que la popularité des libéraux frise à l'heure actuelle celle des Conservateurs.

De toute façon, autour des quatre grands du parti libéral fédéral, la confiance se dessine plus nettement, et les efforts se font plus nombreux, plus soutenus et mieux organisés pour atteindre l'objectif de la reprise du pouvoir.

A l'heure actuelle, à Ottawa, MM. Pearson, Martin, Chevrier et Pickersgill, s'imposent comme les quatre principaux piliers de l'opposition libérale, et, depuis une session ou mieux surtout, ils ont donné pas mal de fil à retordre au gouvernement.

M. Paul Martin a l'oeil ouvert sur un département qu'il connaît bien, celui de la Santé et du Bien-Etre, et, avec M. Lester Pearson, il surveille aussi le ministère du Travail et les Affaires Extérieures du pays. M. Pearson, qui est chef de l'opposition, doit d'ailleurs être prêt à prononcer des discours sur à peu près tous les sujets politiques.

MM. Chevrier et Pickersgill montrent aussi beaucoup d'agressivité surtout dans le domaine du Transport et de l'Immigration.

Directives de M. Brunet

Tous les policiers de la route se placeront aux endroits en vue

Samedi matin, le quartier-général de la Police du Québec à Montréal transmettait des directives claires et précises, émanant du directeur Josaphat Brunet : toutes les autos et toutes les motos doivent se placer aux endroits stratégiques et bien à la vue du public, pendant la fin de semaine.

Il n'y a rien d'étonnant que M. Brunet ait donné un tel ordre, surtout quand on sait qu'il se produit chez nous deux fois plus d'accidents mortels qu'en Ontario. Les statistiques sont là : 13 accidents mortel par 100,000 véhicules au Québec contre seulement 7.50 en Ontario. On comprend mieux pourquoi les assurances coûtent deux fois plus cher au Québec que chez nos voisins.

Les chauffeurs d'automobiles et de motocyclettes de la police routière du Québec sont secondés en fin de semaine par de nombreux policiers en civils, au volant d'autos ne portant aucune marque d'identité mais munies de sirènes. Ces policiers se contenteront de noter les numéros de plaques, la marque et autres détails se rapportant à l'auto dont le propriétaire viole la loi. L'endroit, l'heure et la minute de chaque infraction sont également inscrits sur un carnet et tout contrevenant sera ensuite avisé de son inconduite, à la réception d'une lettre à son domicile.

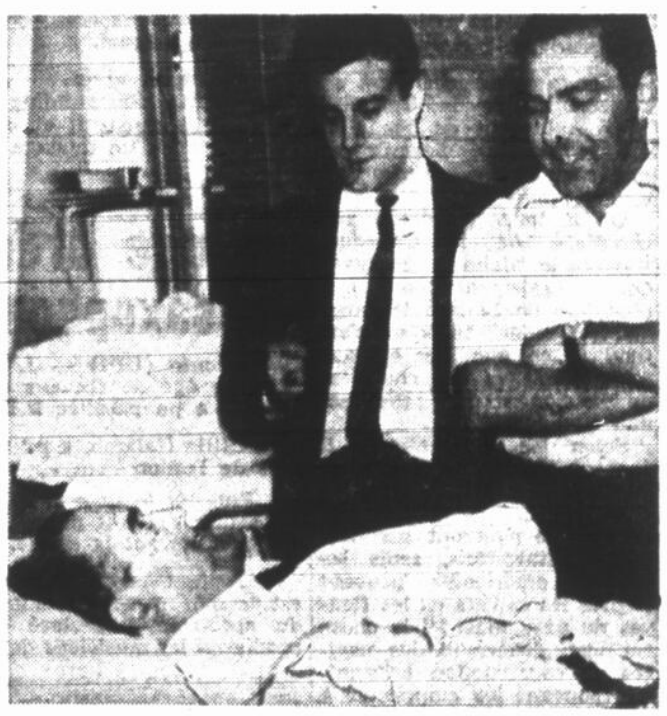
Au Connecticut, plus de la moitié des 500 autos de la patrouille routière de l'Etat n'ont aucun signe d'identité, rapporte un magazine américain à grand tirage. Il en est de même au Michigan, en Californie, au Wisconsin et dans d'autres Etats qui possèdent un record de sécurité routière très enviable.

Le directeur Brunet a souligné ces jours derniers qu'il ne s'agit pas de persécuter les automobilistes et les camionneurs. Il souhaite seulement mettre à la raison les imbéciles qui filent à toute vitesse, provoquant des accidents tragiques ou faisant des blessés, en plus de causer des dégâts matériels.

Le photographe Gerry Donati frappé par un chauffard alors qu'il prend des photos de la chasse-à-la-femme



Un spectateur ramasse la caméra démolie que Donati a échappée quand il a été frappé.



Notre reporter Jacques Lavergne et le photographe Davied Bier avaient accompagné Donati dans l'ambulance.

(Photos Bernard Lauzé)

Gerry Donati, photographe avantageusement connu de la métropole (Dimanche-Matin, le Devoir, la Gazette) et qui est également un visage familier des télé-spectateurs, (étant l'annonceur attitré des séances de lutte hebdomadaires) a été grièvement blessé au bras droit par un chauffard alors qu'il était à prendre des instantanés de la spectaculaire chasse-à-la-femme qui s'est terminée à l'intersection des rues Notre-Dame et Dickson.

Le sympathique photographe qui s'était amené sur les lieux quelques instants après la collision de la voiture pourchassée, était à photographier cette dernière lorsqu'il a été heurté par une autre voiture qui filait à vive allure.

Plusieurs personnes qui se trouvaient non loin de lui ont vu venir et ont pu éviter l'auto qui filait dangereusement, malgré la présence d'une dizaine d'autos-radios, et de nombreux policiers qui repoussaient sur le trottoir une foule compacte de badauds.

Donati, étant à photographier à ce moment-là, n'a pas aperçu l'auto qui lui a presque arraché le bras droit. Sous l'impact, sa caméra a été projetée sur la chaussée, se brisant en mille pièces.

Le chauffeur de la voiture, au lieu de stopper après l'accident a continué à la même allure. Mais les constables de l'auto 67 de l'escouade volante se sont mis aussitôt à sa poursuite et cette seconde chasse s'est terminée un peu plus loin.

Le fuyard, qui a été identifié par la police comme étant Jean-Guy Côté, âgé de 29 ans, a été écroué aux cellules du poste No. 6 et un porte-parole de la police municipale a déclaré que le chauffeur était dans un état d'ivresse et que ses facultés étaient grandement amoindries par l'alcool.

Gerry Donati a été transporté à l'hôpital Maisonneuve dans l'ambulance 389 de la police. A son arrivée à l'institution, le médecin traitant, voyant la faiblesse de son patient, due à une grande perte de sang, lui a donné du serum. Le photographe avait le bras en lambeaux. Les chirurgiens l'ont gardé sur la table d'opération pendant cinq heures. Leurs efforts semblent avoir été couronnés de succès car, samedi après-midi, tout indiquait que le bras serait comme un neuf!

ELIE BUSINESS COLLEGE, MONTREAL
Cours du jour : JEUNES FILLES SEULEMENT. Heures de cours : 9:00 - 4:30
Cours du soir : lundi, mardi, mercredi, jeudi, de 7 h. 30 à 9 h. 30
OUVERTURE DES COURS : 6 SEPTEMBRE
DEMANDEZ NOTRE PROSPECTUS
UN SEUL COLLEGE A :
4478, ST-DENIS (coin Mont-Royal) VI. 5-2628

Nos chantiers de construction sont menacés de disparaître



Le "New Quedoc" est le premier navire des Grands Lacs à être construit à Lauzon. Il se dirigera vers Murray Bay et Tadoussac pour son voyage d'essai.

Même si les chantiers de Lauzon et de la Canadian Vickers lancent de beaux et grands navires, l'avenir de nos chantiers maritimes fait songer.

On a lancé vendredi aux chantiers de la Canadian Vickers le "John A. Franco". On a également lancé aux chantiers de Lauzon le cargo "New Quedoc" mais on s'attend à ce que les quelque 2,000 employés des chantiers de Lauzon seront sans travail d'ici Noël.

Selon les observateurs, il faut absolument que le gouvernement fédéral aide les chantiers maritimes car sans cela ils ne pourront survivre.

Aux Etats-Unis, seuls les navires américains peuvent voguer les canaux ou les fleuves du pays mais ici la chose est bien différente, les navires de construction britannique pouvant les emprunter à n'importe quel temps.

La Davie Shipbuilding a depuis 1953 construit et livré 44 vaisseaux d'un tonnage total de 168,500 tonnes et a employé près de 2,000 ouvriers mais les choses ne vont pas aussi bien maintenant.

Le juge ordonne d'accepter un saxophoniste de 6 ans

Toronto (UPI) — L'Union des Musiciens et un saxophoniste âgé de six ans ont fait la paix hier et le jeune prodige a pu paraître à l'exposition nationale de Toronto.

Attilla Galamb, a pu exécuter un morceau et des membres de l'union l'ont applaudi.

Plus tôt le juge J. F. Connelly avait ordonné à l'union d'accepter l'enfant parmi ses membres et de lui permettre de jouer durant la soirée.

L'enfant reçoit $750 pour quatorze représentations. Il est devenu membre de l'union mais Jack Arthur, producteur du spectacle a déclaré qu'il laisserait tomber le jeune prodige si les musiciens de l'orchestre ne voulaient pas jouer.

On craint des troubles sérieux dans les villes où l'on pousse toujours sur l'intégration !

De nouveaux incidents ont été signalés et plusieurs actes de violence rapportés, en fin de semaine, dans les Etats du Sud alors qu'on commence à parler du retour à l'école.

On sait qu'une cour fédérale avait ordonné l'intégration des classes de première année du district de Houston, Texas et aussi ordonné que d'année en année, on intègre une classe de plus jusqu'à ce que toutes les écoles soient totalement intégrées. Le surintendant des écoles du district, John McFarland, annonçait donc en fin de semaine que les noirs seraient acceptés dans les premières classes des écoles de la région, selon les ordres du juge fédéral Connally.

L'annonce a été faite quelques heures seulement après qu'une cour d'appel eut refusé de rejeter la décision du juge Connally ou du moins d'en retarder l'application jusqu'à ce que la cause soit entendue en cour d'appel.

Le procureur des commissions scolaires du district a reçu l'ordre de faire tout en son possible pour retarder l'application des ordres du juge fédéral. Si les écoles du district font l'intégration, elles perdront fort probablement six millions de subventions de l'Etat à cause d'une loi qui défend à un district de faire l'intégration sans l'assentiment des voteurs. Et les voteurs se sont prononcés, avec une forte majorité, contre l'intégration.

Mais il ne se livre pas que des combats légaux dans cette affaire.

A Meridan, le Reverend J.H. Germany dut être hospitalisé après avoir été attaqué par un groupe de vingt blancs alors qu'en compagnie de quatre noirs, il amassait des briques destinées à la construction d'une école pour noirs seulement, près de Union, Mississipi. On prétend que l'avocat de Rev. Germany a obtenu la protection de la police pour son client mais la police, de son côté, affirme n'avoir assigné aucun homme à ce travail de garde-corps. Environ 1,000 personnes, des blancs du district d'Union ont tenu une assemblée la semaine dernière au cours de laquelle on protesta contre le projet du Reverend, affirmant qu'il construirait une école pour les noirs dans le seul but de fomenter des troubles et amener d'autres complications d'intégration.

La police a déclaré ne pas être au courant de l'attaque dont le Révérend aurait été victime. Par ailleurs, celui qui aurait agi en qualité de chef de "gang" a déclaré : "Je ne suis pas au courant de l'incident mais on m'a raconté qu'un mur de brique s'était écroulé sur Germany".

A Clinton, on a mobilisé plusieurs policiers armés pour monter la garde autour de la nouvelle école de $75.000 de Clinton, laquelle fut détruite à la dynamite en 1958 alors qu'on ordonna l'intégration. Il y a 14 noirs d'inscrits parmi les 925 élèves de l'école.

On annonce que la récompense offerte à quiconque aiderait à la capture des responsables du dynamitage s'élève maintenant à $60.700. Et d'autres incidents ont été signalés en Floride, Georgie, Alabama, Tennessee, Louisianne, Virginie.

M. Drapeau reste le candidat le plus sérieux à la mairie

M. Jean Drapeau s'avère le candidat le plus sérieux à la mairie. Il a annoncé, en fin de semaine, qu'il sera candidat contre le maire Sarto Fournier et la lutte sera belle.

M. Drapeau est celui qui a le plus grand nombre de votes assurés. Il a, en effet, l'appui de la Ligue d'Action Civique et ce groupe compte de nombreux partisans.

"Comme il ne reste que deux mois, avant les prochaines élections municipales, je crois qu'il est de mon devoir de communiquer immédiatement aux citoyens de Montréal la décision que je viens de prendre, a-t-il dit. L'oeuvre que tous ensemble nous avions entreprise à l'hôtel de ville, il y a six ans, est en somme à reprendre à l'heure actuelle".

M. Desmarais absent

M. Pierre Desmarais, le président de la Ligue d'Action Civique, était absent à la conférence de presse de M. Drapeau. On dit, cependant, qu'il donne toujours son appui à la Ligue même s'il a offert sa démission comme président.

Des mauvaises langues ont voulu laisser entendre que M. Desmarais ne s'entendait pas avec M. Drapeau et que c'est pour cela qu'il a démissionné de la Ligue, mais tout semble être rentré dans l'ordre.

Candidature

Les députés conservateurs élus aux dernières élections semblent être des candidats taillés pour les élections municipales. On a déjà approché le député de St-Jacques, M. Charles-Edouard Campeau, et maintenant on nous présente M. Georges Valade, député de Ste-Marie.

Ce dernier aurait l'appui d'un bon nombre de commerçants de l'Est de la ville et serait prêt, dit-on, à affronter le maire actuel.



Me DRAPEAU

Mais il reste, néanmoins, que l'ancien maire Drapeau est celui qui a le plus de chances de passer à travers la multitude de candidats, car il a déjà été maire et il n'a été battu que par les circonstances.

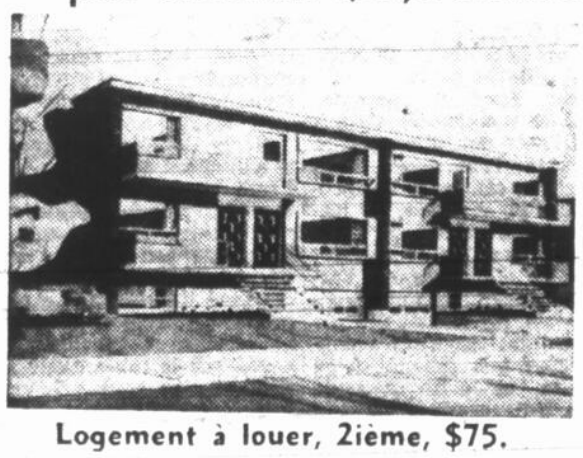
Pas de vacances pour le Premier Ministre

Ottawa. — Il semble que le premier ministre John Diefenbaker ait laissé tomber ses projets de vacances cette année. On déclarait, à son bureau, qu'il a accepté des engagements qui le tiendront occupé au moins à toutes les semaines durant le restant de l'été. Le seul moment où il pourra se reposer un peu sera lors de la fin de semaine de la Fête du Travail où il pourra prendre six ou sept jours de congé.

Quand on a prorogé la session, le 10 août dernier, M. Diefenbaker a déclaré aux journalistes qu'il ne se proposait aucunement de prendre de vacances prolongées tant que ses collègues du cabinet n'auraient pas eu le temps de se reposer quelque peu.

Le Premier Ministre est par la suite revenu à son bureau tous les jours de la semaine et à plusieurs reprises le samedi. En fin de semaine, même s'il se rendait à sa résidence d'été à Harrington Lake, il y amenait secrétaires et aviseurs pour continuer son travail.

DEVENEZ PROPRIETAIRE
pour seulement $3,000.00 COMPTANT ou plus



Voici

la maison de vos rêves

Projet de 50 beaux duplexes dans le plus beau site de la ville à 4855 BOULEVARD BERNARD, au nord de Sherbrooke, 4 rues à l'est de Désormeaux, face à un Parc. 2 cinq appartements fermés. Façade de 84 pieds, pierre et brique. Balcon de 22 pieds, haut et bas. Entrées séparées. Chauffage à eau chaude à l'huile, pour le bas et le garage. Prélart de cuisine fourni au 1er et au 2e. Cuisine avec comptoir pour dînette. Salle de bain en tuiles de couleur avec comptoir pour lavabo.

Logement à louer, 2ième, $75.

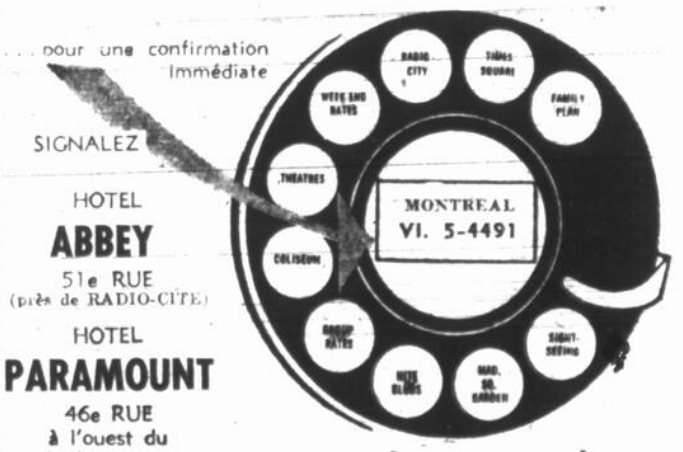


ATTENTION

Le prix régulier de ces duplexes est de $22,500.00, par le nombre que nous construisons nous pouvons réduire le prix de vente à $20,500.00. Hypothèque $10,000.00 à $12,000.00. Balance de prix de vente à des conditions raisonnables.

Dessureault Construction Ltée
287 EST, RUE MONT-ROYAL
Tél. Bureau de 8 à 4½ hrs VI. 2-2727
Tél. Projet de 4½ à 9 hrs CI. 4-1401

Vous allez à NEW YORK ?



ou appelez votre agence de voyage

La loi des liqueurs:

Les hôteliers du Nord crient "au meurtre"

Le président du bureau touristique et économique des Laurentides, M. Jean Lalonde, déclarait en fin de semaine qu'une demande sera faite incessamment aux autorités de la province de Québec afin qu'on propose des amendements à la présente loi des liqueurs.

M. Lalonde a précisé qu'un mémoire sera présenté au secrétaire de la province, l'honorable Lionel Bertrand, lequel a juridiction sur le bureau du tourisme, et en même temps au procureur général, l'honorable Georges-Emile Lapalme.

"La loi des liqueurs, disait M. Lalonde, n'a pas été modifiée d'un alinéa depuis 1925. Nombre de ses articles sont maintenant désuets."

Toujours selon M. Lalonde, l'industrie du tourisme occupe la quatrième place parmi les grandes sources de revenu de la province mais la première dans la région des Laurentides. Il est donc normal que les centres de tourisme



L'hon. Bertrand recevra un mémoire

de ce qu'on a convenu d'appeler "Le Nord" bénéficient au moins des mêmes avantages que la métropole, particulièrement en ce qui a trait aux heures de fermeture des débits de boissons alcooliques.

L'accusateur devient à son tour accusé

Le sous-directeur adjoint de la Police provinciale, Omer Auclair qui, durant plusieurs années, a conduit des vingtaines de personnes devant le tribunal se voit à son tour placé dans la boite des accusés. Il devait en effet répondre, en fin de semaine, à l'accusation d'avoir causé pour $2,245 de dommages au Centre Sporting Club, 309 est, rue Ste-Catherine, lors d'un raid effectué il y a quelque temps par la P.P.

Le raid avait mené à l'arrestation de 57 personnes. Et ce soir-là, comme on ne pouvait transporter aux quartiers généraux de la police tout l'ameublement saisi, on détruisit ce qu'il fallut laisser sur place.

Mais le présumé tenancier de ce qu'on disait être une maison de jeux fut plus tard acquitté devant les tribunaux.

La plainte qui a mené M. Auclair devant le juge Armand Chevrette en fin de semaine, avait été signée par le professeur Claude Martel, 1643, rue St-Hubert.

Auclair a choisi un procès devant jury et l'enquête préliminaire a été fixée au premier septembre.

Subitement malade, un automobiliste tue un cycliste



Un cycliste de 31 ans, Gaston Sabourin, du 310, rue Laval, à l'Abord-à-Plouffe, a ete tue instantanément quand une auto dont le conducteur avait perdu la maitrise l'a coincé sur un poteau, boulevard Labelle. Selon la police de l'Abord-à-Plouffe, le chauffeur, Jean Chalifoux, 30 ans, de la rue Barbin, à Rosemere, est tombé malade et s'est affaissé sur son volant. L'auto a bifurque et a entrainé le cycliste sur le poteau. M. Chalifoux a été hospitalisé. (Photo "Dimanche-Matin")

Montréal a donné des artistes d'une envergure internationale

M. Evan H. Turner, directeur du Musée des Beaux-Arts de Montréal, a déclaré samedi que Montréal a produit dans le domaine des arts des "personnalités d'une envergure internationale".

En parlant de la prochaine exposition "Onze artistes à Montreal 1860-1960", il a dit que cette manifestation tente de "refléter l'extraordinaire évolution que la peinture a subie depuis un siècle dans cette ville.

Bien que les changements ne s'appliquent pas exclusivement à Montréal, la nature même de cette évolution est le résultat des conditions sociales et intellectuelles y prédominant".

Deux artistes montréalais spécialement jouissent, aujourd'hui, d'une réputation internationale, a-t-il ajouté. Ce sont: Jean-Paul Riopelle, (1903) et son maître, Paul-Emile Borduas (1905-60).

"Pris en groupe", M. Turner a commenté, "les onze peintures dans cette exposition démontrant l'évolution de la peinture à Montréal qui, après des débuts conservateurs, parfois même primitifs, atteint une sommité où les artistes de cette ville ne réflètent pas seulement les tendances des centres artistiques du monde occidental, mais ont même produit des personnalités d'une envergure internationale".

Les artistes représentés seront: Cornelius Krieghoff (1815-72); Antoine Sébastien Plamondon (1804-1895); Robert Harris (1856-1919); Ozias Leduc (1862-1955); Maurice Cullent (1886-1934); William Brymner (1855-1925); James Wilson Morrice (1865-1924); Arthur Lismer (1885-) Goodridge Roberts (1904-) Borduas et Riopelle.

Seuls quelques-uns de ces artistes naquirent à Montréal, mais la plupart de leurs oeuvres furent créées ici, influençant ainsi la ville et sa vie artistique d'une manière ou d'une autre, a dit M. Turner.

Ils sont divorcés depuis cinq mois, mais ni l'un ni l'autre ne veut quitter la maison !

Londres (UPI) — Wilfred Burditt est un monsieur de 50 ans, tenace et passablement fier. Tous les jours, il se plie à la même discipline : il attend que Mme Burditt et ses deux filles jumelles aient fini de manger avant d'entrer lui-même dans la cuisine pour s'y faire chauffer une boîte de soupe ou de viande. Et cette "grève" dure déjà depuis cinq mois.

Les Burditt sont, en effet, divorcés depuis cinq mois. Mais ni l'un ni l'autre ne veut quitter les lieux. Ils ne peuvent même pas discuter du problème parce qu'ils ne se parlent plus si ce n'est pour échanger un quelconque marmottement de bonjour, quand ils se rencontrent dans le passage.

Wilfrid Burditt ne veut pas s'en aller parce qu'il prétend qu'il perdrait ainsi tous ses droits à l'ameublement. Mme Burditt veut tenir son bout tant que le Conseil de ville ne lui aura pas trouvé un autre logis.

Une drôle de vie

Une soirée avec les Burditt ressemble à quelque chose comme ceci :

Burditt arrive à la maison à environ 5 h. 45 p.m., et il se dirige immédiatement au salon où il attend que sa femme ait fini de donner à manger aux jumelles.

Quand il l'entend sortir de la cuisine, il s'y faufile et fait cuire une boite de conserves. Après quoi, il s'enferme dans sa chambre où il s'occupe à lire ou à regarder la télévision. Pendant ce temps-là, Mme Burditt s'installe dans une pièce de l'arrière, et elle écoute la radio.

Vers 11 heures, tous deux vont se coucher dans des chambres adjacentes. et, le matin, Burditt quitte généralement la maison avant que les autres ne soient levés.

"La situation est terrible pour les enfants", dit Mme Burditt, "et moi-même j'ai toutes les peines du monde à endurer ça".

De son côté, Burditt déclare que le mariage a ses avantages, particulièrement si vous vivez dans la même maison que la femme que vous avez épousée: vous pouvez au moins obtenir un repas chaud !

Trop de mots

Trenton, N.J. (UPI) — Les secrétaires du Bureau de préparations de fêtes du tricentenaire qui auront lieu en 1964 se sont fatiguées de répondre à tous les appels téléphoniques : "Bonjour, commission du tricentenaire de New Jersey" et ont abrégé ainsi la formule : "Joyeux 300ème anniversaire".

PROTEGEZ VOTRE ARGENT

NOUVELLES MAISONS
LIVRAISON IMMEDIATE
10% COMPTANT OU MOINS
BALANCE SEULEMENT 6¾%

ACHETEZ MIEUX POUR MOINS CHER A REPENTIGNY



PROJET
ALAIN RIVEST
LTEE
697, Notre-Dame,
Repentigny
(1 mille passé le village)
MI. 5-3222
Tél. 8524

VOTRE CHOIX
Balance payable, selon la Société Centrale d'Hypothèque et de logement ou hypothèque directement du constructeur.

● Tous les services publics ● Asphalte et égouts compris ● Terrain 70 x 100 et plus ● Facilités de transport ● Chauffage à l'huile automatique ● Garantie de 3 ans ● Centre d'achats, école ● Chambre de bain en céramique ● Tuiles et arborite dans cuisine planifiée ● Ventilateur électrique.

DIRECTION : Roulez vers l'est sur les rues Notre-Dame ou Sherbrooke, traversez le pont du Bout-de-l'Ile, rendez-vous jusqu'à un mille passé le village de Repentigny vis-à-vis du numéro 698, tournez à gauche à notre grande

5 ½ ou 6 ½ pièces
Choix de modèles
Prix à compter de
$12,500
PAYABLE
Mensualités selon plan S.C.H.L. comprenant cap. et int.
(taxes incluses)

Incluant taxes pour pavage de rues, égouts et autres services.

Il n'en tient qu'à VOUS

APPRENEZ A PARLER
l'ANGLAIS ou l'ESPAGNOL
avec le minimum d'efforts

GRACE A LA METHODE MODERNE EPROUVEE Poly-Glot

au moyen de disques
enregistrés par



HENRI BERGERON
DE RADIO-CANADA
— 2,000 phrases et expressions courantes anglaises
— Progrès rapide
— Succès assuré.
20 disques—40 leçons



MIVILLE COUTURE
DE RADIO-CANADA
Polyglotte bien connu ! Vous apprendra à parler l'espagnol rapidement, facilement et agréablement.
10 disques—40 leçons

DISQUES INCASSABLES microsillons Hi-Fi, fabriqués par RCA Victor
Vous comprendrez et parlerez dès la première leçon !
Adressez ce coupon au bureau le plus près de chez vous

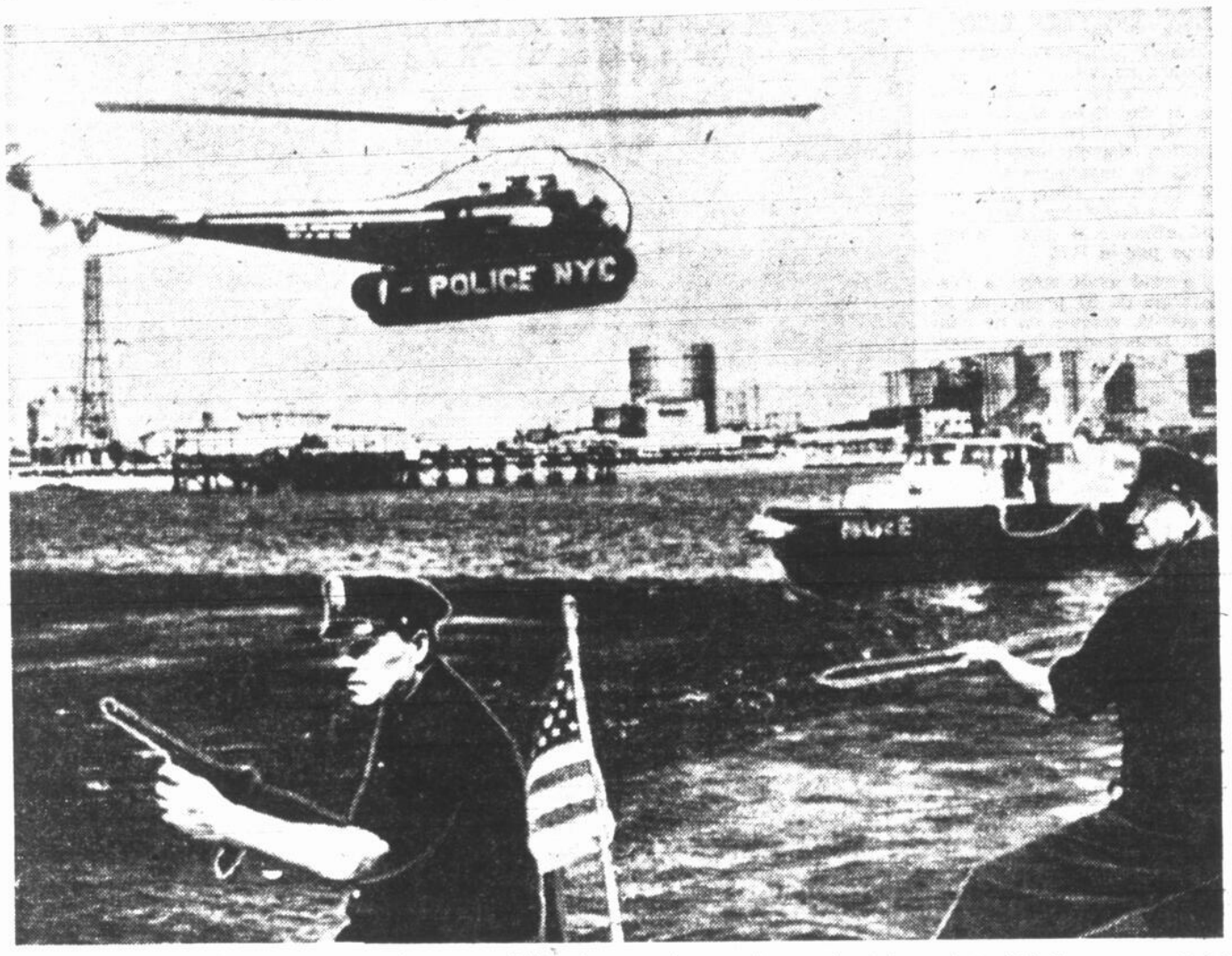
POLY-GLOT INC. D.-M. 28-8-60

QUEBEC
425, rue de l'Eglise
MONTREAL
1411, rue Stanley, ch. 15
SHERBROOKE
61-67 nord, Wellington
CHICOUTIMI
67 est, rue Racine
TROIS-RIVIERES
C.P. 1253
ROUYN
C.P. 45

Messieurs
Sans obligation de ma part, j'aimerais avoir des renseignements sur la méthode POLY-GLOT de conversation anglaise ☐ espagnole ☐ au moyen de disques et sur votre intéressant concours pour 1960.

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... CTE .....
EMPLOI ..... AGE .....

Baigneurs attaqués par des requins; plusieurs plages ont été fermées



Coney Island, N.Y. — Des policiers en vedettes et en hélicoptère, pourchassant des requins qui auraient visité les parages et fait quelques victimes. Ils ont préféré la mitraillette à la canne à pêche ! (Téléphoto "Dimanche-Matin" - UPI)

New York (UPI) — Une grande chasse aux requins organisée sur mer, dans les airs et directement de la terre, se poursuit à l'heure actuelle sur les côtes des Etats de New York, du New Jersey et du Connecticut.

Cette action combinée de la police et des gardes-côtes a été déclenchée après que des requins eurent attaqué deux baigneurs en moins de quatre jours.

Quinze bateaux-vedettes de la police, deux hélicoptères et un bateau de reconnaissance de la Marine patrouillent les côtes à la recherche de requins; et plus de 500 policiers de sauvetage sont au travail.

Des blesses

Une première alerte a été lancée, dimanche dernier, alors que John Brodeur, 24 ans, de Jersey City, faillit se faire arracher une jambe quand il fut attaqué par un requin à Sea Girt, N.J. Il se remet de ses blessures, et les médecins ont laissé entendre qu'ils n'auraient pas à lui amputer la jambe.

En fin de semaine, Clyde Trudeau, de Stratford, Conn., a révélé qu'un requin l'avait mordu au bras alors qu'il se livrait au sport de la pêche sous-marine à environ 75 pieds de Seaside Park, à Bridgeport. Il a été transporté à l'hôpital où on l'a soigné pour déchirures.

On a aussi rapporté la présence de requins dans les eaux des régions de Manasquan et Mantoloking, au New Jersey.

De nombreuses plages des Etats de New York, du New Jersey et du Connecticut ont dû être fermées à cause de cette dangereuse menace que l'on cherche à retracer.

Les barbiers veulent-ils augmenter leurs prix ?

Trois unions de barbiers ont demandé une entrevue au ministre du Travail, René Hamel. Cette démarche laisse fortement supposer que nos figaros ont encore l'intention d'augmenter le prix de la coupe de cheveux.

On déclare publiquement que la raison pour laquelle les trois groupements désirent rencontrer le ministre est qu'ils ont quelques difficultés à déterminer le salaire et les conditions de travail des barbiers et coiffeurs. Les trois groupements, l'Union internationale des employés de Barbiers (CTC), le Syndicat national des Barbiers (CTCC) et l'Association coopérative protectrice des employés de Barbiers-Coiffeurs, se sont réunis dernièrement pour discuter de ce problème commun. Ils ont rappelé les démarches faites auprès du ministre du Travail en février dernier et, puisque rien n'a bougé, ont pris la décision de renouveler leur demande. Les barbiers travaillent 48 heures et demie par semaine et les maîtres-barbiers refusent d'écouter leurs revendications.

Changera-t-on le nom de la rue St-Georges ?

Le Comité exécutif de la ville a demandé dernièrement au conseil de changer le nom de la rue St-Georges pour celui de Jeanne-Mance. Sur une recommandation du directeur de la circulation, avec l'approbation de la commission d'urbanisme et la "bénédiction" du comité de toponymie, le Comité exécutif a précisé dans sa demande que le nom de la rue St-Georges soit changé pour Jeanne-Mance parce que justement cette petite rue qui court de la ruelle des fortifications à la rue Ste-Catherine est en ligne directe avec la rue Jeanne-Mance, laquelle coupe la ville jusqu'au boulevard Gouin.

Le comité de toponymie a révélé que l'origine du nom St-Georges n'a pu être retracé et qu'on ne connaît pas la raison de cette appellation.

Les 16 jeunes cousins arrivent à Vancouver sans l'oncle Harry

Vancouver — Seize jeunes gens vêtus de pantalons sport ou de "jeans", tous cousins germains les uns des autres, sont arrivés à Vancouver en autobus nolisé, mais l'homme qui avait rendu possible ce voyage, "l'oncle Harry", ne les accompagnait pas.

L'oncle Harry S. Mier, 67 ans, homme d'affaires de Los Angeles, décida un jour de louer un autobus et de conduire ses 16 neveux et nièces en tournée de la côte ouest des Etats-Unis et du Canada. L'affaire fut bâclée, "et mon oncle" Harry et tante Joan, sa femme, entreprirent eux aussi le voyage. Malheureusement, au cours d'un arrêt à Jasper, en Alberta, "Oncle Harry" se sentit malade, et il dut retourner en avion aux Etats-Unis.

Cette randonnée aura coûté à M. Mier environ $10,000. Tous les cousins, dont l'âge varie de 9 à 19 ans, sont de Los Angeles et de Cleveland.

"Oncle Harry est un homme très généreux", a révélé Janie Plotkin, une adolescente de 19 ans", et il est très peiné de n'avoir pu séjourner avec nous au Canada, un pays qu'il considère comme le plus merveilleux au monde".

Amour! Bonheur! Succès!

Par mon entremise vous pourrez l'obtenir. Soyons franc et sincère, entre nous vaut mieux vivre qu'exister, si vous n'avez pas la personne que vous aimez auprès de vous, vous ne faites qu'exister. Exister et vivre ne sont pas la même chose. En existant vous êtes désorienté. Entrevue au bureau de 1.00 à 9.00 p.m. seulement.

Prof. A. BORIS

3918, rue St-Denis VI. 5-2443
MONTREAL, P.Q.

Jerrie Cobb, 29 ans, a hâte de devenir la première des astronautes américaines

New York (UPI) — La ravissante blonde Geraldyn (Jerrie) Cobb, 29 ans, ambitionne de devenir la première Américaine à pénétrer dans l'espace cosmique et elle dit avoir bien hâte au jour



JERRIE COBB

où elle sera placée en orbite en voyageant entre ciel et terre dans un satellite artificiel.

Pendant une semaine entière, Jerrie a été soumise à une foule d'examens et d'épreuves au centre de recherches astronautiques de la fondation Lovelace à Albuquerque, Nouveau-Mexique. Ces épreuves font partie du programme de recherches "Mercury" des services armés américains. Les "cobayes humains" sont des militaires au nombre de sept; l'automne prochain, des femmes doivent être admises à leur tour.

Mlle Cobb n'avait que 12 ans lorsqu'elle a appris à piloter un avion sous le commandement de son père, le lieutenant-colonel M. Cobb de l'armée de l'air. "Il n'y a rien d'extraordinaire à ce que les femmes se préparent à la conquête de l'espace," dit-elle. "En définitive, il est évident que les femmes iront dans l'espace, certainement comme voyageuses et probablement aussi comme pilotes. Je ne peux concevoir que quelqu'un refuse de tenter cette expérience inoubliable."

Elle a ajouté que 12 femmes suivront un entraînement rigoureux et que celles qui triompheront à l'épreuve finale deviendront les premières astronautes. Jerrie compte 7,500 heures de vol et elle a établi trois records dans la catégorie des bimoteurs. Elle a également franchi la barrière du son.

FILMS

Développement et finition

Service rapide par malle

Economie de 50%

N.B. A ces prix, il faut toujours ajouter 5¢ pour la malle de retour, et la taxe de vente de 2 ou 6%.

Films NOIRS et BLANCS
• Service du jour •

8 POSES 3½ x 3½ — 35c
12 POSES 3½ x 3½ — 60c
20 POSES 3¼ x 4½ — $1.00
Impressions individuelles — 5c

Economie de 20%

Pour films Ektachrome et Anscochrome ou tout autre prix, demandez notre liste de prix. Enveloppes de retour gratuites.

Films en COULEURS KODACOLOR

Roul. de 8 POSES 3½ x 3½ — $3.56
Roul. de 12 POSES 3½ x 3½ — $4.84
Impressions individuelles — 32c

Satisfaction garantie ou argent remis sans discussion
Envoyez vos photos à:

PHOTO POSTE Inc., CASE POSTALE 1153, QUÉBEC P.Q.

Pourrez-vous faire face aux dix prochaines années ?

Depuis l'aube de la civilisation, l'homme a vécu dans un vase clos appelé "terre". Avec la conquête de l'espace il doit repenser sa philosophie et sa psychologie ! Votre cerveau sera-t-il capable d'en soutenir le choc ?

Ne voyez-vous dans l'avenir que les incertitudes d'aujourd'hui ? Voulez-vous être un CHEF possédant les qualités des hommes puissants et supérieurs que vous admirez ?

Depuis des siècles certains secrets ont été transmis à un petit nombre d'initiés sincères. Si vous voulez être de l'ELITE, envoyez vos nom et adresse à : C.P. 698, Place d'Armes, Montréal, P.Q., et vous recevrez gratuitement une copie de notre livre qui vous dira QUOI faire et QUAND le faire.

POURQUOI LOUER ? — $5. par semaine

aujourd'hui vous procure un CHALET D'ETE pour le mois de mai

25 MODELES AU CHOIX AINSI QUE
Chalets p[illegible]CHASSEURS, SKIEURS, etc.

LIVRAISON GRATUITE 100 milles de Montréal

AUCUN DEPOT REQUIS



COLONIAL HOMES LIMITED
5174 Côte-des-Neiges, Ch. 12 — RE. 1-1252

Sur réception de 25 sous, nous vous ferons parvenir notre catalogue illustré en couleurs.

A deux, ils partageaient seulement une "paire" d'oreilles !



Houston — Arthur Garcia, 9 ans, à gauche, et René Rodriguez, 11 ans, à droite, n'ont aucune difficulté à sympathiser . . . et à se réjouir l'un l'autre. C'est que, voyez-vous, les deux garçonnets viennent de subir chacun une opération de chirurgie plastique, qui leur permettra, comme tout être normal, de posséder deux oreilles ! En effet, Arthur Garcia est venu au monde sans l'oreille gauche, alors que René Rodriguez est né sans le bénéfice de l'oreille droite. En somme, à eux deux ils ne possédaient qu'une "paire" d'oreilles. Mais très bientôt, tout sera redevenu normal. (Téléphoto « Dimanche-Matin » - UPI)

L'autoroute des Cantons de l'Est sera gratuite

Le premier ministre Jean Lesage déclarait en fin de semaine à une délégation de maires de cités des Cantons de l'Est, que l'autoroute que le gouvernement se propose de construire de Montréal à Sherbrooke ne sera aucunement parsemée de postes de péages.

"La politique générale du présent gouvernement, a-t-il précisé, est opposée à l'idée de faire payer les automobilistes pour l'usage des routes provinciales. Le gouvernement a l'intention de payer ses routes à même ses revenus réguliers".

La délégation était dirigée par le Dr Cardin, maire de Farnham. Ce dernier a en outre demandé au Premier Ministre de songer à construire un tronçon de cet autoroute entre Iberville et Magog, en passant par Bedford, Cowansville et Farnham. Suivant le tracé suggéré par le maire Cardin, la route serait moins coûteuse (car il n'y aurait aucun pont à construire) et aurait de plus l'avantage d'attirer le tourisme aux lacs Brome et Missisquoi.

Le Premier Ministre s'est dit intéressé par le projet et a affirmé qu'il demandera au Département des routes de l'étudier sérieusement.

L'autoroute projetée entre Montréal et Sherbrooke partirait de Laprairie et mènerait directement à Magog.

Elle revit encore

Tous les engagements de la Môme Piaf ont été annulés



Paris (UPI) — Après avoir été hospitalisée pendant trois mois, pour une maladie du foie, la Môme Piaf, célèbre spécialiste de la chanson triste se repose maintenant chez l'impressario Louis Barrier, à Richebourg, à quelques minutes de Paris.

Mme Piaf "revit" donc une fois de plus, mais il est peu probable qu'on la retrouve sur les scènes du music-hall parisien avant plusieurs mois. Tous ses engagements comme chanteuse ont été annulés pour le reste de l'année.

C'est la deuxième fois en un an, que la célèbre chanteuse fait un séjour à l'hopital américain de Neuilly. Ses médecins, insistent pour qu'elle suive un régime de tout repos si elle veut éviter une rechute.

J.-Louis Lévesque ne s'est pas présenté en cour

Le juge a donné jusqu'à lundi, au financier J.-Louis Lévesque pour qu'il se présente devant le tribunal, afin de répondre aux accusations qui pèsent contre lui.

Lévesque, en tant que directeur de la Provincial Raceways Inc., organisme qui dirige les destinées de la piste de courses Richelieu, aurait permis qu'un "meeting" excède la période de 14 jours prescrite par la loi.

Deux autres directeurs de la compagnie, Paul Dansereau et André Charron qui ont comparu devant le juge Armand Chevrette sous les mêmes accusations ont vu leur procès reporté au 27 septembre.

L'acte d'accusation a été signé par Roger Arès, un résidant de la rue Bellerive, à proximité de la piste de course dont il est question. M. Arès a aussi accusé la Provincial Raceways de tenir dix courses par jour au lieu de huit comme le prescrit la loi.

Quand on a appelé M. Lévesque devant le tribunal, son avocat, Me John Ahern C.R., déclara qu'il prenait la responsabilité du fait que M. Levesque n'était pas en Cour.

Vous avez tort de vous décourager

Je peux vous aider! Ecrivez-moi longuement, racontez-moi vos troubles et peines, et je vous dirai quoi faire pour avoir du bonheur et de la chance, en tout et partout. **Tout est garanti et confidentiel.** Envoyez 25 sous pour frais de poste. Mentionnez votre date de naissance. Pas de consultation à la maison. Ne retardez pas, écrivez immédiatement à

Mme MARGO

1045 Ste-Elisabeh, Montréal

Un propriétaire de zoo assomme un ours furieux avec une planche

Penndel, Pennsylvanie (UPI) — Monsieur Bernard Bertolet a dû livrer un redoutable combat à un ours noir de 700 livres, originaire de la forêt canadienne, devenu furieux après l'entrée d'un gardien dans son enclos. Pour toute arme, le propriétaire du zoo disposait d'un madrier de deux par six et il tapa dru sur le plantigrade jusqu'à ce qu'il lâche M. Charles Poppas, 66 ans, qui allait le nourrir.

M. Bertolet est le propriétaire du jardin zoologique "Storybook", un peu à l'Ouest de cette municipalité du comté de Bucks. "Je me trouvais à environ un demi-mille de l'enclos lorsque je crus entendre des cris de mort lancés par Charles", dit M. Bertolet. "Le gros ours, d'une hauteur de sept pieds, le clouait au sol, le griffant et le mordant à la fois. Je m'emparai de la première planche qui me tomba sous la main et j'en assénai plusieurs coups sur la tête de l'ours, qui refusait de lâcher sa proie. Finalement, un coup sur le museau l'obligea à retraiter."

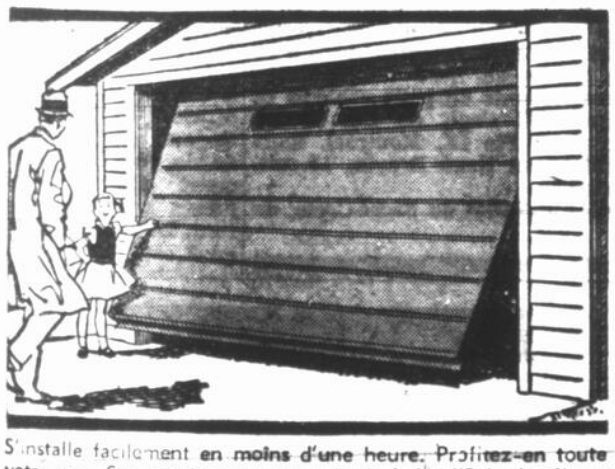
Le propriétaire sortit le blessé de reculons et un visiteur s'empressa de verrouiller la solide porte, puis il prêta à M. Bertolet son mouchoir pour appliquer un tourniquet sur la jambe mutilée de M. Poppas, qui saignait comme un boeuf.

M. Bertolet parcourut en moins de cinq minutes la distance de 5 milles séparant son zoo de l'hôpital de Penndel. M. Poppas est dans un état satisfaisant aujourd'hui, et les médecins tenteront la greffe de veines artificielles.

Etes-vous fatigué de ceci ?



C'est plus facile avec la "BERRY SUBURBAN"



S'installe facilement en moins d'une heure. Profitez-en toute votre vie. Son maniement est si facile ! La "Suburban" est entièrement fabriquée d'acier "bonderisé". Elle ne gauchira ni ne rouillera. Garantie complète : 5 ans. Une porte Berry s'adapte à n'importe quel garage.

EN SPECIAL **$69.95** pour un temps limité

Installation gratuite dans un rayon de 50 milles de Montréal

André MARCHAND

Distributeur des cheminées Fire-Chief

6, avenue Lamarche

Côte Ste-Catherine, Laprairie, P.Q.

NE. 2-1694

POSTEZ CE COUPON

ANDRE MARCHAND,
6, ave Lamarche, Côte St-Catherine, Laprairie, P.Q.

J'aimerais recevoir plus de renseignements au sujet des portes de garage Berry.

NOM ..... TEL. .....

ADRESSE ..... COMTE .....

CENTRAL DRIVING SCHOOL

Autorisée par la province de Québec

Garantit votre permis

20 ans d'expérience—H. Lapierre

4627, RUE ST-DENIS

AV. 8-5322, VI. 2-4953

FAITES LE MEILLEUR PLACEMENT DE VOTRE VIE

DEVENEZ PROPRIETAIRE A REPENTIGNY

$500.00 COMPTANT

Hypothèque S.C.H.L. 6¾%

MOINS

Ristourne provinciale 3%

5 ½ pièces

avec ou sans garage

À partir de

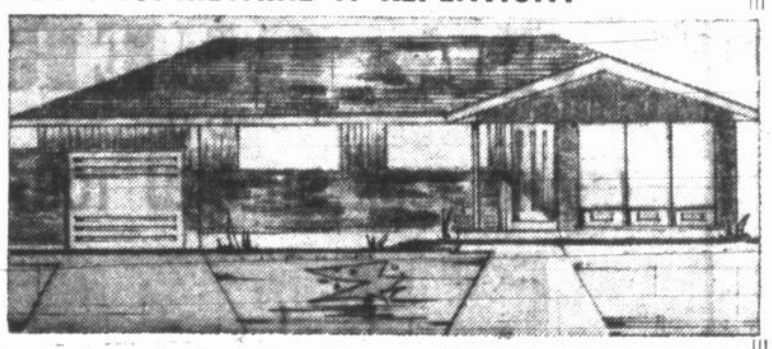
$12,000.

plus $1200. pour services d'eau, égouts, pavages asphalte.

Hypothèque **$11,779.**

BAL. PAR MOIS **$78**

(Cap. et int.)



● Occupation immédiate ●

Fenêtres panoramiques — Terrain 70 x 95 — Cuisine planifiée avec ventilateur, tuiles caoutchouc — Comptoir arborite — Réservoir en verre isolé — Entrée 110-220 — Buanderie — Chauffage huile automatique — Chambre de bain céramique — Terrain nivelé et en gazon — Lingerie — Garantie 5 ans

6½ PIECES

avec ou sans garage

A partir de $15,000.

Hypothèque $13,056.

Comptant $1,944.

BALANCE PAR MOIS (Cap. et int.) **$85**



VISQUE & FRÈRE Construction Ltée

6240, 36e AVE. CL. 5-3338

DIRECTION: ROUTE NATIONALE, 1 MILLE PASSE LE PONT LEGARDEUR, ARRETEZ A NOTRE ENSEIGNE POUR MAISONS MODELES.

REPENTIGNY MI. 2-2525

L'ANGLAIS L'ESPAGNOL ou L'ITALIEN en 60 HEURES





Une seule année scolaire

★ **Deux heures de cours, un soir par semaine, ou encore le samedi après-midi, pendant trente semaines, à partir d'octobre.**

Le seul Institut qui soit capable de vous faire parler couramment et écrire correctement après une seule année scolaire!

★ **Cours incomparable de conversation anglaise.**
★ Cours de portugais, de russe ou d'allemand.
★ Cours de traduction (anglais-français et français-anglais).
★ Cours de littérature française, avec la diction des meilleurs artistes de France.
★ Cours qui vous enseigne à écrire en français sans faire de fautes.
★ La méthode la plus facile et la plus rapide du monde : la célèbre méthode de Nobili.
★ **Onze écoles à votre disposition dans les divers quartiers de Montréal et en banlieue.**
★ Cours du soir destinés aux personnes de tout âge et de toute occupation, mariées ou célibataires.
★ Cours d'anglais le matin pour ceux qui travaillent le soir.
★ Les personnes non encore inscrites qui ne veulent pas être obligées d'attendre à l'an prochain doivent se présenter le plus tôt possible, car le nombre d'inscriptions est considérable.
★ DES PROFESSEURS DE PREMIER ORDRE

INSTITUT LINGUISTIQUE DU CANADA
Secrétariat général
Suite 702, Edifice Dominion Square,
1010 ouest, rue Sainte-Catherine,
(près de Peel) Montréal
Téléphone : University 6-5593



Voleur effronté

Jacques Paul, 18 ans, 374, Champ-de-Mars, a du front tout le tour de la tête. Alors qu'il était en liberté sous condition avant de revenir devant la Cour le 15 septembre prochain, il a volé six automobiles d'une valeur totale de $22,000. Hier matin, devant le juge Chevrette, il n'était sûrement pas question de cautionnement. Paul demeurera dans les cellules jusqu'à jeudi, jour de son enquête préliminaire.

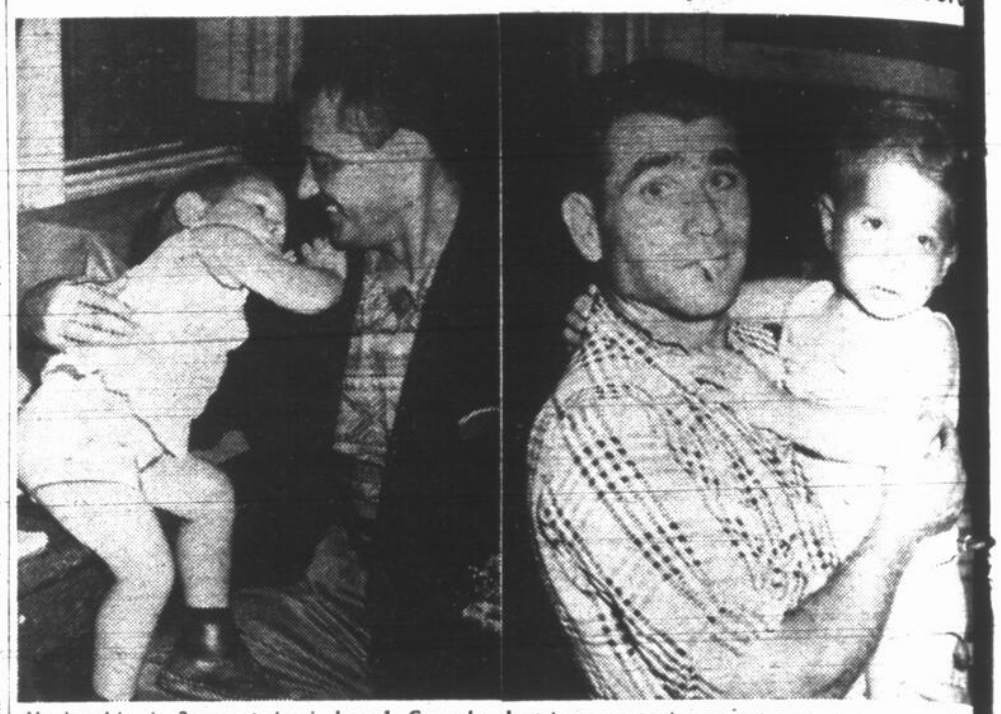
Enquête jeudi

Jacques Précourt, 20 ans, 3881, boulevard Lasalle, et Gérard Roy, 34 ans, 1610 Aird, ont comparu sous l'accusation de tentative de vol par effraction dans un restaurant situé au 4201 est, Notre-Dame. Leur enquête a été fixée à jeudi prochain, le 1er septembre et aucun cautionnement n'a été accepté.

Deux mois !

André Dubeau, 40 ans, 1624 Amherst, a été accusé de vol à l'étalage le 26 août, dans un magasin de l'ouest de la ville. Dubeau a volé un livre d'une valeur de $30. Il a plaidé coupable et le juge Chevrette, en regardant le dossier de l'accusé, a répliqué "subito presto" : "Deux mois" !

Ce bambin de 2½ ans aurait-il entendu parler de B. Moore



Un bambin de 2 ans et demi, Joseph Coppala, dont les parents demeurent au 6000 - 20ème Ave Rosemont, a été trouvé par la police municipale vers 8 heures vendredi soir, à quelques milles chez lui, soit en face du No. 4385, rue Saint-Zotique. Le garçonnet était disparu de la de de ses parents depuis l'après-midi, alors qu'il jouait en face de sa demeure. Lorsque les poli l'ont fait monter dans leur auto, il était exténué par cette longue marche . . . sans doute "explorer" les alentours ou peut-être même battre le record de la célèbre marcheuse, Barbara M **Ci-haut, nous apercevons le petit Joseph dans les bras de son "père adoptif", le capitaine R Jarry, du poste no 3, et de son "vrai" père Félix Coppala qui est venu le chercher peu a** (Photos Bernard La

A la "PP", on demande des meneurs de chiens

Le directeur de Police Provinciale, M. Brunet, a annoncé vendredi dans une lettre circulaire à tout le personnel, qu'il était à la recherche de ce qu'il appelle des "maitres chiens".

On voit qu'il suit une idée énoncée lorsqu'il recommandait l'emploi de chiens, au directeur Hilaiire Beauregard, après un vol dans les Cantons de l'Est à la suite duquel les voleurs étaient disparus en forêt.

Les policiers qui voudront bien devenir "maitres-chiens" iront pendant six mois suivre un cours de la Gendarmerie Royale dans les Maritimes pour devenir les maitres de leurs chiens. Ils y resteront ensuite attachés . . .

Les policiers qui ont une "mémoire de chien" ne seront donc plus les seuls à être dotés de cette qualité dans les rangs de la "PP".

Un jaloux en cellule peut remercier son revolver s'il n'est pas aujourd'hui assassin

Un individu de 28 ans, qui a tenu deux personnes en respect samedi matin dans le nord de la ville au cours d'une crise de jalousie est détenu aux cellules de la Sûreté de Montréal.

Le détenu, alors qu'il tenait Jean Thibault, en joue avec son revolver à son domicile du 4403, rue Beaubien, aurait en effet pressé trois fois sur la gâchette de son arme sans que le coup ne parte.

Le détenu qui a été arrêté moins d'une demi-heure après son départ du domicile Thibault peu après une he samedi matin, a été tro par la police en posses d'un revolver charge de balles et de plusieurs ba de rechange dans ses poch

Vers onze heures, ven soir, il avait brisé une fe tre du logis du couple bault pour s'y introduire tenu Thibault et son ép en joue pendant près d' heure pendant qu'il leur sait à tous les deux une sc de jalousie terrible. C'est cours de cette crise qu'à d ou trois reprises il au braqué son revolver dan visage de Thibault en p sant sur la détente sans le coup ne parte.

Possession illégal

Louis Lafond, 1640 Dé a été arrêté vendredi par officiers de la Gendarm Royale, pour possession d' de-vie, à savoir 6 gallon quart d'alcool frelaté. procès a été fixé au 31 rant. Le juge Chevrette a gé 2 cautionnements de $

Un mort et un blessé dans une collision à Oka, hier

Un camion et scooter sont venus en collision, vers 5 h. 30, hier, à Oka, à quelques milles au nord de Montréal, causant la mort d'un des deux occupants du petit véhicule et des blessures à son compagnon. Il s'agit de Claude Latreille, 20 ans, du 6561, Boulevard Pie IX, Montréal, mort quelques instants après l'accident, et René Bravin, 15 ans, du 20, 23e Avenue, Pointe-Calumet.

Le blessé a été transporté à l'hôpital du Sacré-Coeur de Cartierville.

Tuée par un train à Val-David

Une fillette a perdu la vie, hier après-midi, à Val-David, quand un train en partance a accroché son tricycle, sur le quai de la gare, et l'a traînée sur une distance d'environ 200 pieds. La petite victime, Rachel Laverdure, 5 ans, enfant de M. et Mme André Laverdure, de la rue Larivière, à Val-David, était en compagnie d'un de ses parents, sur le quai, au moment de l'accident.

Plus cher pour les télégrammes

De source sûre, il émane que le prix des télégrammes vers les Etats-Unis subira, à partir du premier septembre, une augmentation fractionnaire, qui pourra se chiffrer par une hausse de 5 à 10 cents par télégramme, selon qu'il sera destiné à tel ou tel Etat du pays voisin. L'augmentation provient des U.S.A.



EN SECURITE PENDANT «LA GUERRE DU GRAND JOUR DU DIEU TOUT-PUISSANT»

Conférence publique par

L. SAUMUR
REPRESENTANT DE LA WATCH TOWER SOCIETY

DIMANCHE 4 SEPT. 3 P.M.

Auditorium de Verdun
4110, boul. Lasalle
Verdun, Qué.

Bienvenue aux personnes de bonne volonté
PAS DE COLLECTE

GAYNES

Vermont's Finest Self Service Department Store
BURLINGTON-VERMONT
L'endroit idéal pour le magasinage de la famille
MAGASINEZ DANS UN ENDROIT AIR CONDITIONNÉ
ACHETEZ MEILLEURE QUALITÉ POUR MOINS CHER
Magasin ouvert toute la journée de la Fête du Travail, le 5 septembre, de 9 h. a.m. à 10 h. p.m.

Ouvert tous les jours
9.00 a.m. - 10 p.m.
Vaste terrain de stationnement gratis

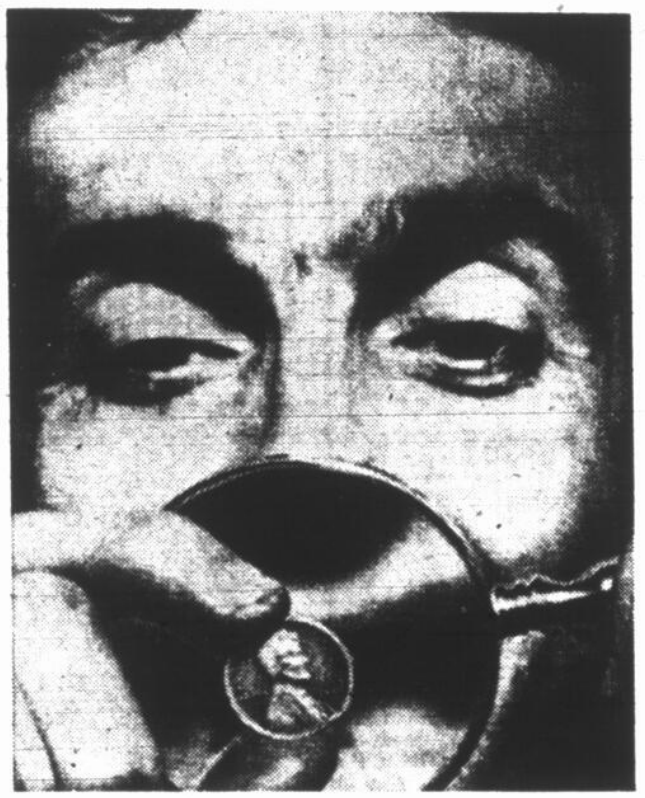
WILLISTON ROAD
(limite de Burlington)
★ ROUTE 2 ★
Burlington Sud

Dans "le p'tit change", il reçoit une pièce de un cent, valant $10,000

San Francisco (UPI) — Quand Caro Martin, âgé de 35 ans, a payé la facture de son petit déjeuner de 52 cents, le commis lui a remis l'équivalent de $10,000 comme monnaie de son billet de $1. Et Martin est pleinement dans son droit de profiter de l'occasion.

Caro Martin, un commis de banque et un collectionneur de pièces de monnaie rares, a remarqué dans le "p'tit change" que le caissier lui remettait, un sou de cuivre frappé en 1943 qui serait d'une grande valeur.

Mais Baker soutient qu'il a soumis le sou de Caro Martin a toutes les épreuves, de chaque fois été établi que les sous étaient seulement recouverts de cuivre ou que la date sur les pièces avait été changée.



Caro Martin examine à la loupe la "cenne" qui vaut $10,000 !
(Téléphoto « Dimanche-Matin » - UPI)

Il courut à la boutique de l'antiquaire Edward Baker qui commença par lui offrir $100 et $200, puis $10,000. Martin, transporté, refusa toutes ces offres pour se laisser le temps de penser à la transaction qu'il pourrait faire.

Depuis, une dispute a surgi sur l'authenticité de la pièce. Les monnayeurs du gouvernement américain ont exprimé des doutes que des sous avaient été frappés dans le cuivre en 1943. En cette année de guerre, le cuivre était remplacé par le fer et le zinc.

Leland Howard, assistant directeur de l'hôtel de la monnaie à Washington, a révélé que d'autres supposés sous de cuivre de 1943 avalent déjà été examinés et qu'il avait poids, d'acide et de magnétisme, et que ces tests prouvent l'authenticité de la pièce.

Martin, marié et père de trois enfants, déclare qu'il est "sans le sou, sauf pour ce sou-là". Il émigra d'Angleterre aux Etats-Unis en 1955.

Martin et Baker projettent de mettre leur pièce rare en vente et si elle n'est pas fausse, la vente pourrait leur rapporter entre 10 et 25 mille dollars.

Le thé canadien? "Dreadful!"

Des étudiants anglais préfèrent Québec et Montréal à l'Ontario

Pour le visiteur britannique, le mode de vie du Canada est un curieux mélange de coutumes américaines et de traditions européennes, toujours intéressant, souvent très agréable et parfois "surprenant". C'est du moins "l'impression d'ensemble" de quatre étudiants d'Angleterre qui ont fait une tournée de l'Est du Canada sous les auspices de "L'Union inter-universitaire de langue anglaise".

Tous quatre ont déclaré qu'ils avaient été particulièrement enchantés des villes de Québec et de Montréal où ils ont trouvé plus d'atmosphère que dans les villes de l'Ontario.

"Cette atmosphère découle, à mon avis, du fait qu'il y a ici, côte à côte, deux cultures distinctes, la française et l'anglaise", dit l'étudiant Chris Street, de Nottingham.

Notre cordialité

Avant de venir au Canada, ces jeunes avaient tous des idées différentes sur notre pays. Eira Shapcott, de Cardiff, pensait, par exemple, que le Canada serait "beaucoup moins développé" qu'il ne l'est en réalité, alors que Judith Hart, de Wembley, s'attendait à quelque chose de plus américanisé et industrialisé.

Tous sont unanimes à louer la grande cordialité du peuple canadien.

Robert Green, de Northamshire, s'est exprimé au nom du groupe: "Nous avons été très agréablement surpris de l'hospitalité que l'on nous a témoignée. Des membres de l'Union universitaire nous ont même invités et reçus dans leurs familles, et nous nous sommes sentis tout à fait chez nous".

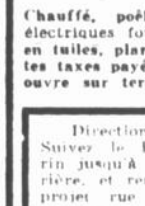
Quelques critiques . . .

Naturellement, on leur a demandé aussi s'ils n'avaient pas quelques critiques à formuler, et ce fut un moment un peu embêtant de part et d'autre !

On en est venu, comme par accident, sur la question du thé, et Mlle Shapcott s'est exclamée: "Le thé canadien ? "Dreadful"! Surtout le thé que l'on vous sert dans les restaurants . . . Ces affreuses petites poches de thé! On a toujours l'impression qu'elles sont tombées dans la tasse par hasard"

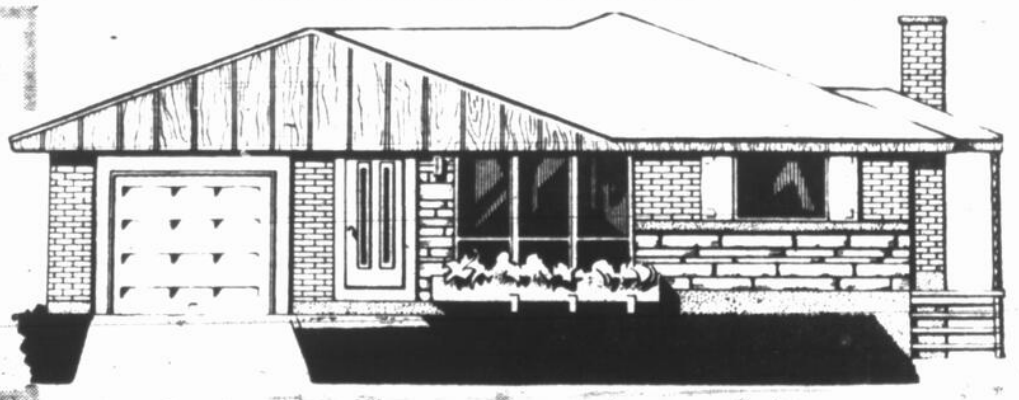
Une autre critique : le coin des souvenirs. "Nous aurions aimé rapporter des souvenirs à nos amis d'Angleterre", dit Chris Street, "mais nous avons eu toutes les peines du monde à dénicher des souvenirs . . . canadiens qui n'aient pas été fabriqués au Japon!"

EXPOSITION PROVINCIALE
QUÉBEC
2 au 11 SEPT.
• 10 JOURS • 10 SOIRS
"L'année de la FORET"
EXHIBITS — KIOSQUES
• de l'Agriculture • de l'Artisanat • de l'Industrie • du Commerce • des Forces Armées • des Beaux-Arts • d'Outillage de ferme et de machineries • Concours Agricoles • Nouveau Pavillon des Variétés.
Profitez des TAUX D'EXCURSION en vigueur partout !
★ Courses sous harnais — 3 matinées, 7 soirées ★ Vaste zone de carnaval ★ Concerts, parades, déploiements militaires ★ Une auto à gagner pour l'achat de SERIES de BILLETS ★ Maison familiale de $35,000 à visiter et à gagner.
TOUS les PALAIS et PAVILLONS
— Ouverts Chaque Jour —
de 10.30 a.m. à 10.30 p.m.
Dimanches de 1 à 10.30 p.m.
— ADMISSION —
Adultes, 50c — Enfants (8 à 15 ans), 15c — Autos, 50c.
Vastes stationnements
COLISEE
— Spectacle original —
comportant 2 Grandes Revues
"FIESTA 1960"
Ballet espagnol — Revue musicale — Vaudeville — Comedie — Musique — Eaux dansantes.

Avez-vous 60 ans ?

Logement idéal à prix modique — Situé dans le calme enchanteur de
Boucherville
Il nous reste encore 38 logements neufs de
1½ et 2 pièces
$48.50
$55.00
par mois
Chauffé, poêle et refrigérateur électriques fournis, salle de bain en tuiles, plancher recouvert, toutes taxes payées, chaque logement ouvre sur terrasse gazonnée.
Direction pour visiter : Suivez le Boul. Marie-Victorin jusqu'à la rue de la Perrière, et rendez-vous jusqu'au projet rue Antoine-Girouard.
Si vous préférez appelez M. François Boucher
RE. 1-2958
et j'irai vous conduire.

ROY et FILS
6260, RUE ST-HUBERT,
MONTREAL CR. 3-3341
VENTE ET POSE DE TAPIS DE TOUS GENRES
LINOLEUM TUILES
REPARATION
NETTOYAGE DE TAPIS

Films Films
Développés et imprimés en 2 heures
VI. 5-7251
Cueillette et Livraison
PHARMACIE MONTREAL
DUQUET DUQUETTE PROPE
La plus grande Pharmacie de Détail au Monde
SERVICE DE 3 JOURS SUR FILMS KODACOLOR

ECOLE EN CONSTRUCTION SUR LE PROJET
A REPENTIGNY
VOUS TROUVEREZ LA MAISON
QUI PLAIRA A TOUTE LA FAMILLE

• OCCUPATION IMMÉDIATE •
6 MODELES AU CHOIX AVEC OU SANS GARAGE
5½ PIECES :
A PARTIR DE
$11,800.
Plus $1200. de services
Hypothèque : $11,050
Mensualités : $72.70 par mois
Taxes municipales-scolaires : $13.30
6½ PIECES :
$14,950. ET PLUS
Tous les services compris
Avec chambre froide; pharmacie double
Hypothèque : $12,688
Mensualités : $81.40 par mois
Taxes municipales-scolaires : $13.60
SEULEMENT COMPTANT
Incluant tous les extras
OU PLUS 750.
BALANCE SELON S.C.H.L 6%
MOINS RISTOURNE PROVINCIALE 3%
DIRECTION : Roulez vers l'est sur les rues Notre-Dame ou Sherbrooke, traversez le pont LE GUARDEUR de Repentigny, rendez-vous jusqu'à un mille passé le village, vis-à-vis notre grande enseigne, tournez à gauche.
L'ARCHEVESQUE & RIVEST LIMITEE
Repentigny — Tél. : MI. 5-1981
Tél. : 640-S-2

INSTITUT ALIE

Ecole spécialisée dans :

- LE RAJUSTEMENT SCOLAIRE
- L'EDUCATION DES ADULTES

FERNAND ALIE, M.A., L.PH., directeur

DIPLOMES
DE L'INSTITUT OU DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE

PREPARATION — COMMERCE, INDUSTRIE, SCIENCES

Cours secondaire COMMERCIAL — 8e et 9e : EN UN AN; 10e et 11e : EN UN AN; 12e ANNEE

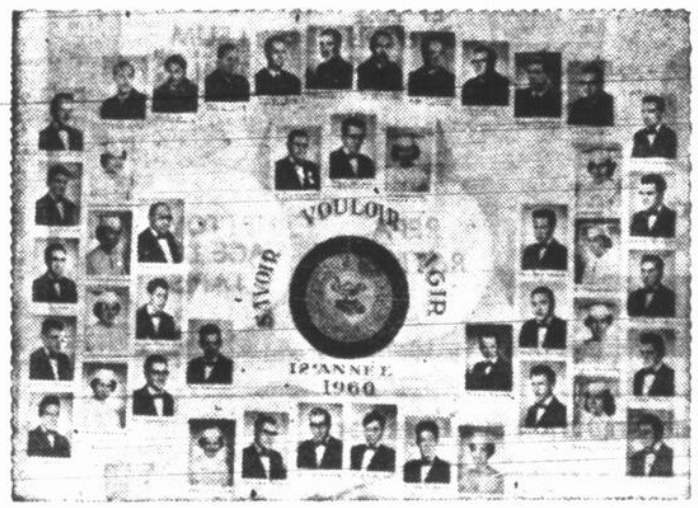
Cours secondaire SCIENTIFIQUE — 8e et 9e : EN UN AN; 10e et 11e : EN UN AN, SECTION A ou B; 12e Année Spéciale: OPTION A ou B

COURS DE LANGUES — Anglais et Français — CLASSES COMPLETES OU MATIERES SEPAREES

Renseignez-vous auprès de nos diplômés : ils sont nos meilleurs propagandistes.

INSTITUT ALIE INC.,
306 est, SHERBROOKE, VI. 2-5034
Sans obligation de ma part, auriez-vous l'obligeance de me faire parvenir votre prospectus pour de plus amples renseignements.

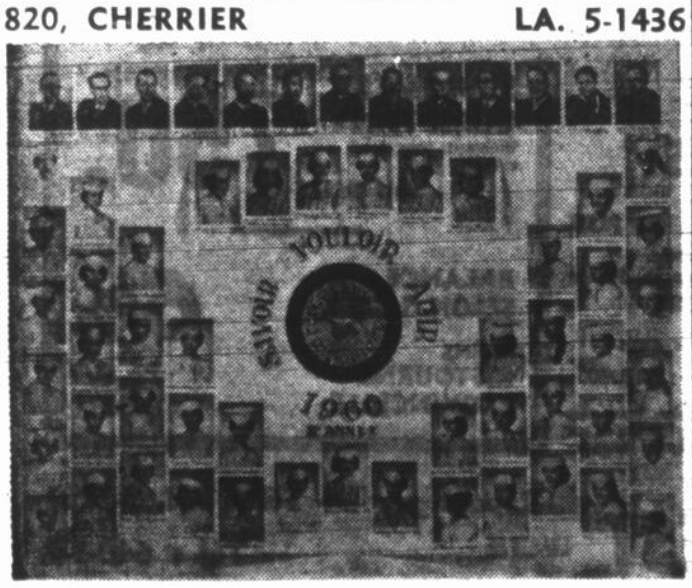
M., Mme, Mlle .....
Adresse .....
Ville ou Village ..... Tél. .....
JOUR ☐ SOIR ☐ SAMEDI ☐ PAR CORRESPONDANCE ☐
D.-M. 04



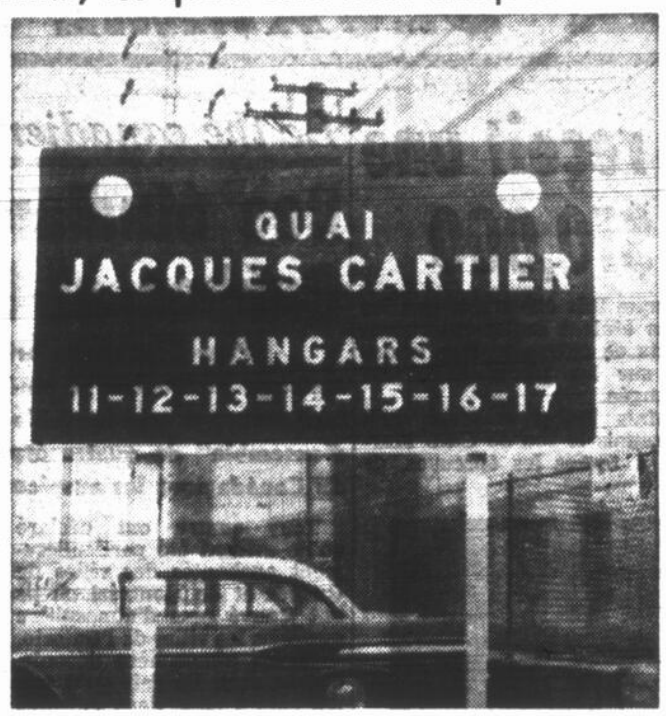
Ecole Scientifique
LAFOND

1 — Cours de 8e et de 9e année, durée 1 an.
2 — Cours de 10e et de 11e année scientifique, option A, option B.
3 — Cours de 12e année scientifique spéciale (immatriculation senior), option A et option B.

ECOLE DES ASPIRANTES INFIRMIERES
Entrée : 7 septembre
820, CHERRIER **LA. 5-1436**



Enfin, les quais sont bien indiqués !



Avez-vous déjà essayé de vous retrouver dans le port de Montréal ? C'était chose difficile ! Mais, enfin, la Commission des Ports nationaux vient de poser des écriteaux clairs et nets, combinant le nom de chaque quai et les numéros des hangars.
(Photo Bernard Lauzé)

Un chapelet bénit par Jean XXIII redonne la voix à un muet

New Haven, Conn., (UPI) — "Donne-moi du vin", a demandé l'ancien poseur de briques, "ça me rend fort".

Sa femme se tourna vers lui, étonnée. Il n'avait pas parlé depuis 17 ans. L'homme, Louis DeCecchi, était également étonné de recouver le don de la parole.

DeCecchi tomba d'un échafaud, il y a vingt ans, et, en plus de perdre la voix, il subit une blessure permanente à la jambe. La perte de la voix fut alors attribuée au choc de la chute.

L'accidenté, à 60 ans, ne peut plus se mouvoir qu'à l'aide de béquilles et il s'occupait à travailler avec ses mains seulement, cousant ou tricotant. Et il s'employait, deux heures par jour, à réciter le chapelet.

Plus tôt, cette année, le médecin de DeCecchi annonça qu'il allait outre-mer et il offrit à son malade d'apporter son chapelet jusqu'à Rome pour le faire bénir par le Pape. DeCecchi refusa, disant qu'il ne pouvait pas se départir de son chapelet.

Le médecin acheta un chapelet au cours de son voyage à Nazareth, et le fit bénir par Jean XXIII. DeCecchi rapporte qu'il a recouvré la parole au moment même où la bénédiction papale du chapelet était faite.

Apprenez la réparation des montres

tout en conservant votre emploi actuel

- Au bout de 1 mois, vous commencez à faire des réparations payantes.
- Le cours peut se faire complètement chez-vous.
- Stage gratuit à l'école aussi souvent et aussi longtemps que vous désirez.
- Ecole ouverte tous les jours de 9 heures du matin à 10 heures le soir.
- Diplôme officielle à la fin du Cours.
- Cours donnés en français et en anglais.
- Système perfectionné par nos 10 années d'expérience dans l'enseignement.
- Aussitôt la formule d'inscription reçue, nous pouvons vous expédier tout le nécessaire chez vous si vous le désirez.
- 2 plans de paiement : Plan No 1 : Tout comptant $248.
- Plan No 2 : $39 comptant et 12 paiements de $20 chacun, total $279.

FORMULE D'INSCRIPTION
INSTITUT D'HORLOGERIE DU CANADA LTEE D.-M.
4379, rue St-Hubert, Montréal — Tél. : LA. 3-7623
Je désire m'inscrire à votre cours d'horlogerie, je choisis le plan No : ..... ci-inclus mon paiement de .....
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE .....
PROVINCE ..... TEL. .....

ASSUREZ VOTRE AVENIR DANS L'INDUSTRIE!

C'est maintenant qu'il faut y penser ! — N'attendez pas être sans travail pour apprendre un métier.
Vous aussi pouvez devenir homme de métier dans quelques mois.



OUVERTURE DES COURS 6 SEPT.
Première leçon pratique de soudure GRATUITE...
1—SOUDURE AU GAZ 2—SOUDURE ELECTRIQUE 3—DESSIN INDUSTRIEL

Venez nous visiter, téléphonez ou mallez ce coupon dès aujourd'hui. Sans obligation de ma part, auriez-vous l'obligeance de me donner de plus amples renseignements sur le cours numéro.....
D.-M.
☐ COURS DU JOUR ☐ DU SOIR ☐ PAR CORRESPONDANCE
NOM ..... TEL.....
ADRESSE .....
VILLE ..... AGE.....



Institut Populaire des Métiers de l'Industrie
7974 1re AVENUE, VILLE ST MICHEL, P.Q. RA. 2-1117

Aux jeunes mariés, le curé dit: "Faites vos devoirs ensemble"

Rome — Le plus jeune couple d'Italie s'est marié à Trieste. A eux deux, les nouveaux époux totalisent 29 ans. Elle, Marisa Salvagno, a treize ans; lui Alfredo Buiati, en a seize. Au cours de son discours qui a suivi la cérémonie religieuse, le prêtre, au lieu de parler des devoirs conjugaux, a conseillé aux jeunes époux de s'entr'aider dans leurs devoirs pour préparer avec succès la prochaine année scolaire.

ANNEE SCOLAIRE 1960-61

L'ouverture de toutes les classes de

La Commission des Ecoles Catholiques de Montréal

aura lieu
le mardi 6 septembre 1960
à 9 heures de l'avant-midi

Le secrétaire,
PAUL-E. ALIN

Des centaines de personnes occupent présentement de très belles positions grâce au

AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE

AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE
sous l'habile direction de RAYMOND CLAUDE, principal

Le "AHUNTSIC BUSINESS COLLEGE" donne un cours commercial bilingue complet, vous préparant à tout ce qu'exige le travail de bureau.

- CONVERSATION ANGLAISE
- MATHEMATIQUES
- COMPTABILITE
- DACTYLOGRAPHIE
- DICTAPHONE
- STENOGRAPHIE
- ROUTINE DE BUREAU
- COMPTOMETRE

Ce collège est tout près de chez vous

Ouverture des cours

LE JOUR : 7 SEPTEMBRE — LE SOIR : 12 SEPTEMBRE

DU. 7-5508
10736, MILLEN, Ahuntsic
Cours du jour
Cours du soir

NOUS PLAÇONS TOUS NOS GRADUÉS

L'étudiant adulte

Dans la vie, chaque personne exerce une profession, un métier.

Tout métier a ses exigences, comporte des difficultés, des peines, des joies, entraine des échecs et des succès.

Le métier d'étudiant n'est pas exempt de difficultés, même si ce métier est noble et grand et que l'artisan est à la fois le sujet et l'objet de son propre édifice.

Même ce métier surpasse tous les autres; il exige une attention, une précision, un doigté, un goût digne d'un sculpteur. C'est le plus beau ! Personne ne le conteste, mais plusieurs regrettent de l'avoir exercé si peu.

Depuis 20 ans, nous assistons dans le monde à l'orientation et à la croissance d'un mouvement d'éducation populaire. Nous voyons une foule de jeunes gens, des adultes de tous âges reprendre le chemin de l'école. Ils sont redevenus étudiants. Ce ne sont plus des étudiants comme autrefois, mais ce sont des étudiants adultes.

Qu'est-ce donc qu'un étudiant adulte ?

L'étudiant adulte est celui qui exerce une activité économique ou sociale et qui, insatisfait de son sort, ou riche de ses possibilités, reprend ses études pour augmenter ses connaissances, pour obtenir un parchemin indispensable pour mieux s'armer et pour mieux affronter les problèmes de la vie moderne.

D'après cette définition, il est évident qu'il ne faut pas identifier l'étudiant adulte à l'élève régulier, car le milieu, les conditions de vie diffèrent.

L'élève ordinaire vit dans un milieu, l'école, qui l'absorbe et qui le soutient dans son ascension vers le savoir. Tout concourt à faciliter son apprentissage, son éducation : l'atmosphère, les compagnons, l'émulation, le programme, le professeur, les parents.

L'étudiant adulte vit dans un autre milieu, celui de l'usine ou du bureau, qui l'accapare presque totalement. L'adulte doit d'abord assurer sa subsistance et parfois celle de ses parents.

Lorsque l'adulte décide de suivre des cours, il ne pourra s'inscrire qu'à des cours du soir. Il étudiera les mêmes matières, verra le même programme que l'élève du jour. Mais celui-ci bénéficie de 5 jours de classe ou de 30 heures de classe, tandis que l'adulte ne pourra consacrer plus de 12 heures à ses cours.

Dans cette tâche, nous constatons que l'élève régulier jouit de tous les avantages de l'étudiant normal, tandis que l'adulte doit s'organiser pour économiser le plus de temps possible et éviter l'élément "fatigue" qui entre en jeu et qui parfois l'oblige à discontinuer ses études.

L'étudiant adulte doit lutter contre l'influence de son milieu, car le passage du monde du travail, de l'existence familiale ou sociale au monde de l'étude, ne s'effectue pas sans heurt, sans une certaine tension, parfois même par un arrachement très pénible.

Des tonnes de lettres prouvent que la C B C n'a pas que des ennemis

Le département des "relations avec l'auditeur" de la CBC reçoit quelque chose comme 2,500,000 lettres par année, à sa seule division locale, et, devant ces tonnes de papier, on peut conclure que les auditeurs de la radio et les téléspectateurs considèrent Radio-Canada comme un confident, sinon un ennemi ou un ami.

Il y a quelque temps, une dame de New York a même écrit ses commentaires à la CBC en réponse à une lettre qui avait été déposée sur son balcon par un . . . pigeon-voyageur! Et personne ici n'a été surpris de cet incident parce que les critiques et commentaires venant des Etats-Unis se chiffrent pas milliers.

Selon un porte-parole de ce département de consultation populaire, les lettres ont, avec les années, un peu moins l'accent sur la critique.

Un auditeur a même l'habitude d'ajouter un chèque substantiel à ses commentaires favorables, et il demande que cet argent soit distribué à des oeuvres de charité.

Nombreuses demandes

Le mois dernier, en plein milieu d'une saison relativement tranquille, le département a reçu plus de 138,000 lettres, et de ce nombre 116,000 consistaient en demandes de faveurs ou de dépliants explicatifs sur certains programmes.

476 artistes ont été félicités dans quelque 21,000 messages d'admirateurs; il y eut aussi une imposante proportion de critiques négatives ou de furieuses suggestions.

Un auditeur canadien en particulier a envoyé ses impressions d'un programme fort discuté, et il y a inclus une immense boîte d'allumettes ! Les récipiendaires ont cru que c'était un cadeau à l'adresse d'un acteur qui fume la pipe; mais d'autres, plus sceptiques, ont semblé trouver une autre interprétation à cet étrange et dangereux colis . . . Il est probable que CBFT sera bombardée de façon non équivoque si la menace de couper le temps de hockey à la télévision se réalise . . .

Pour les Anglais seulement . . .

Londres (UPI) — De retour d'un récent voyage à Paris, l'impressario Henry Sherek a dit qu'il avait vu cet écriteau dans un hôtel parisien: "Les hommes qui circulent dans nos corridors voudront-ils bien porter une cravate et un veston". "Et cette enseigne ne se lisait qu'en une langue, a dit Sherek, l'anglaise".

UN METIER
en quelques mois



UNE VISITE A NOTRE INSTITUT VOUS CONVAINCRA

Les cours AVIRON comprennent:
1 - Auto-mécanique
2 - a) Soudure au gaz
b) Soudure électrique
c) Soudure haute pression
d) Soudure héliarc
3 - Débossage
4 - Electronique
a) Radio b) Télévision
5 - Réfrigération
6 - Machiniste
7 - a) Dessin industriel
b) Lecture des plans
8 - Electricité
9 - Diesel
11 - Transmission automatique et autres.

Nos prochains cours : 12 septembre

Bureau d'orientation ouvert de 9 a.m. à 9 p.m. samedi de 9 a.m. à 1 p.m.

Sans obligation de ma part, veuillez m'envoyer votre brochure de 24 pages en couleurs.
Je suis intéressé au cours No .... ☐ Jour ☐ Soir ☐ Correspondance
NOM ..... Age .....
ADRESSE .....
VILLE ..... PROV. ..... TEL. .....
NOM DU PERE ..... D-M

INSTITUT TECHNIQUE AVIRON
3035, St-Antoine, Montréal — WE. 7-3904
225 est, boul. Charest, Québec (bureau) — LA. 9-2025

ESPAGNOL - ITALIEN
25 cours (un soir par semaine) Début: fin septembre
DEUX ENDROITS :
Ecole Secondaire Le Plateau — 3700, ave. Calixa-Lavallée
Benoit Business College — 6937, rue Saint-Denis
Plus de 6,000 des nôtres ont suivi nos cours
Méthode rapide — Professeurs compétents
Certificats d'études et diplômes

POUR L'ESPAGNOL



M. G. Ponce — Mme M. Del Vayo — M. J. M. Sanchez — Mme Y Baute-Germain

POUR L'ITALIEN



Mme A. Nolfe — M. E. Colia — Mme E. Dau

En plus de ses excellents cours, l'Union des Latins d'Amérique offre

Séances de conversation, soirée de films, causerie, soirées dansantes, fêtes typiques, excursions et voyages, correspondants étrangers, documentation, etc.

AVEC TOUS LES PRIVILEGES DES MEMBRES, $35.

Pour renseignements, écrivez ou téléphonez à

L'UNION DES LATINS D'AMERIQUE
14 est, rue Saint-Jacques, Montréal 1 - UN. 1-9051

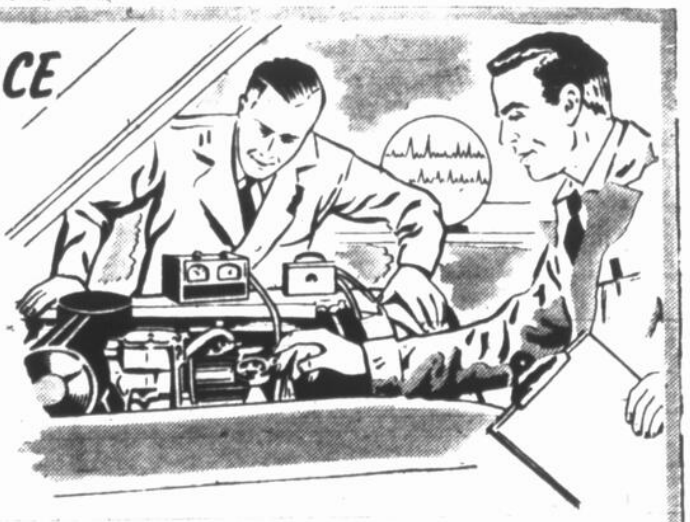
L'UNION DES LATINS D'AMERIQUE D-M
14 est, rue Saint-Jacques, Montréal 1, P.Q.
Je désire les renseignements au sujet du cours ☐ d'espagnol ☐ d'italien
NOM .....
ADRESSE .....
TEL. .....

UN MÉTIER QUI VOUS RAPPORTERA 52 SEMAINES PAR ANNÉE!

RÉSERVEZ VOTRE PLACE
(INSCRIPTIONS LIMITÉES)

COURS COMMENÇANT LE 6 SEPTEMBRE

1 Télévision
2 Radio, électronique
3 Dessin industriel
4 Lecture de plans
5 Réfrigération et Climatisation
6 Auto, électricité, carburation
7 Moteurs diesel
8 Transmission hydromatique
9 Mécanique automobile
10 Débossage, peinture
11 Soudure électrique
12 Soudure au gaz



L'INSTITUT d'ORIENTATION DES METIERS DU QUEBEC INC.
4443 RUE DROLET VI. 2-8106
École détenant un permis en vertu de la loi des écoles professionnelles privées

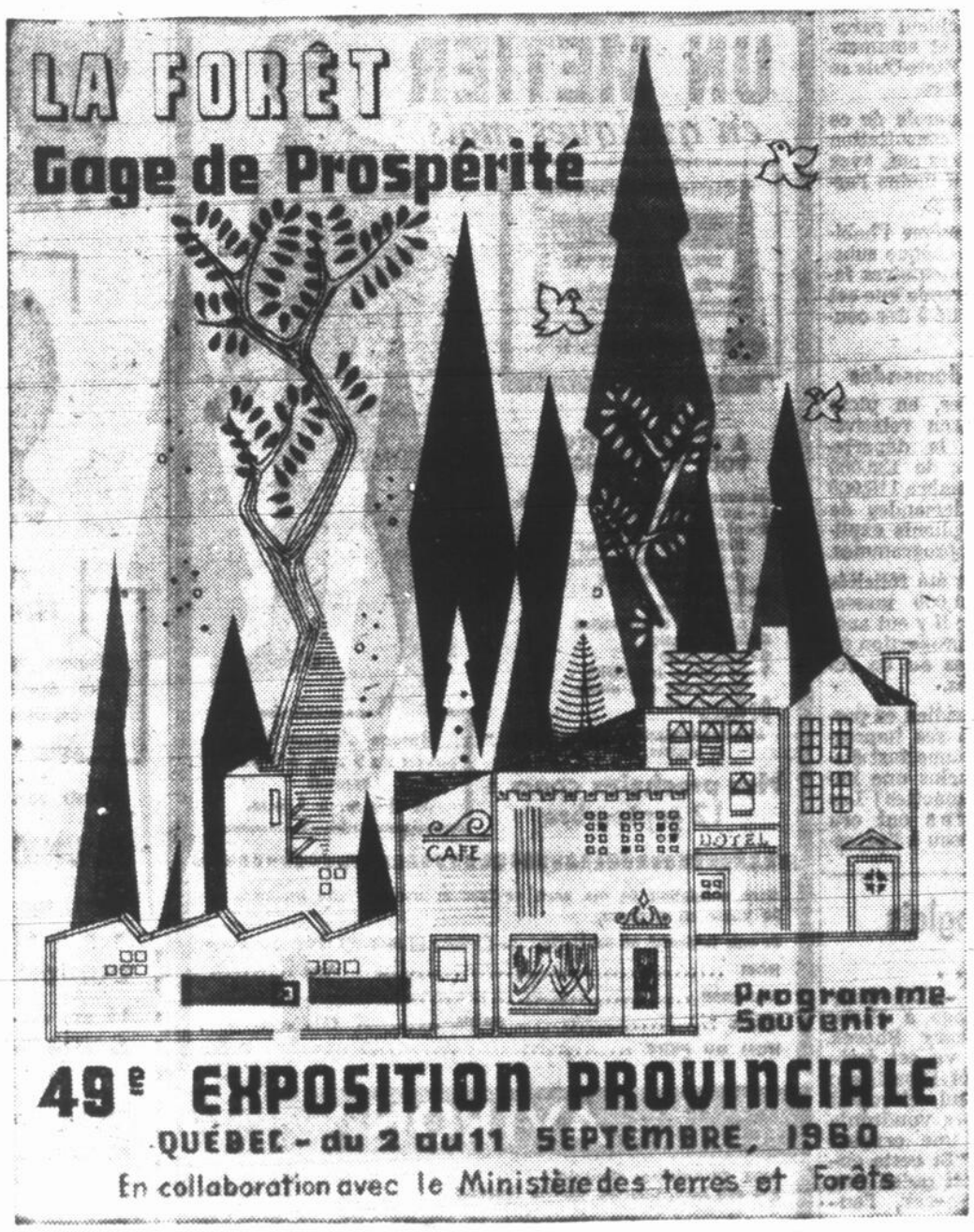
L'INDUSTRIE réclame et exige des hommes compétents

MALLEZ CE COUPON AUJOURD'HUI
Messieurs, je suis intéressé à votre cours No .....
J'aimerais obtenir plus de détails sans aucune obligation.
☐ JOUR ☐ SOIR ☐ PAR CORRESPONDANCE
Nom .....
Adresse .....
Ville .....
Téléphone ..... Age .....
D-M 28-8-60

TAS
NOUS REPONDONS A VOTRE TELEPHONE BUREAU ou RESIDENCE
TELEPHONE ANSWERING SERVICE LIMITED
UNiversity 6-6921

EXPOSITION 1960 DE QUEBEC

49e EXPOSITION



Fiesta "60"

KIOSQUES No 14-16

Venez nous visiter à nos kiosques numéros 14 et 16, au Palais du Commerce

J. A. Vachon & Fils Ltée
Ste-Marie de Beauce

Bienvenue aux cultivateurs !
VISITEZ LES KIOSQUES DE LA COOPERATIVE FEDEREE,
LA CENTRALE DES COOPERATIVES AGRICOLES

Fédérée

Chez Gérard

Le restaurant le plus populaire de Québec.

Face à la gare du Palais, c'est l'endroit idéal pour un bon repas, suivi d'un intéressant spectacle.

Cette semaine, venez rencontrer TI-GUS et TI-MOUSSE.

A La Porte St-Jean

Pour un bon repas à toute heure du jour, rendez-vous à LA PORTE ST-JEAN.
Durant l'Exposition, venez vous reposer tout en écoutant LES JEROLAS

DICTIONNAIRE QUILLET

Profitez de votre visite à l'Exposition pour visiter les kiosques de la Librairie Quillet, au Palais de l'Industrie et au Pavillon des Variétés.

Nous accordons, durant l'exposition seulement, un prix spécial à tout acheteur du Dictionnaire Quillet pour écoliers.

MAISON DU LIVRE FRANÇAIS DE MONTREAL INC.

1750, rue St-Denis — Montréal, 18
AV. 8-4977

"CLARTES"

"Clartés" est une collection de livres culturels, mise à point chaque année. Pour la connaître, rendez-vous au Pavillon du Commerce, section du livre. Cette visite sera pour vous l'événement primordial de l'Exposition.

Techniques françaises

382, Côte Ste-Catherine — Montréal, 8
CR. 7-6871

Avec les hommages

Canadian Schenley Ltd

Distillateurs de whisky d'âge certifié

Order of merit : 12 ans — O.F.C. 8 ans
Golden Wedding : 5 ans — Réserve 6 ans

BEAU GESTE GENEVA GIN
LONG JOHN SCOTCH
OTARD COGNAC

Club des Courses sous Harnais
Inc.

Courses tous les jours

Samedi, 3 septembre : en soirée

★ ★ ★

Dim. et lundi, 4 sept. : matinée et soirée

★ ★ ★

Mardi, mercredi, jeudi, vendredi et samedi, 6, 7, 8, 9, 10 sept. : en soirée

★ ★ ★

Dimanche, 11 septembre : matinée

Course de 5 milles.

Sus au poulet . . .

Les Italiens craignent d'être "dévirilisés"

Rome, (UPI) — **Tout est** bon dans le poulet . . . Voire ! Les Italiens en sont si peu convaincus qu'ils boudent la volaille au point que les éleveurs s'inquiètent. Motif de cette soudaine **désaffection :** les articles parus **dans la presse** italienne révélaient **que les** producteurs de **"poulets de** batterie" utiliseraient **des hormones** dévirilisantes **qui risquaient** de se transmettre **aux** consommateurs.

Les Italiennes **continuent à** manger du poulet. **Mais les** Italiens s'abstiennent. **Ils ont** peur des hormones.

Mot bien "placé"

San Antonio, Texas (UPI) — Le sieur Leandro **A. Flores**, à la conquête **d'un divorce**, prétendit en cour **que lui** et sa femme **ne vivaient plus** ensemble.

De son côté, sa tendre moitié, Alice, a **contesté cette** prétention, et, pour **prouver** son point, elle a demandé que son mari enlève **sa chemise** et se dévête **jusqu'à la ceinture.**

Flores, passablement intrigué, s'est rendu à cette **étrange** demande.

Et, coup de crayon **et de** théâtre formidable, **on pouvait** lire dans le bas **de** son dos ce seul mot écrit **avec du** rouge à lèvres très **éclatant :** ALICE !

"L'Egaré" mousse la vente des "hot-dogs"



La célébrité ne dure pas longtemps ! Qui ne se rappelle l'odyssée du radeau "L'Egaré" qui a traversé l'Océan Atlantique en 88 jours avec son équipage de trois hommes et une couple de chats, il y a deux ans ? . . . Ce radeau sert maintenant à attirer l'attention des touristes sur un petit restaurant de la route Montréal-Québec !

Après le gros lot, l'assistance publique

Pwllheli, Galles, (UPI) — Sam Barnes **avait gagné les 104,000 livres** sterling ($291,120) d'une cagnotte de football et il lui fallut un **peu moins d'un an pour** perdre tout cet **argent.**

L'histoire du parieur de 42 ans, de sa haute fortune à sa déconvenue, a été dite en cour **cette semaine, à la comparution de Barnes qui devait expliquer pourquoi** il n'avait pas **payé une amende de $45.50 pour avoir volé des oeufs d'oiseaux sauvages.**

"Je vis de l'assistance publique", a dit le **grisonnant Sam Barnes.**

L'homme qui entrevoyait une vie facile quand il était gagnant a révélé que ses revenus hebdomadaires ne consistaient qu'en prestations d'assurance-chômage ($9.24) et que sa femme retirait une allocation familiale de $3.90. Le couple a cinq enfants à sa charge.

Après que la cour lui eut ordonné de payer l'amende à raison de 70 cents par semaine, Barnes est retourné à son hôtel de 48 chambres qu'il avait acheté avec l'argent de ses paris. Il a déjà vendu la moitié de l'hôtel et il doit $28,000 sur l'autre moitié.

NE PAS CONFONDRE



TOUJOURS A LA MEME ADRESSE

LUCIEN

M. BOILY

Un seul bureau

537 MOREAU

LA. 3-1853

Les sciences PSYCHIQUES au service de L'HOMME

Des psychologues ont affirmé et démontré que nous UTILISONS 10% à peine de nos FACULTES PSYCHIQUES ! En quoi consistent donc ces 90% que nous n'utilisons pas ?

Nous en trouvons la réponse en Orient, avec les lamas tibétains, les yogis, entre autres et, ici, avec les hypnotiseurs de renom, certains "devins", des personnes qui réalisent d'étonnantes expériences de transmission de pensée, etc . . .

Ces phénomènes apparemment "surnaturels" ont leur EXPLICATION SCIENTIFIQUE dans ces 90% des FACULTES PSYCHIQUES que nous, Occidentaux, n'exploitons pas. Car, à sa naissance, l'être humain possède en lui les 100% de ses facultés psychiques, mais notre civilisation, trop matérialiste, ne lui apprend plus à les cultiver.

L'INSTITUT DE SCIENCES PSYCHIQUES APPLIQUEES (ISPA), en liaison avec les grands centres d'études hindous spécialisés dans la recherche et l'application (scientifique, non religieuse) des phénomènes psychiques, vous apprendra comment utiliser TOUTES vos facultés psychiques, mais d'une manière toute occidentale, donc à la portée de tous, quels que soient leur âge et leur instruction.

Pour plus de renseignements envoyez vos nom et adresse à : ISPA, C. P. 1732, Place d'Armes, Montréal, et vous recevrez GRATUITEMENT notre brochure.



POURQUOI NOUS SOMMES LES PREMIERS A OFFRIR SANS CHARGE EXTRA

- Développement à GRAIN FIN pour les films noir et blanc
- QUALITE CONTROLEE par notre laboratoire de recherche
- SERVICE RAPIDE

PARCE QUE

LIMOCOLOR INC. possède une installation complète "Kodak" avec tous les contrôles modernes requis, et une équipe de techniciens renommés.

Agrandissements faits avec une "touche professionnelle"

Confiez vos films de couleur ou noir et blanc à nos dépositaires

SERVICE DE COULEURS

- KODACOLOR
- EKTACHROME
- ANSCOCHROME
- EKTACOLOR

IMPRIMES et DEVELOPPES

Limocolor Inc. Clément Limoges Ltée

UNE ENTREPRISE DU QUEBEC ETABLIE DEPUIS 46 ANS OU LA QUALITE PRIME

PAS DE COMPTANT

24 MOIS POUR PAYER

SOYEZ A LA PAGE AVEC VOTRE NOUVELLE CAMERA



● ZOOMATIC ●

C'est révolutionnaire

BELL & HOWELL

vous l'offre avec toutes les perfections de l'heure

- Oeil électrique
- Lentille Zoom
- Ressort pour 15 pieds de filmage continu
- Passe du régulier au ralenti sur même prise de vue
- Filtre à même
- Opération manuelle dans des circonstances où il y a interférence du soleil
- Lentille au foyer jusqu'à 6 pieds

OFFERT A PRIX DE DEFI

Régulier $239.95

SPECIAL 181.50

DEPOSITAIRE DES PRODUITS

● Elmo ● Bell & Howell ● Eumig ● Keystone ● Yashica ● Dejur ● Sankyo ● Kodak ● Revere ● Mansfield ● Argus

L'oiseau Bleu "LE COIN DU HOBBY"

Le plus vaste . . . le plus complet . . . le plus beau choix de modèles de la province

4146-48 est, Ste-Catherine (près de Pie IX) LA. 4-3626-7



fourré partout même si ça vous choque,

Par JACQUES FRANCOEUR

Le chômage est critique

● Le gouvernement Lesage devra faire quelque chose de concret pour tenter de trouver une solution au problème du chômage dans le Québec où il est déjà plus alarmant que l'année dernière à la même date. Et les pires mois sont encore à venir. La situation de M. Lesage est d'autant plus délicate qu'une de ses principales promesses électorales était justement : "Débarassons le Québec de son triste championnat du chômage !"... Le chef du gouvernement provincial devrait se rendre à la demande de la Fédération des Travailleurs du Québec de prendre l'initiative de convoquer une conférence fédérale-provinciale-municipale pour régler le problème avant l'hiver. Sans cela, il est probable que le Canada, et Québec en particulier, auront un nombre de chômeurs plus considérable qu'en n'importe quel autre temps depuis la fin de la guerre.

Le Mont St-Hilaire: un sanctuaire d'oiseaux

● Le Gouvernement fédéral a accepté la requête de l'Université McGill pour que le Mont St-Hilaire devienne un sanctuaire d'oiseaux qui sera sous la protection de la Gendarmerie Royale. L'Université montréalaise a hérité de cette montagne il y a deux ans. Une centaine d'espèces d'oiseaux habitent les 2,200 acres de forêt vierge. Les étudiants en sciences naturelles et biologiques y poursuivront des études poussées.

Faites ce que je dis . . . et non ce que je fais

● Il y a deux semaines, un magistrat de Montréal suggérait que dans le cas d'un cabaret qui présente des spectacles immoraux, la police arrête le propriétaire de l'endroit et non seulement le gérant et les danseuses. Or, si nos renseignements sont exacts, ce juge serait le même qui, la même semaine aurait annulé, de sa main, le mandat émis contre le propriétaire du cabaret dont il étudiait justement la cause . . .

La santé du curé!

● Quand deux hebdomadaires se font la lutte dans une petite ville, les rédacteurs savent faire flèche de tout bois. C'est ainsi qu'on lisait cette semaine dans "L'Echo de la Lièvre" de Mont-Laurier, la nouvelle suivante : "On nous affirme de Val-Barrette que le curé Brodeur est toujours en parfaite santé à son poste, et que la population ne tient pas à le voir mourir. Le confrère qui s'est permis une tentative d'assassinat devrait ouvrir une colonne de Re-naissances".

Les Indiens préfèrent l'anglais au français

● Deux représentants de la tribu des Indiens du Témiscamingue, dans le nord-ouest québecois, se sont rendus à Ottawa pour protester auprès du département des affaires indiennes contre le fait que l'enseignement se fait en français. Les Indiens préféreraient le programme de langue anglaise. On sait que l'enseignement dans les réserves est un domaine entièrement fédéral, mais on a l'habitude d'adopter le programme de la province où est située la réserve.

Les "barbus" ont lancé leur TV-Hebdo

Le président de l'Union des Artistes, Bertrand Gagnon, semble bien s'amuser au cocktail qui a marqué le lancement du nouveau magazine-horaire "TV-Hebdo". On voit ici M. Gagnon en compagnie des éditeurs Jean Morin et Robert Cousineau, examinant le dessin de couverture du premier numéro du nouvel hebdomadaire. (Photo Georges Tingely)

Il faudra un calendrier solaire aux automobilistes

● La nouvelle loi des véhicules moteur de l'Ontario prévoit que les automobilistes devront désormais allumer leurs phares une demi-heure après le coucher du soleil et ne les éteindre qu'une demi-heure avant le lever du soleil. La Sûreté provinciale de l'Ontario signale qu'il incombera désormais aux automobilistes de respecter la nouvelle loi en vérifiant eux-mêmes les heures du coucher et du lever du soleil. Si jamais on décide d'appliquer pour de bon ce règlement, on assistera certainement à des procès savoureux où une ou deux minutes feront toute la différence.

Puits de mine de Thetford transformé en catacombes romaines?

● S'inquiétant du manque d'attrait touristique de leur ville, quelques citoyens de Thetford Mines ont mis de l'avant un projet inusité pour attirer les visiteurs chez eux. On voudrait prendre un vieux puits de mine désafecté, l'aménager pour recevoir les visiteurs, et en faire un semblant de pendant québecois aux célèbres catacombes de Rome. On considère à Thetford qu'une industrie touristique accrue pourrait contribuer à un meilleur équilibre de l'économie de la région.

La "journée des malades", à Ste-Anne de Beaupré

Aujourd'hui, sera la douzième "journée des malades" annuelle au sanctuaire de Ste-Anne de Beaupré à l'intention des malades de Québec et de la région. Les manifestations débuteront à dix heures trente, ce matin, par une grande messe pontificale célébrée par Mgr Percival Caza, évêque coadjuteur de Valleyfield; à une heure trente : chemin de croix dans la colline; deux heures trente : chapelet des malades devant la basilique, à l'extérieur; et à trois heures: procession du Très Saint Sacrement, bénédiction solennelle des malades et bénédiction des reliques de sainte Anne.

Spectacle inusité sur l'Autoroute

● Les gens qui passaient sur l'Autoroute entre quatre et six heures du matin, jeudi, devaient se demander où était la conflagration dans les Laurentides, qui nécessitait l'aide de quatre puissantes pompes du service des incendies de Montréal... Il n'y avait pas d'incendie, mais les quatre gros camions roulaient quand même à toute allure vers le nord. Il s'agissait de quatre appareils neufs, reçus cette semaine par le service des incendies de Montréal. Ces camions doivent subir plusieurs tests, dont un pour la vitesse. Pour satisfaire les "Underwriters", les autorités de Montréal avaient donc demandé à la Commission de l'Autoroute la permission d'essayer les quatre pompes sur l'Autoroute, de Montréal à St-Jérôme et retour.

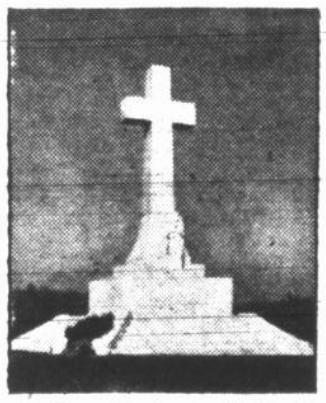
On veut des chanteurs et des musiciens

● L'automne marque une recrudescence d'activites dans les mouvements artistiques amateurs. L'orchestre symphonique non professionnel, la Philharmonia, recherche des musiciens. Ils sont invités à s'inscrire au Secrétariat, 4545, boul. Rosemont, téléphone RA. 1-3213. Il y aura auditions des candidats au début de septembre... De son côté la compagnie Gounod invite les artistes amateurs à se joindre à elle pour sa nouvelle saison de théâtre lyrique. Chanteurs et acteurs de plus de 18 ans, sont invités à participer à la préparation de trois nouvelles opérettes. Les auditions auront lieu jeudi soir, premier septembre, et mardi soir, six septembre, à huit heures trente, à la salle de théâtre St-Stanislas, 1371 est, rue Laurier. Renseignements, RA. 2-3211.

Les chaînes de lettres ont repris mais on les camoufle en ventes de terrain de 20 pouces carrés

Les organisateurs des deux chaines de lettres qui ont été brisées dernièrement par la police provinciale ne se sont pas découragés. Ils ont recommencé, parait-il, en tentant d'établir leur affaire sur une base plus légale même si du côté pratique les "poissons" seront attrapés de la même manière. Cette fois-ci, la chaine est basée sur la vente d'un terrain de 20 pouces carrés ! On a acheté une grande terre loin de Montréal et ce sont des infimes parcelles qui sont ainsi "vendues" pour justifier l'échange d'argent. Inutile de dire que la progression géométrique est la même et que sauf pour les instigateurs de l'affaire, il n'y aura pas grand monde qui récoltera le montant prévu . . . en théorie.

Manifestations, aujourd'hui, en l'honneur du Frère André



● Le pèlerinage de la Reconnaissance se déroulera, aujourd'hui, à St-Grégoire-d'Iberville, lieu de naissance du fondateur de l'oratoire St-Joseph, le frère André, C.S.C. On attend des milliers d'amis de l'humble religieux qui viendront de tous les points de la province. La réunion en plein air débutera à trois heures sous la présidence de Mgr Arthur Douville, évêque de Ste-Hyacinthe. Cette visite historique se tient au pied du monument qui a été érigé il y a 15 ans, à l'endroit qu'occupait la maison paternelle du fondateur de l'oratoire.

Banque de sang dans le taxi

● Les bases d'une banque de sang pour les membres de l'industrie du taxi de Montréal et leur famille viennent d'être jetées lors d'une réunion tenue à la Roulotte "Le Bon Dieu en Taxi" par le Père Paul Aquin et les dirigeants de la Croix-Rouge. Le Père Aquin a lui-même donné la première chopine de sang qui alimentera cette banque au service des 18,000 chauffeurs de taxi et de leur famille.

Affaires et beauté



Deux jolies Montréalaises, consœurs dans le métier de modelage, Elaine Bédard et Nicole Boisly, ont annoncé, le même jour, qu'elles se lançaient en affaires. Mlle Bédard, demoiselle de gauche sur la photo, ouvre un studio de mannequins, alors que Mlle Boisly lance un nouveau journal qui s'appelle "Montréal Métropolitain". Les deux amies se souhaitent mutuellement bonne chance.

Il faut amener les blessés au plus proche hôpital

● Le directeur Albert Langlois, de la police de Montréal, doit recevoir l'appui du Comité Exécutif et du Comité des Ambulances pour ce qui est du transport des blessés. Le chef Langlois insiste pour que les ambulances de la police conduisent les victimes d'accidents à l'hôpital le plus proche pour trois raisons: D'abord pour éviter des accusations de favoritisme envers certaines institutions; ensuite, pour que les ambulances se remettent en devoir le plus rapidement possible, et, enfin, parce que les blessés doivent être vus par un médecin dans le plus court délai possible . . . Or il se présente nombre de cas où les victimes insistent pour que l'ambulance de la police les conduisent à l'hôpital de leur choix, souvent à l'autre bout de la ville. Et M. Langlois veut, avec raison, l'appui des autorités municipales dans sa politique de conduire les victimes à l'hôpital le plus proche.

Certains conseillers songent à garnir leur caisse électorale en "tripotant les zonages"!

Il s'est passé bien des saletés au Conseil municipal durant les trois dernières années mais il semble qu'on ait gardé pour la fin la "crème" des "schèmes" !

Comme le disent les mauvaises langues, certains conseillers veulent remplir leur caisse électorale ou encore s'assurer une "cagnotte" au cas où ils seraient battus ! C'est pourquoi on note toutes sortes de "tripotages de zonage". Sur l'agenda de la dernière séance prévue avant les élections, deux sautent aux yeux : la construction de maisons de dix étages dans un district réservé aux immeubles de cinq étages rue Sherbrooke à Notre-Dame de Grâce et l'aménagement d'un centre d'achats dans une zone résidentielle, rue Salaberry, entre Grenet et St-Evariste. Dans ce dernier cas, par exemple, on veut même pousser le culot jusqu'à emprunter du terrain à un parc projeté à cet endroit ! . . . Et, chose qui en dit bien long sur "l'intérêt" de ceux qui moussent l'affaire : les conseillers du district sont contre le projet. Ce seront des conseillers d'autres parties de la ville qui tenteront de faire passer cette "cochonnerie". Il sera donc intéressant de voir qui ils sont . . . on s'en doute un peu !

...et si ça vous choque, ne lisez pas ceci

Les municipalités pensent à l'avenir

● C'est aujourd'hui, que débute à Montréal le congrès annuel de l'Union des Municipalités de la Province de Québec. Voici les principaux sujets qui seront à l'étude: "Quelle sera l'influence des changements sociaux et technologiques des dix prochaines années sur la croissance et les déplacements de la population dans notre province?" "Quelle sera le climat économique de cette période?" "Comment les municipalités pourront-elles faire face aux responsabilités accrues qui leur seront imposées dans un avenir immédiat?" Quelles sont les solutions aux graves problèmes de la pollution des eaux et de la destruction des déchets?"... Le premier ministre Jean Lesage sera bien des conférenciers... Il aura certainement des nouvelles importantes pour nos administrateurs municipaux.

Promotion au Père Dollard Morin



● Le Père Dollard Morin, aumônier des pompiers de Montréal, a reçu une promotion. Jusqu'ici, il avait un imperméable noir comme celui de tous les simples pompiers. A l'occasion de sa fête, le directeur Armand Durette et les autres membres de l'état-major lui ont fait cadeau d'un imperméable blanc et du casque blanc, lui accordant ainsi une "promotion". Le Père Morin est actuellement en vacances, mais il n'y a pas de doute qu'il doit penser au prochain gros feu, où il pourra étrenner son ensemble tout neuf.

Trois artères importantes bloquées en même temps

● Les voies de circulation nord-sud, surtout celles qu'utilisent les gens de Côte-des-Neiges, Snowdon et de toute cette partie de la métropole, sont rares. C'est pour cela qu'il nous semble qu'on a manqué de coordination lorsqu'on a décidé d'effectuer des travaux sur trois d'entre elles au même moment. L'intersection de l'avenue du Parc et de l'avenue des Pins est presque inutilisable à cause des travaux. La moitié du chemin de la Côte des Neiges est fermée à cause des travaux au Viaduc du Chemin du Souvenir. Et la rue Victoria est paralysée complètement avec le résultat que l'avenue Grosvenor au lieu d'être en sens unique doit servir aux véhicules allant dans les deux directions... Incidemment, le viaduc que l'on prépare sur le Chemin de la Côte des Neiges n'avait été terminé qu'il y a un an!

Air-Canada devrait avoir bien honte

● Il y a deux lignes aériennes qui transportent les voyageurs entre Montréal et New York. L'une appartient au peuple canadien, soit Air-Canada. Or il n'est pas rare que les hôtesses sur ces avions effectuant le trajet Montréal-New York, ne parlent que l'anglais. Par contre, les hôtesses des avions d'Eastern Air Line, une compagnie américaine, sont toutes bilingues sur les avions venant du Canada et elles se font un devoir de donner tous les renseignements dans les deux langues. Cette situation est d'autant plus insultante pour les Canadiens de langue française qu'ils sont appelés à combler les déficits d'Air-Canada en tant que contribuables.

De beaux ongles pour l'automne

● L'automne approche avec ses belles soirées et ses gracieuses réceptions où toutes les femmes veulent paraître à leur meilleur. Qu'y a-t-il de plus disgracieux que de voir une jolie dame, bien maquillée et portant les chics créations parisiennes, mais dont les ongles sont brisés ou craqués. Il y a maintenant un produit qui en moins de deux ou trois semaines peut vous donner, Mesdames, des ongles solides et lisses. Le traitement complet se vend $3.95 et nous paierons les frais de postes si une remise accompagne la commande. Sinon, nous vous l'enverrons C.O.D. Adressez votre commande à "Durong" 5701, rue Christophe-Colomb, Montréal.

Que se passe-t-il à Montmagny?

● Ça va mal dans le département de la police à Montmagny où le chef Laurent Couillard semble aux prises avec le conseil muncipal. Le dernier incident a été la suspension du constable Laurent-A. Couillard (pas parent avec le chef) qui aurait refusé d'obéir à un ordre de suspension du chef. Or le conseil municipal, au lieu d'appuyer son directeur de police, lui a tout simplement ordonné de réinstaller immédiatement le constable en question. C'est donc dire que la situation est tendue entre le conseil et le corps de police, et le chef et ses hommes.

Semaine de théâtre au camp Rabaska

● Pour terminer la saison, le camp Rabaska consacre la semaine qui débute aujourd'hui, à l'art scénique. Les amateurs de théâtre y verront plusieurs comédiens et artisans qui contribueront à l'animation du programme de la semaine: histoire du théâtre, les techniques, les genres et les auteurs, le jeu dramatique, les costumes, les décors, la mise-en-scène. Parmi les animateurs, on note Marthe Mercure, Jacques Galipeau, Pierre Boucher, Jacques Zouvi, le mime St-Denis, Jacques Godin, etc. On présentera des pièces telles que "Une fleur à la bouche" de Pirandello, "Une femme douce", par l'Egregore. Rabaska s'adresse aux jeunes de plus de 18 ans dans un cadre d'auberge de jeunesse à la portée de toutes les bourses.

Enquête complète sur la pire tragédie routière du Vermont... pas comme au Québec

Les tragédies routières faisant une demi-douzaine de victimes et plus sont assez fréquentes chez nous. En fait, il s'en produit si souvent que la police ne fait qu'une enquête de routine pour déterminer, surtout dans le cas d'une collision, s'il y a eu négligence criminelle. Mais dans l'Etat du Vermont, on est plus sérieux. C'est ainsi qu'au début de cette semaine, sept adolescents franco-américains de Winooski, près de Burlington, se sont tués lorsque leur voiture s'est écrasée sur un arbre aux petites heures du matin. Chez nous, une telle tragédie, vu qu'aucune autre automobile n'est impliquée, aurait donné lieu à un simple rapport de police. Mais au Vermont, le gouverneur, de même que le maire de Winooski, ont ordonné une enquête approfondie pour savoir ce que ces jeunes avaient fait jusqu'à trois heures du matin et s'ils avaient pris de la boisson. Et le gouverneur a dit que l'on sévirait contre ceux qui sont indirectement responsables de la tragédie.

Belle bâtisse, vieux meubles

● Ce n'est qu'à Montréal que l'on voit des choses saugrenues comme celle-ci: on a inauguré, récemment, le nouveau quartier général de la police, un immeuble ultra-moderne, air climatisé... mais on y a tout simplement déménagé des vieux meubles dont la police a honte depuis un demi-siècle... Il nous semble qu'une fois parti, on aurait pu renouveler ce mobilier.

Montréal aura des "Volontaires du Pape"

● On a jeté les bases aux Etats-Unis d'un cours de "Volontaires du Pape" qui permettra au laïcs de fournir un apport plus considérable à l'action pastorale sur le continent latino-américain. L'"Osservatore Romano" précise que les "Volontaires du Pape" constitueront un "corps auxiliaire" d'experts qui, sous les ordres des évêques, collaboreront avec les dirigeants des organisations catholiques, sans se substituer en rien à ces derniers et en leur laissant toutes leurs responsabilités. On s'attend à ce que cette initiative américaine ait des répercussions à Montréal où plusieurs communautés envoient des missionnaires depuis longtemps en Amérique du Sud.

A prix égaux, achetons canadien

● M. J.C. Whitelaw, gérant-général de l'Association des Manufacturiers Canadiens, a fait une mise-au-point très claire sur le programme "Achetons les produits canadiens": "Jamais nous n'avons suggéré aux Canadiens d'acheter des produits canadiens sans égard aux prix, à la qualité ou au choix personnel parce qu'une telle attitude serait une insulte à l'intelligence. Vous et moi, dans le domaine privé ou professionnel, ne rêvons pas d'acheter d'une telle façon. Mais chaque fois qu'ils le peuvent, les Canadiens devraient montrer une préférence marquée pour les produits canadiens plutôt que les produits étrangers". A prix égaux, qualité égale et choix égal, bien entendu.

C'est le temps des festivals

● Au moins quatre grandes fêtes sportives auront lieu aujourd'hui. D'abord, à Vallée-Jonction, on attend des milliers de visiteurs pour les courses annuelles qui débuteront à une heure trente cet après-midi: courses de bicyclettes, courses en sulky, courses d'autos, etc... A Montréal, le grand festival de la jeunesse de l'association des Citoyens de St-Simon-Apôtre se déroulera aujourd'hui, ayant été remis la semaine dernière à cause du mauvais temps... A Aresville, comté de Laval, une grande fête champêtre débutera à 1:45 heure sur le terrain des Loisirs St-Noël-Chabanel. Ce terrain est situé sur la montée du Moulin, à l'arrière du Centre d'achats Aresville... Et à Saint-Henri, le grand festival annuel qui a commencé hier au parc Ignace Bourget se continuera aujourd'hui en présence du maire Sarto Fournier et de plusieurs artistes de la télévision dont Doris Lussier, Paul Berval et Gilles Pélerin.

A Québec, pour un mois



● Continuant une tradition remontant presque au début de la Confédération, le gouverneur général M. Georges Vanier et Mme Vanier s'installeront, mardi, à la Citadelle de Québec où ils demeureront jusqu'à la fin du mois de septembre. Ce sera le début de la saison sociale dans la Vieille Capitale.

mentions d'honneur

PAS TOUJOURS "HONORABLES"

Le SPECTACLE "Les Arpégistes vous invitent" sera présenté à 8 h. 30, CE SOIR, au Théâtre de Verdure du PARC LAFONTAINE... *Mardi*, en cas de pluie... *M. et Mme L.-J. ALLARD (il est président du journal GUIDE MONT-ROYAL) ont célébré, hier, leurs NOCES D'OR*... JAMES LOVETT, de THETFORD-MINES, a eu la surprise de sa vie lorsqu'une SANGSUE de trois pouces de long est tombée du robinet... Incident attribué au bas niveau de l'EAU dans le réservoir municipal... *Début à deux heures, CET APRES-MIDI, d'un marathon de six milles en marge des Olympiques de BOSCOVILLE. 12.330 est, boulevard Gouin... Plusieurs autres épreuves sportives sont au programme... Le public est invité... Les organisateurs: RAYMOND GAGNIER et JEAN-PIERRE SENECAL: MO. 5-3831*... Edward Lindsay KILGALLEN, de Winnipeg, est entreprenant: il a été pris en train d'enlever des morceaux d'une LOCOMOTIVE dans la cour du C.N.R. à Pointe St-Charles... Le juge T.-A. FONTAINE l'a envoyé en prison pour six mois...

JOSEF TAL, un des plus éminents musiciens d'Israël, prononcera une CONFERENCE sur la "Musique en Israël Moderne", DEMAIN SOIR, à 2025, rue Université... Quatre BIERES ETRANGERES *seront en vedette au "Festival de la Bière" du Cercle des JOURNALISTES, à la mi-novembre*... On peut se procurer à la FEDERATION LIBERALE, 251, rue Cooper, Ottawa, un feuillet intitulé "L'Histoire du Libéralisme au Canada"... *JULIETTE BELIVEAU et PAUL BERVAL sont au nombre des nouveaux MEMBRES des "Chevaliers de Croteau" qui seront initiés AUJOURD'HUI*... Selon notre confrère EDOUARD HAINS, "les peintres qui s'expriment SANS le contrôle de la RAISON semblent s'être donné RENDEZ-VOUS sur les murs de la nouvelle salle de concert du PARC ORFORD", près de Magog...

M. CLAUDE LABRECQUE, p.s.s., directeur de la MISSION JAPONAISE de Montréal et ancien professeur au collège Grasset, devient VICAIRE à Saint-Jacques... Le Jeune Commerce de THETFORD veut qu'on y MUNICIPALISE la vente de la bière et du porter... *Journaliste peu respectueux celui qui a qualifié de "BAGNOLE" l'Oldsmobile du sénateur HENRI COURTEMANCHE, VOLEE par les gunmen qui avaient cambriolé la Caisse Populaire du Sault-au-Récollet*... Mère MARIE-LEO (née Bélanger) du Couvent de STE-CROIX, à Saint-Laurent, a reçu sa MAITRISE en éducation de l'Université de BOSTON...

Le journaliste BILL ROSS, en plus de diriger les relations extérieurs de l'UNIVERSITE D'OTTAWA, agira comme directeur des campagnes financières... Un homme d'affaires s'est JETE en bas d'un bateau de croisière dans le port pour un PARI de $5!... Il a nagé jusqu'au bord... *Y a-t-il quelque chose de PLUS COMIQUE que ces femmes qui CHANTENT pour gagner $25 à CKVL?*... Les publicistes FRANÇOIS ZALLONI et AIME DES ROSIERS viennent de fonder "Des Rosiers, Zalloni et Compagnie Ltée"... *Le MUSEE des Beaux-Arts de Montréal vient d'acquérir "JARDIN VOLCANIQUE", un des chefs-d'oeuvre du peintre contemporain ALFRED PELLAN*... L'exposition au Square des Arts (CARRE DOMINION) se prolongera tant que le temps le permettra: on peut y voir, JOUR ET NUIT, 103 toiles et sculptures...

Dans l'annonce de ce PROFESSEUR de langues à la radio, cet éminent écrivain anglais qui a trouvé la méthode "passionnante", NE S'APPELLE PAS D.H. Lawrence!... Le pharmacien montréalais JEAN-G. RICHARD ai été choisi "l'homme de l'année" par l'Association pharmaceutique du Canada... C'est le dernier d'une longue série d'HONNEURS qu'il récolte... *Selon la GAZETTE, le magazine "TIME" consacrerait sa page frontispice à l'hon. JEAN LESAGE, au cours d'octobre*... Après 8 heures, LE SOIR, les portes principales du nouvel immeuble de la POLICE, rue Bonsecours, sont barrées et tout le monde doit passer par le garage...

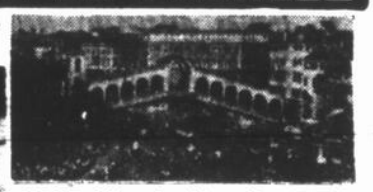
Marais sera "Surcouf, le roi des pirates"

Paris — En effet, après "Le Bossu", Jean Marais vient de terminer "Le Capitan" et, en avril prochain, il sera "Surcouf, roi des corsaires". C'est Hervé Bromberger qui réalisera ce film de cape et d'épée ou plutôt de voile et de sabre, en Espagne ou en Yougoslavie.

Pour réaliser son film, Hervé Bromberger va faire construire, d'après des plans de l'époque, un vaisseau anglais, copié sur le "Kent" navire qui fut réellement arraisonné par le vrai Surcouf.

SALLES CLIMATISÉES
ST-DENIS et BIJOU
24 heures est le délai dont dispose une femme pour arracher son mari à la mort. Y parviendra-t-elle?
Le couple idéal du cinéma français
Georges MARCHAL
Dany ROBIN
dans
Quand Sonnera MIDI
EGALEMENT A L'AFFICHE
Pierre DUDAN Pascale ROBERTS
La sombre histoire d'une famille dominée par ses passions.
La jeune canadienne
GUYLAINE GUY
GENEVIÈVE KERVINE
Christine CARRERE • Yves MASSARD
la nuit des suspectes
(8 FEMMES EN NOIR)

POUR TOUTE LA FAMILLE
VOUS vous promenez en gondole à Venise . . .


VOUS faites du ski nautique avec ces belles nymphes, en Floride . .
LA VERSION ORIGINALE
THIS IS CINERAMA
SPECTACLE SPECIAL
FETE DU TRAVAIL
Matinée 2 hrs — Soirée 8.30 hrs
RESERVATIONS: AV. 8-5603
AIR CLIMATISÉ
IMPERIAL
1430 BEURY — AV. 8-7102
★ En TECHNICOLOR et CINERAMASOUND
FOYER CANADIEN EXCLUSIF DU CINERAMA


BORDER
DRIVE-IN
Jonction routes 9 et 9B, 3 milles au sud de Champlain, 5 milles au sud de Rouse's Point.
et lundi Dimanche les 28 et 29 août
"A SUMMER PLACE"
Richard Egan et Dorothy McGuire
"CASH McCALL"
avec James Garner et Natalie Wood
Mardi, le 30 août
"SUDDENTLY LAST SUMMER"
avec Elizabeth Taylor, Katharine Hepburn et Montgomery Clift.
Vendredi, le 2 sept.
"BUCHANAN RIDES ALONE"
CARTOON
Samedi, 3 sept.
"GUNS OF THE TIMBERLAND"
avec Alan Ladd, Jeanne Crain et Gilbert Roland.
"AT GUNPOINT"
avec Fred MacMurray et Dorothy Malone
"APACHE TERRITORY"
avec Rory Calhoun
SOIREE CHANCEUSE VENDREDI
TIRAGE DE $50.00

En réponse à la froide critique le public est invité gratuitement

Londres. — Il semble que les critiques des journaux de Londres n'aient pas été trop impressionnés par le ballet américain, "La Princesse", présenté au théâtre Strand, et la réaction de la troupe a abouti à une amusante formule de réplique.

Devant la froideur britannique des critiques, en effet, la direction du théâtre Strand annonce que, pour une semaine, le spectacle sera gratuit pour le public, et, tous les soirs, les 10,000 sièges du théâtre seront à la libre disposition des intéressés.

Dans une réclame payée et insérée dans les journaux, on peut lire ceci : "La plupart des critiques londoniens ne nous ont pas aimés, alors que les critiques américains ont été enchantés. Le public anglais, lui, a semblé fort apprécié notre ballet. Nous voulons aujourd'hui connaître les impressions de 10,000 spectateurs londoniens. Soyez nos invités et critiques pour huit soirées à partir du 31 août, alors que tous les sièges seront gratuits" !

On demande à ces invités spéciaux d'apporter des crayons et des calepins afin d'y enregistrer leurs commentaires qui seront ensuite étudiés soigneusement.

Humour froid

Un exemple de la critique anglaise. Dans le "Daily Telegraph" : "Le ballet manque de forme... et il n'y a aucune unité dans les numéros de danse".

Et dans le journal "Evening News" : "L'histoire de la petite princesse qui avait perdu l'usage de la parole après qu'une méchante fée lui eût jeté un sort, a eu une fin très heureuse pour tout le monde excepté les auditeurs" !

Le théâtre Canadien, bâtisse ultra-moderne



Le théâtre Canadien qui ouvrira ses portes le 3 septembre prochain, sera la salle de cinéma la plus moderne au Canada. Michel Costom, le propriétaire, a fait tout en son possible pour présenter aux amateurs de cinéma toutes les améliorations les plus récentes dans ce domaine.

Cette salle est dotée d'un système d'air climatisé des plus modernes qui gardera la température à 15 degrés de moins qu'à l'extérieur durant la saison chaude, et à 70 degrés durant l'hiver.

Une autre inovation de ce théâtre: un salon de coiffure où les clientes pourront se faire coiffer tout en regardant le programme, et cela sans quitter leur chaise !

Pour l'ouverture de ce cinéma on présentera une Première Canadienne, "Son Seul Amour", un film mettant en vedette le grand tenor italien qui l'an dernier connut un immence succès lors de son récital qu'il donna à Montréal, Ferruccio Tagliavini, considéré comme le plus grand tenor italien de l'époque.

En frôlant le trottoir une auto déshabille une femme

Marseille, France. — Une voiture qui roulait rue de la République, à Aubagne, en frôlant le trottoir, a entièrement déshabillé une passante.

La victime est Mlle Chevrier, quinze ans, qui visitait la ville avec son père.

Accrochée par la voiture, la jeune fille a abandonné à la portière droite la totalité de ses vêtements.

Le papa, M. Chevrier, de Rambervillers (Vosges), a porté plainte au commissariat de police contre le conducteur (inconnu) de la voiture qui a de si mauvaises manières.

SUR LA SCENE TOUS LES SOIRS
A COMPTER DE LUNDI, LE 29 AOUT 1960
HOMMAGE A
Jean Grimaldi
AVEC
JULIETTE BELIVEAU
MANDA
CLAUDE BLANCHARD
PAUL THERIAULT • PAT GAGNON

• ARTISTES INVITÉS •
★ MURIEL MILLARD ★ MICHEL LOUVAIN
★ ALYS ROBI ★ OLIVIER (TI-ZOUNE) GUIMOND
★ JULIETTE PETRIE ★ PAUL DESMARTEAU
★ ROSE (LA POUNE) OUELLETTE ★ PIERRE SENECAL
★ JANINE LEVESQUE ★ ANDRE LEJEUNE
★ MICHELINE MANSEAU ★ YVAN DANIEL
★ LUCILLE SERVAL ★ PAOLO NOEL
(ET PLUSIEURS AUTRES)
NOUVEAU THEATRE
National
1220 STE. CATHERINE E. LA. 6-2841

LA SAISON SE TERMINE LE SOIR DE
LA FÊTE DU TRAVAIL!

on s'amuse!
SPECTACLE GRATUIT
5 & 11 p.m.
SALLE À MANGER
REPAS COMPLETS
En après-midi et en soirée, sauf le lundi à compter de 7 p.m.
PARC BELMONT

TOUS LES DIMANCHES APRÈS-MIDI À 3HRS.
Nos Vedettes de Demain
PRÉSENTÉ PAR
Jean Simon

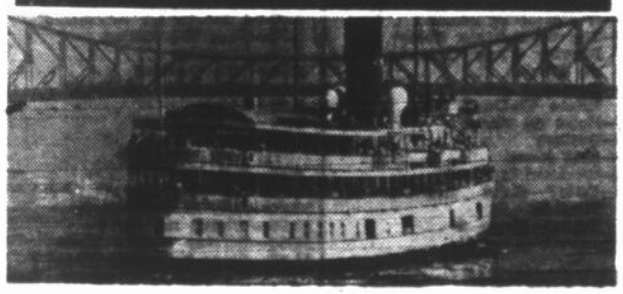
Casa Loma
94 STE. CATHERINE E. UN. 1-6105

DANSE
DIMANCHE
SOIR

DANSE
C.E.O.C. — 4450 ST-DENIS

JAC DARIEUX
Chanteur et MC.
JOEL DENIS
chanteur fantaisiste
Denise CARON
chanteuse
Prince SAIDA
acte de nouveautés égyptiennes
Martha HAYS
danseuse
2 — ORCHESTRES — 2
CABARET PARISIEN
LA CAVE
1459, St-Alexandre VI. 5-5545

EXCURSIONS
à bord du
ISLAND KING



TOUS LES JOURS SAUF LE LUNDI
2.30 hres à 5.30 hres Adultes : $2.00
8.30 hres à minuit Enfants : $1.00
Tous les départs sont effectués du quai Victoria, au pied de la rue Berri.
ORCHESTRE DE STAN WOOD
CE SOIR — DIMANCHE
PAOLO NOEL
sera notre invité d'honneur et interprétera vos mélodies favorites
LUNDI, 5 SEPTEMBRE
FETE DU TRAVAIL
EXCURSION SPECIALE A SOREL
et au
CHENAIL DU MOINE
DEPART DU QUAI VICTORIA
A 10 HRES A.M. — PRIX : $4.00
LAKE SHORE LINES (1960) LTD.
PAUL DESORMIERS, prés.
254 EST, STE-CATHERINE UN. 1-9212

en Vedette

"Le Cirque Fantastique"



Les cinémas Champlain et Crémazie présentent cette semaine un film qui plaira certainement à tous, "Le Cirque Fantastique", avec Victor Mature, Ronda Fleming et autres. Aussi à l'affiche de ces théâtres : "La Grande Epoque", un film qui nous raconte l'histoire de la comédie à travers les âges. C'est un programme pour toute la famille.

Un jeune chanteur au cabaret "La Cave"

A l'encontre de nombreuses vedettes du music-hall, qui n'essaient que de présenter le plus grand nombre de chansons, Joël Denis s'applique plutôt à remettre à point chacune des pièces qu'il chante, ce qui est un fait rare à Montréal. Joël Denis, actuellement à l'affiche du cabaret "La Cave", est ce jeune artiste qui fait de chacune de ses chansons un numéro complet. Toute interprétation, mime, danse, est travaillée à la perfection.



JOEL DENIS

★ ★ ★

Ecole de Music-Hall fondée à Montréal

Yvan Dufresne et Jean Bertrand, les directeurs du nouveau théâtre National annonce la fondation, dans les locaux de leur théâtre, d'une école de Music-Hall. La direction en a été confiée à Mme Eliane Catela qui, depuis de nombreuses années, se consacre à enseigner aux artistes de music-hall, tous les secrets du métier. Mme Catela a été directrice du Conservatoire de la chanson à Saïgon, de la troupe de variétés de Jacques Bedos à Alger, du cours "André Dassary" et du cours "Albert Préjan" à Paris. Pour l'aider dans sa tâche elle a recruté des professeurs parmi les meilleurs comédiens de Montréal, dont Jean-Paul Dugas, Noël Gauvin et Régis Dubois. Pour plus d'informations, les postulants doivent s'adresser au théâtre National.

Hommages à Grimaldi

C'est demain que débutera au théâtre National le grand gala en l'honneur de Jean Grimaldi. Jamais autant d'artistes n'auront été réunis sur une scène pour un même spectacle. Juliette Béliveau, Manda, Claude Blanchard, Michel Louvain, Claude Vincent, Lucille Serval, Ti-Zoune, Paul Desmarteaux ne sont que quelques-uns des noms des vedettes qui rendront hommage à celui que l'on a nommé à juste titre le "papa des artistes".

Ce spectacle coïncidera avec l'ouverture de la saison 1960-61 du théâtre National, où, cette année, vous pourrez voir des artistes tels que Dominique Michel, Denyse Filiatrault, Jen Roger, Guilda, "le Père Gédéon", Michel Louvain et autres.

★ ★ ★

Rentrée de Rina Ketty au Café St-Jacques

C'est vendredi prochain qu'après une tournée triomphale à travers la province, Rina Ketty fera sa rentrée à "La Boîte à Chanson" du Café St-Jacques où elle présentera un spectacle qui saura certainement plaire à tous. Deux jeunes artistes de talent, Joël Denis et Lise Cantera seront aussi du programme.

COMMENÇANT SAMEDI PROCHAIN
En grande primeur mondiale française
Volare
Ton amour est toute ma vie
sélection Michael Costom
UNE PASSIONNANTE HISTOIRE D'AMOUR DANS UNE AMBIANCE DE RÊVE DE MUSIQUE ET DE CHANSONS
Rien de plus puissant que l'unique larme d'un enfant
Ne m'oublie pas
Les adieux de Schubert
EN SUPERBES COULEURS
"Son Seul Amour"
FERRUCCIO TAGLIAVINI DAHNE HEYMAR MASSIMO GIULIANI
Aussi à l'affiche!
Le premier film comique de la "nouvelle vague"
A REBROUSSE-POIL
Air climatisé POUR VOTRE CONFORT
Canadien PLAZA
Dernière semaine au Plaza
"LEÇON DANGEREUSE"

ODEON
POUR TOUTE LA FAMILLE!
LE CIRQUE FANTASTIQUE
VICTOR MATURE RED BUTTONS RHONDA FLEMING
TECHNICOLOR
DEUX GRANDS FILMS EN PRIMEUR
LAUREL et HARDY ★ BEN TURPIN
'LA GRANDE EPOQUE'
CHAMPLAIN CREMAZIE
ÉCOLIERS MAT. 40¢ SOIR-DIM. 75¢
LA. 4-1685 1615 ST-CATH. E. DU. 8-4210 8610 ST-DENIS

ELECTRA
BEAUBIEN
LE 7e VOYAGE DE SINDBAD
'LA MISSION DU CAPITAINE BENSON'
Randolph SCOTT
TECHNICOLOR
VISTAVISION

EN PRIMEUR
'LA MOMIE'
(LA MALÉDICTION DES PHARAONS)
TECHNICOLOR
PETER CUSHING
CHRISTOPHER LEE
YVONNE FURNEAUX
'TONNERRE SUR ARIZONA'
2 GRANDS FILMS
MERCIER SALLES CLIMATISÉES VILLERAY
CA. 5-5224 5240 ST-CATH. E. DU. 8-3077 7650 ST-LAURENT

AUJOURD'HUI à MONTREAL

musées

CHATEAU DE RAMEZAY (320 Notre-Dame est). Ouvert de 2 à 5 p.m.
MUSEE NOTRE-DAME (430 St-Sulpice). Ouvert de 10 a.m à 5.30 p.m.
MUSEE HISTORIQUE (3715 Chemin Reine-Marie). Ouvert de 9 a.m. à 5.30 p.m

attractions

PARC RICHELIEU :

Courses sous harnais cet après-midi à 2.00 h. p.m. et 8.15 h. p.m.

PARC BELMONT :

Ouvert de midi à minuit. Spectacle gratuit.

STADIUM : Baseball Royaux vs Toronto.

S.S. ISLAND KING :

excursion tous les jours sauf le lundi.

RIVERSIDE SPEEDWAY (MO. 5-2136) Duvernay. 5 milles à l'est du pont Pie IX. Traversez le pont. "Courses de Stock Cars" tous les dimanches à 8.00 p.m.

CONCERT DE FANFARE : Ce soir au Parc Lafontaine, Carré Dominion.

C.E.O.C : 4450, St-Denis :

Danse tous les dimanches soir de 8h. p.m à 1h a.m.

cabarets

CAFE ELDORADO :

Tous les dimanches : 2 h. 30 à 3 h. 30 : "Quiz Musical", à 9 p.m Jean Simon et son concours d'amateurs. Aucun spectacle le dimanche.

CASA LOMA : (UN. 1-6092) Nos vedettes

Les dimanches à 5 h. "LES DECOUVERTES DE JEAN SIMON". Aucun spectacle le dimanche.

LA CAVE : une troupe d'étoiles

Aucun spectacle le dimanche.

expositions

CARRE DOMINION (Montréal) : grande exposition en plein air.
EXPO de 100 peintures dans les vitrines du CENTRE d'ACHATS ROCKLAND . . .

Café MICHEL

Le restaurant aux 99 spécialités

Sous la surveillance de Michel Sampson.

Salle de réception climatisée à votre disposition.

- Six chefs compétents pour vous servir les mets de votre choix connus universellement.
- SIZZLING STEAK
- STEAK FLAMBE
- SISH KIBAP FLAMBE
- BROCHETTES à la Grec
- ITALIAN PIZZA
- BOUILLABAISSE
- ESCARGOTS
- CUISINE FRANÇAISE
- CUISINE CHINOISE
- CUISINE ITALIENNE
- SEA FOOD
- CUISSES DE GRENOUILLES

Le menu le plus complet pour satisfaire le plus difficile des gourmets.

6903, St-Laurent
(Coin boul. St-Laurent)

VI. 9-5853

Une visite à notre restaurant fera de vous "notre" client.

MUSEE DES BEAUX-ARTS (1379 ouest, Sherbrooke) : exposition le sculptures sur bois (Jeunes-Associés) à la Galerie de l'Etable Jusqu'au 9 septembre.

cinémas

AHUNTSIC: (DU. 8-4700) air climatisé : "Pal of Glory", avec Kent Douglass. — "3 Kings To Be Killed", avec Cameron Mitchell. — "Tall T", en couleurs, avec Randolph Scott.

ALOUETTE (UN 1-2807) : 37e semaine : "Ben-Hur", avec Charlton Heston, Jack Hawkins, Haya Harareet et Stephen Boyd. Matinées à 1 h. 30, le dimanche, mercredi et samedi. Le soir, à 8 hres.

AMHERST (UN. 6-6851) : "French Cancan", avec Jean Gabin. — "Ce n'est pas une vie Jerry", avec Dean Martin, Jerry Lewis. — "Fille du fleuve", avec Sophia Loren.

AVALON (OR. 4-9226) : "Guns of the Timberland", en couleurs, avec Alan Ladd, Jeanne Crain. — "Bluebeard's Ten Honeymoons", avec George Sanders, Corinne Calvet.

AVENUE (WE. 3-4948) : 2e semaine. "Upstairs and Downstairs", en couleurs, avec Mylène Demongeot, Michael Craig, Anne Heywood, James Robertson Justice.

BEAUBIEN (RA. 1-6060)

"Le septième voyage de Sinbad", en couleurs, avec Kerwin Mathews, Kathryn Grant. — "La mission du Capitaine Benson", en couleurs, avec Randolph Scott.

BIJOU (LA. 4-1983) : "La nuit des suspects, 12.15, 3.39, 6.43, 10.07. — "Quand sonnera midi", 1.41, 5.05, 8.29.

BORDER DRIVE-IN (5 milles de Rouses-Point U.S.A.)

"Programme inconnu au moment d'aller sous presse".

CAPITOL (UN. 6-6828) : "All The Fine Young Cannibals", avec Natalie Wood, Robert Wagner, 10.00, 12.20, 2.35, 4.55, 7.15, 9.30.

CAPRI (CL. 9-5297) : "Tigre du Ciel" en cinémascope, avec Allan Ladd. — "L'infernale poursuite", avec Jess Parker, Jeffrey Hunter.

CENTRE (WE. 2-3213) : "Warlock", en cinémascope, avec Richard Widmark. — "Teenage Monster", avec Stewart Wade. — "Bloody Brood", avec une troupe d'étoiles.

CAMEO (UN. 1-7885) : "Les Dix Commandements", en couleurs, avec Charlton Heston, Yul Brynner.

CHAMPLAIN : (LA. 4-1685)

"Le Cirque fantastique", en couleurs, avec Victor Mature, Rhonda Fleming. — "La grande époque", avec une troupe de comédiens.

CHATEAU (CR. 1-4400) : "Sink the Bismarck", en cinémascope, avec Kenneth More, Dana Wynter. — "Journey To The Center Of The Earth", en cinémascope et couleurs, avec Pat Boone, James Mason, Arlene Dahl. — "Westbound", en couleurs, avec Randolph Scott, Virginia Mayo.

COMMODORE (RI. 7-7431) : "Bagarre à King Creole", avec Elvis Presly, Carolyn Jones. — "Attaque à Fort Douglas", en couleurs, avec Scott Brady, Rita Gam.

CORONA (WE. 2-2044) : "En route vers Singapour", avec Bing Crosby. — "Trafiquants de la nuit" avec Victor Mature. — "Le roi du racket", avec Anthony Quinn.

CREMAZIE : (DU. 8-4210)

"Le Cirque fantastique", en couleur, avec Victor mature, Rhonda Fleming. — "La grande époque", avec une troupe d'étoiles.

ELECTRA : (LA. 2-9177)

"Le septième voyage de Sinbad", en couleurs, avec Kerwin Mathews, Kathryn Grant. — "La mission du Capitaine Benson", en couleurs, avec Randolph Scott.

EMPRESS (HU. 4-3367) : Air climatisé. "Sad Sack", en vistavision, avec Jerry Lewis, Phillis Kirk. — "The Revenge of Frankenstein", en couleurs, avec Peter Cushing, Eunica Gayson.

FRANÇAIS (AV. 8-5513) : 2e semaine. "Un vrai cinglé du cinéma", en vistatin, Jerry Lewis. — "Un délinquant vision et couleurs, avec Dean Marinvolontaire", en vistavision, avec Jerry Lewis.

GRANADA (CL. 5-2428) : "House on the Haunted Hill", avec Vincent Price, Carol Ohmart. — "Hell Squade", avec Kelly Campo. — "Thank Bathalium", avec Don Kelly.

HOLLYWOOD (VI. 9-5359) : Jusqu'à nouvel avis, ce théâtre montre des films grecs le samedi et le dimanche.

IMPERIAL : (AV. 8-5603)

Air climatisé.
"This is Cinerama", en couleurs. Matinée aujourd'hui, à 2 hres. Soirée à 7 h. 30.

KENT (HU. 6-2271) : 6e semaine. "Black Orpheus", en couleurs avec une distribution toute étoile

LASALLE (DO. 6-7931) Programme inconnu au moment d'aller sous presse.

LA SCALA (RA. 1-5107) : "La Résurrection" — "Le garçon manqué".

LAVAL (VI. 5-3047) : "Ivanhoe" en couleurs, avec Robert Taylor. — "Dieu seul le sait", en couleurs, avec Robert Mitchum.

LIDO (WE. 2-8554) : "Torpedo Run", avec Glen Ford. — "7th Voyage of Sinbad", avec Kerwin Mathews. — "Johnny Trouble", avec Ethel Barrymore.

LOEW'S (UN. 6-5851) : 2e semaine. "From the Terrace", avec Paul Newman, Joanne Woodward. 10.35, 1.15, 3.55, 6.35, 9.15.

LUCERNE (RI. 4-3364) : Air climatisé. "The Mountain Road", avec James Stewart, Lisa Lu, Henry Morgan. — "Cry Tough", avec John Saxon, Linda Cristal.

MAJESTIC (LA. 1-0333) : "Un témoin dans la ville", avec Nina Ventura. — "Horror of Dracula", en couleurs, avec Peter Cushing. — "Operation Dames", avec Chuck Henderson.

MERCIER : (CL. 5-6224)

"La malédiction des Pharaons", en couleurs, avec Peter Cushing, Christopher Lee. — "Tonnerre sur l'Arizona", avec Skip Homeier, Kristine Miller.

MONKLAND (HU. 4-9711) : "Suddenly Last Summer", avec Elizabeth Taylor, Montgomery Clift. — "Tall Story", avec Anthony Perkins, Jane Fonda.

MONTROSE (RA. 7-1990) : "Shaggy Dog", avec Fred McMurray. — "Rodeo", en couleurs, avec John Archer, Jean Nigh. — "Bowery To Bagdad", avec Bowery Boy.

THEATRE NATIONAL :

(LA. 2-8235) : Deux grands films, plus spectacle sur scène.

ORPHEUM (VI. 9-2153) : "Porte des Lilas", avec Pierre Brasseur, Georges Brassens, Henri Vidal, Dany Garrel. 10.35, 12.45, 3.00, 5.10, 7.25, 9.40.

ORLEANS (LA. 3-9955) : "Edge of Eternity", en cinémascope et couleurs, avec Cornell Wilde, Victorio Show. — "Yesterday's Enemy", avec Stanley Baker, Guy Rolfe. — "Comanche Station", en cinémascope et couleurs, avec Randolph Scott, Nancy Gates.

OUTREMONT (CR. 7-3233) : "The Brave One" — "The Shaggy Dog".

PALACE (UN. 6-6991) : 2e semaine. "It Started in Naples, avec Clark Gable, Sophia Loren. 10.20, 12.35, 2.55, 5.10, 7.25, 9.45.

PAPINEAU (LA. 1-6853) : "Sink the Bismarck", en cinémascope, avec Kenneth More, Dany Wynter. — "Alligator People", en cinémascope, avec Beverley Garland, Bruce Bennet. — "Face of a Fugitive", en couleurs avec Fred MacMurray.

PIGALLE (LA. 4-1104) : "Programme inconnu au moment d'aller sous presse".

PASSE-TEMPS (LA. 1-7870) : "Témoin à charge", avec Tyrone Powers, Marlene Dietrich, Charles Laughton. — "Attaque au Fort Douglas", en couleurs, avec Scott Brady, Rita Gam. — "Les lâches meurent aussi", avec Jeff Chandler, June Allyson.

PLAZA : (CR. 4-6155)

"Leçon dangereuse", 12.05, 3.25, 6.40, 10.00 — "Les Epoux Terribles", 1.35, 4.55, 8.00.

PONT VIAU (MO. 9-3866) : "La tête du tyran", en cinémascope et couleurs, avec Massimo Girotti. — "Ville sans loi", en couleurs, avec Randolph Scott. — "Témoin à charge", avec Tyrone Power, Marlene Dietrich.

PRINCESS (UN. 1-2697) : "The Greatest Show on Earth", avec Betty Hutton, Cornel Wilde, Charlton Heston, James Stewart, Dorothy Lamour. 9.50, 12.30, 3.15, 5.55, 8.45.

REGENT (CR. 7-0025) : 3e semaine. "Don Giovanni", en couleurs, avec une troupe d'étoiles.

REX (VI. 2-2361) : "Le rachat du passé", avec Gina Lollobrigida, Daniel Gelin, — "Frankenstein s'est échappé", en couleurs, avec Peter Cushing, Hazel Court. — Le trottoir", avec Milly Vitale, John Derek.

RIALTO (CR. 7-3700) : "Anatomy of a murder", avec Francis Stewart et Kathryn Grant. — "It Happen to Jane", en couleurs, avec Doris Day Jack Lemmon.

RIO (DU. 7-5021) : "Nuit de tous les mystères", avec Vincent Price, Carol Ohmart. — "Attila, Fléau de Dieu", avec Anthony Quinn, Sophia Loren. — "Intrigue sous les Tropiques", avec Dennis O'Keefe, Patricia Medina. — Cartoon.

RITZ (CR. 2-5290) : "Bagarres au King Creole", avec Elvis Presley, Carolyn Jones. — "L'amour que j'attends de toi", avec Barbara Rutting.

RIVOLI (CR. 1-2210) "Un vrai cinglé du cinéma", couleurs, avec Jerry Lewis, Dean Martin. — "Délinquant Involontaire" avec Jerry Lewis.

ROSEMONT (RA. 1-8930) : "Rock 'N' Roll", avec Bille Haley et ses Comets. — "La revanche d'Ali Baba", en couleurs, avec Paul Henreid, Lon Chaney.

ST-DENIS (VI. 2-3171) : "Quand sonnera midi", 12.05, 3.293, 6.33, 9.57. — "La nuit des suspects", 1.43, 5.07, 8.31.

SAVOY (PO. 9-7372) : Air climatisé. "A Women Like Satan", en couleurs, avec Brigitte Bardot, Antonio Villar. — "Apache Territory", en couleurs, avec Rory Calhoun, Barbara Bates. — "The Line Up", avec Elly Walloch.

SEVILLE (WE. 2-1139) : 18e semaine. "Can Can" Todd-Ao et couleurs, avec Shirley MacLaine, Frank Sinatra, Maurice Chevalier, Louis Jourdan.

STRAND (UN. 6-2274) : "Brides of Dracula", en couleurs, avec Peter Cushing, Freda Jaekson. — "Leech Women", avec Gloria Talbott, Coleen Gray.

SNOWDON (HU. 1-5717) : "Anastasia", avec Ingrid Bergman, Yul Brynner.

VAN HORNE (RE. 7-5811) : "The Story of Ruth", en couleurs, avec Stuart Whitman, Viveca Lindfords. — "Crack in the mirror", en cinémascope, avec Orson Welles, Juliette Greco.

VERDUN : (PO. 8-2092)

"Les 39 marches", en couleurs, avec Kenneth More, Taina Elg. — "Atlantique Latitude 41", avec Kenneth More, Jill Dickson.

VILLERAY : (DU. 8-5577)

"La malédiction des Pharaons", en couleurs, avec Peter Cushing, Christopher Lee. — "Tonnerre sur l'Arizona", avec Skip Homeier, Kristine Miller.

VOGUE (WE. 2-8383) : "Gunfight at Dodge City", avec Julie Adams, Nancy Gates. — "Blackboard Jungle", avec Glen Ford, Ann Francis.

VOX (OR. 4-8743) : "La peur au ventre", en cinémascope et couleurs, avec Jack Palance, Shelley Winters. — "La furieuse chevauchée", en couleurs, avec Randolph Scott, Dorothy Malone.

WESTMOUNT (HU. 6-9545) : 2e semaine. "Don't Panic Chaps", avec Dennis Price, George Cole. — "I Only Asked", avec Bernard Bresslaw, Michael Medwin.

YORK (WE. 2-3480) Air climatisé. "The Story of Ruth", en cinémascope et couleurs, avec Stuart Withman, Viveca Lindfords. — "Crack in the mirror", en cinémascope, avec Orson Welles, Juliette Greco.

télévision

MONTREAL Canal 2
OTTAWA Canal 9

3.25—Musique
3.55—Télé-Journal
4.00—**Sports d'été**
Championnat de golf professionnel de la province de Québec, directement du Club de golf de Beleoell. Commentateurs : Louis Chassé, Jacques Barrette, Raymond Lebrun et Richard Garneau.
5.00—**Contes du dimanche**
"La princesse enchantée".
6.00—**Des pays et des hommes**
6.27—**Nouvelles sportives**
6.30—**Robin des bois**
7.00—**Les Travaux et les jours**
Sujet : Rien ne se perd dans un abattoir. Animateur : Germain Lefebvre. En horticulture, Alphonse Gauthier : comment conserver les légumes durant la saison d'hiver.
7.30—**Caméra '60**
8.00—**Petit théâtre**
"L'Affaire Durand-Martin".
8.30—**Au Pays de Neufve-France**
Visage peu connu du Québec, la Côte Nord a été explorée par Pierre Perrault qui en a ramené des films d'un grand intérêt humain. Mieux qu'un voyage touristique, les films présentés sont une véritable participation à la vie des gens de la Côte Nord. Ce soir : les Indiens Montagnais, chasseurs de caribous. Narrateur : François Bertrand.
9.00—**Du coq à l'âne**
Animateur: Denis Drouin Anne-Claire Poirier, Robert Hollier, Gilles Pellerin, Jean Rafa, Guy Hoffmann et Janette Bertrand.
9.30—**Découvertes**
Traduction des textes : Claude Lacombe.
10.00—**L'art et son secret**
Conférencier: René Huyghe. Ce soir : La plongée vers l'inconscient.
10.30—**Premier plan**
11.00—**Téléjournal**
11.10—**Sport-éclair**
11.40—**Courrier du cinéma**

MONTREAL Canal 6
OTTAWA Canal 4

3.00—**Good Life Theater**
3.30—**Country Calendar**
4.00—**Holiday Edition**
5.00—**News Magazine**
5.30—**Romance of Science**
"Freud et la psychanalyse". Gilles Pelletier dans le rôle de Sigmund Freud.
6.00—**Walt Disney Presents**
7.00—**Father Knows Best**
7.30—**A Hatful of Music**
8.00—**The Ed Sullivan Show**
Reprise d'une émission faite au Japon.
9.00—**Encore**
"Here To-Day".
10.00—**Hotel de Paree**
10.30—**Outlook**
11.00—**CBC News**
11.10—**Weekend in Sports**
11.15—**CBMT—Good Evening Mr. Sinclair**
CBOT—Stage 7

PLATTSBURGH Canal 5

1.15—**Americans at Work**
1.30—**Oral Roberts**
2.00—**NBC News**
2.15—**Major League Baseball.** Pittsburgh at St. Louis
5.00—**Film Feature**
6.00—**Alaskans**
7.00—**77 Sunset Strip**
8.00—**Music on Ice**
"The Carnival", avec les Skip-Jacks, les patineurs Florence Rae, Manuel Del Toro et George Simpson, la chanteuse Tina Robbin, le comique Bernie Lynam et les Skating Blades.
9.00—**Chevy Mystery Show**
10.00—**Loretta Young Show**
"Crisis in 114", avec Everett Sloane.
10.30—**Man from Blackhawk**
Fin des émissions. Rediffusion présente un film.

BURLINGTON Canal 3

10.00—**Lamp Unto My Feet**
10.30—**Look Up and Live**
11.00—**Commonwealth of Nations**
11.30—**Camera 3**
11.55—**News**
12.00—**The Christophers**
12.15—**Christian Science**
12.30—**This Is The Life**
1.00—**Bowling Stars**
1.30—**Film Shorts**
2.15—**Baseball Preview**
2.25—**Baseball Game of the Week** Detroit at New-York
5.00—**I Search for Adventure**
5.30—**Face the Nation**
6.00—**Olympics**
6.30—**20th Century**
"Liberation of Paris"
7.00—**Lassie**
7.30—**Rescue 8**
8.00—**Ed Sullivan** (voir canal 6)
9.00—**G.E. Theater**
9.30—**Alfred Hitchcock**
10.00—**Lucy in Connecticut**
10.30—**What's my line?**
11.00—**Sunday Special News**
11.15—**Stage 3 Summer Theatre**
"Magic Fire", avec Yvonne De Carlo et Carlos Thompson

SHERBROOKE Canal 7

12.30—**Sacred Heart**
12.45—**Documentaire**
1.00—**Actualité de la semaine**
1.15—**Editorial**
1.30—**Autour du monde**
2.00—**Cinéma du dimanche**
"Zorro et ses légendaires", avec Red Hadly et Sheila Darcy. (Américain - 1939).
4.00—**Sports d'été**
5.00—**Contes du dimanche**
6.00—**Des pays et des hommes**
6.30—**Robin des Bois**
7.00—**Les travaux et les jours**
De 7 h. 30 à 11 h., voir au canal 8
11.00—**Téléjournal**
11.10—**Sport-éclair**
11.30—**Théâtre des étoiles**

Une douche improvisée



Un ingénieux garçonnet de 12 ans, Christopher Wilding, d'Epsom, en Angleterre, a "inventé" cette douche rudimentaire, et il a ouvert "commerce". Ainsi, pour un penny, la petite Jennifer Ockenden a eu droit à trois arrosages. L'utile joint à l'agréable, quoi !

Ça, mon vieux c'est le vrai "p'tit coup d'coeur"



DE KUYPER GIN

BLENDED GIN — DISTILLÉ AU CANADA

Le Sport avant tout

Par JEAN-PAUL JARRY



"Fervents amateurs de hockey et supporteurs du Canadien . . . aux armes!"

Seule, Radio-Canada s'objecte à vous présenter les joutes télévisées à partir de 8.30 p.m. !

"A la guerre comme à la guerre!". Mais il ne s'agit nullement ici d'inciter les gens à "littéralement" prendre les armes contre les gentils messieurs de la Société Radio-Canada. Il y a déjà assez de sang innocent qui coule par tout le monde sans que nous forcions ces braves types (les honteux se reconnaitront) de R-C à y verser leur part du sang... "innocent" . . . bien entendu !

Néanmoins, la comédie a assez duré. Il est temps que les citoyens s'unissent, sur un front sportif ou autre, pour réclamer, exiger même, que ce qui leur revient en droit, leur soit accordé. Une autre fois nous poserons la question : "Qui donc, fait vivre la Société Radio-Canada?". Et, une autre fois nous répondrons : "Les contribuables, c't'affaire!".

Tout cela pour vous annoncer simplement une bien triste nouvelle. Eh oui, seule la Société Radio-Canada s'objecte actuellement à vous présenter les joutes télévisées du samedi soir, à partir de 8.30 p.m. Les commanditaires Esso Imperial et la Brasserie Molson ont depuis longtemps, sans y être forcés, anticipé le désir des amateurs de hockey du Québec, alors que les dirigeants de R-C ont jusqu'ici fait la sourde oreille à toutes les plaintes et réclames.

Tel que suggéré dans cette même chronique, il y a deux semaines, les parties impliquées se sont "officiellement" rencontrées, il y a quelque temps, mais à cause de l'attitude intransigeante de R-C, les pourparlers n'ont abouti à rien. Nous ne voudrions pas cependant être accusé une autre fois de ne donner à nos lecteurs, qu'un "seul côté de médaille" à l'histoire. Non, il n'est que juste et normal que nous fournissions aussi à la Société Radio-Canada l'occasion de se défendre. Mais . . . euh . . . excusez-nous, la défense se repose! Ou du moins, elle ferait tout aussi bien de continuer à dormir, plutôt que de nous offrir une excuse, comme : "Nous ne pouvons télédiffuser les joutes du samedi soir à 8.30 p.m., parce que le (ou les) commanditaires du programme précédant la joute de hockey, s'y oppose!".

Si de nombreuses occasions ne nous avaient pas été fournies par le passé de constater, comment Radio-Canada s'y prend quand elle veut modifier l'horaire d'un programme quelconque (se foutant pas mal des commanditaires et du public) peut-être pourrions-nous y voir du sérieux dans cette "défense". Mais vu les circonstances, elle ne peut que nous faire rigoler . . . ou nous enrager.

D'autant plus que nous ne pouvons voir comment le programme qui précèdera la joute de hockey cette année, pourra y gagner. A partir de 8.30 à 9 heures, le samedi soir, je suis sous l'impression que des millions de supporteurs du Tricolore seront très impatients et furieux. Et ceci pourrait être beaucoup plus dommageable aux "affaires" que profitable. Puis, en somme, un programme qui doit se "pencher" sur le hockey pour obtenir une certaine évaluation (rating) ne doit même pas valoir le coût de la production.

Comme vous voyez mes amis, la partie n'est pas gagnée! Mais, par contre elle n'est pas encore perdue. Rappelons-nous les paroles du grand admiral américain aux initiales J.-P. J. (pas moi, mais John Paul Jones) qui, alors que son bateau sombrait et que les Anglais lui demandèrent s'il désirait se rendre, répondit : "Je n'ai même pas encore commencé à me battre!". Il est vrai que le bateau de Jones a quand même "sombré" (sic) mais les Américains ont gagné la guerre et leur indépendance. Allons, les amis, attaquez! Verbalement, par écrit, ou de toute autre manière loyale . . . mais attaquez !

P.-S. : Pas de grenades ou d'armes à feu s.v.p. !

Au football
Un joueur doit aimer sa mère !



Perry Moss

Perry Moss est sans contredit l'instructeur le plus explicite à faire irruption dans le football canadien depuis que Jim Trimble fut embauché par les Tiger-Cats de Hamilton en 1956.

Dès sa première visite à Montréal au milieu de l'hiver dernier, Moss n'a pas tardé à faire des déclarations "sensationnelles". Il commença par dire que Sam Etcheverry n'était peut-être pas, après tout, un si habile quart-arrière qu'on le prétendait. Il aurait même suggéré à Ted Workman de l'échanger à une autre équipe. Mais l'opinion populaire fut vite à décourager la direction des Alouettes contre tout acte de sabotage envers "The Rifle", toujours le meilleur quart-arrière au pays. Quoiqu'en pensent les Torontois !

Un peu plus tard, Perry Moss laissa partir l'ailier étoile défensif Doug McNichol, stipulant que ce dernier ne méritait pas les $10,000. qu'il recevait par saison. Il le reprit toutefois, quand McNichol a refusé de se rapporter aux Tiger-Cats de Hamilton.

La majorité des instructeurs se préoccupent très peu des affaires personnelles de leurs protégés. Ils se tourmentent seulement à bâtir une bonne équipe. Mais Perry est l'exception qui prouve la règle. Moss aime fouiller dans la vie privée de ses hommes, à savoir quelle religion un tel pratique; si celui-ci va régulièrement à l'église; et si l'autre est gentil à l'égard de sa mère !

D'expliquer Moss : "Si un athlète n'aime pas ou ne respecte pas sa mère, alors il possède une faiblesse fondamentale dans son caractère, et tôt ou tard, cela se révèlera sur le terrain de football, au détriment de l'équipe en cause !"

Avis aux amateurs de football (et à tout le monde d'ailleurs): Aimez et respectez votre mère !

Gagnez ce superbe radio portatif six transistors

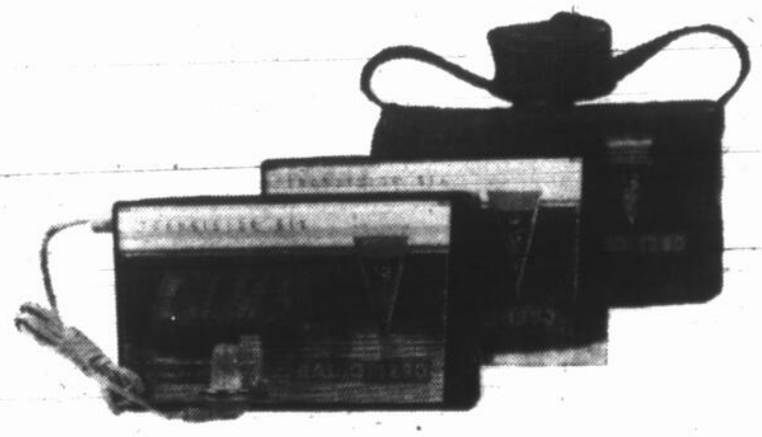
en écoutant

CJMS RADIO-1280



RADIO SIX TRANSISTORS :

- Un puissant haut-parleur
- Des écouteurs ajustables
- Un support magnétique chromé
- Un étui en cuir de couleur



36 PAR SEMAINE

gagnez le vôtre



Rogers opposé à Carpentier au stadium de la rue Delorimier

La lutte n'est pas à sa défaillance à Montréal si l'on en juge par les assistances. Devant les pressions des amateurs de lutte, le matchmaker Eddie Quinn a décidé de présenter un autre intéressant gala qui aura lieu jeudi sur le premier septembre, au Stade de Baseball de Montréal. Un enjeu de $20,000 sera en jeu, lors du combat de deux de trois entre Nature Boy Buddy Rogers et Edouard Carpentier.

Les amateurs seront contents de revoir à l'oeuvre les quatre nains; Little Beaver et Dandy Moore contre Tom Thumb et Billy the Kid. Ce match promet d'être très goûté car les nains sont toujours une attraction très populaire dans la métropole.

Le premier combat de la soirée mettra aux prises Johnny Walker, de St. Paul, Minn., contre Manuel Cortez de Boston, le second, Harry Tsimogiannis de Grèce contre Jack Barbaros de la Nouvelle-Zélande; 3e, Dominic Nucciarone de l'Italie, visitera le populaire Sandor Kovacs, ancien champion hongrois; le 4e, Johnny Rougeau tentera d'ajouter un autre fleuron a sa couronne en tentant de disposer de Reggie Lesowski.

Dans un match spécial, Wladek Kowalski aura la visite surprise du Prince Maiava, ce lutteur des Iles Samoa qui affiche une longue chevelure très noire. On se rappelle les exploits du Prince lors de ses combats au Forum il y a quelques années, et les spectateurs ne manqueront certes pas l'occasion de le revoir dans nos arènes montréalaises.

Balle-molle à Ormstown

Un des plus grands tournois de balle molle de la province de Québec aura lieu à Ormstown le jour de la fête du travail, le 5 septembre. Quelque 25 clubs de toutes les parties de la province prendront part à ce tournoi dont l'enjeu sera le trophée de championnat Dow.

Le club finaliste recevra un prix en argent de $75, et le club terminant en seconde position, la somme de $50. Chaque joueur des équipes finalistes recevra, de plus, un cadeau souvenir de M. Eudore Pilon de Valleyfield, commanditaire de l'événement.

La date de l'inscription des clubs est fixée au 2 septembre;

Cet après-midi

Deuxième apparition de Corsican au Parc Richelieu

Corsican, un ambleur de cinq ans qui avait légèrement déçu, la semaine dernière, lors de ses débuts au parc Richelieu sur une piste boueuse, cherchera à justifier sa publicité cet après-midi dans la course principale du gala dominical.

Ce coursier qui, à l'âge de deux ans, établissait un record de vitesse pour ambleurs de son âge, sera conduit par Pete Dailey dans un A Amble de $2,000. "Sur un tracé rapide, Corsican va en épater plusieurs" s'est contenté de dire Dailey.

Les adversaires de Corsican seront So Long Prince, Elika's Ensign, Vernon's Star, Check Out, Devastator, Dandy Byrd et Robert Lee Frost.

Selon Maurice Desjardins, le directeur des relations extérieures, les ambleurs de cette course ne devraient pas être loin du record de saison de 2:02.3 établi récemment par Margie Eden.

Les assistances sont plus considérables que jamais à la piste du Bout de l'Ile, dont les programmes ont attiré des vedettes telles que Denyse Filiatrault, Jacques Debaillets et Marcel Pronovost. Une foule considérable est attendue mardi, pour la quatrième tranche du Trot Métropolitain, alors que Camas B. viendra disputer la suprématie des trotteurs locaux à Carpet Bagger et à Rexall Boy.

Course à pieds au parc Lafontaine

Pour la onzième année consécutive le club Mont-Royal Francs-Amis organise une course à pied de 12 milles autour du parc Lafontaine.

La course aura lieu cette année dimanche, le 25 septembre, à 2.30 précises au centre du parc Lafontaine rue Calixa-Lavallée pour se terminer au même endroit. Les coureurs devront faire huit fois le tour du parc par les rues Sherbrooke, Duployer, Rachel et Amherst pour compléter la distance de 12 milles.

Les "RAMS" à l'entraînement

Les Rams de Ville Emard, champions provinciaux 1958, tiennent leur clinique de football chaque soir à partir de 7 hres au Parc Newman, rue Newman et Jogues, à Ville Emard. Le gérant général, Roy Kirbyson, ancienne vedette des Alouettes, invite tous les jeunes de 16 à 19 ans.

ALLO! ALLO!



ICI MARCEL DOUCET

MALGRE LES CRITIQUES variées qui ne manquent jamais de s'élever d'un peu partout à chaque année bissextile, il n'en reste pas moins que les Jeux Olympiques, qui viennent de débuter à Rome, constituent l'attraction sportive mondiale la plus importante. Cette importance vient du fait que, non seulement des athlètes d'un très grand nombre de pays y participent, mais le grand nombre et la variété des épreuves sportives au programme est quelque chose d'unique au monde.

Le tournoi de tennis pour la possession de la coupe Davis a bien cette saveur internationale, mais elle n'intéresse en somme que les amateurs de tennis et encore seulement ceux des pays qui se rendent aux dernières rondes. La série mondiale de baseball peut bien intéresser des amateurs en dehors des États-Unis, mais c'est un championnat qui n'a de mondial que le nom, puisque seulement des équipes américaines y participent.

Quand il s'agit des Jeux Olympiques, des athlètes des pays les plus humbles et les plus reculés viennent y participer et si l'un d'eux réussit à remporter une médaille, il devient un héros national, même s'il est le seul de son pays à remporter une victoire. C'est un honneur qu'il mérite car ce héros peut être qualifié de champion mondial, puisqu'il a défait les meilleurs athlètes de sa catégorie. Ce fut le cas de notre Barbara Ann Scott dans le patinage de fantaisie, de Ann Heiggtveit, la skieuse, de Percy Williams, le rapide coureur sur courtes distances.

Aux jeux de cette année, le Canada ne peut espérer rivaliser dans le classement final avec les Russes, les Américains ou les Australiens, mais si un Harry Jerome remporte la course de 100 mètres, si nos francs tireurs, nos rameurs, nos cavaliers remportent des médailles d'or, d'argent ou de bronze, ou même s'ils ne remportent rien du tout, nous aurons raison d'être fiers d'eux, car ils auront contribué au plus grand spectacle sportif au monde.

Les Olympiades modernes remontent à la fin du siècle dernier et même si on leur conserve ce qualificatif de "moderne", ils sont nombreux ceux qui sont d'avis qu'elles devraient être modernisées, surtout en ce qui concerne la conception du terme "amateurisme". On oblige les athlètes à prêter un serment où ils affirment solennellement n'avoir jamais été rémunérés pour leurs activités sportives et de ne même pas entretenir le secret désir de retirer de l'argent dans l'avenir, en capitalisant sur la célébrité qu'ils pourraient acquérir à la suite de leurs succès sportifs. Voilà une invitation directe à l'hypocrisie et au mensonge, un règlement désuet qui cadre mal avec la conception moderne du sport, surtout quand certains pays, comme la Russie, entretiennent leurs athlètes tout le long de l'année et leur procurent tout ce qui leur faut pour atteindre les sommets dans le sport de leur choix.

La garde de l'éthique olympique est confiée à un vieillard d'une autre époque, l'Américain Avery Brundage qui, régulièrement tous les quatre ans, est réélu à la présidence de l'association olympique internationale. Régulièrement aussi, les critiques pleuvent à l'égard de Monsieur Brundage, mais quand le temps vient de l'élection, on vote pour lui à l'unanimité, probablement parce que personne ne veut de ce poste ingrat si ouvert à la critique.

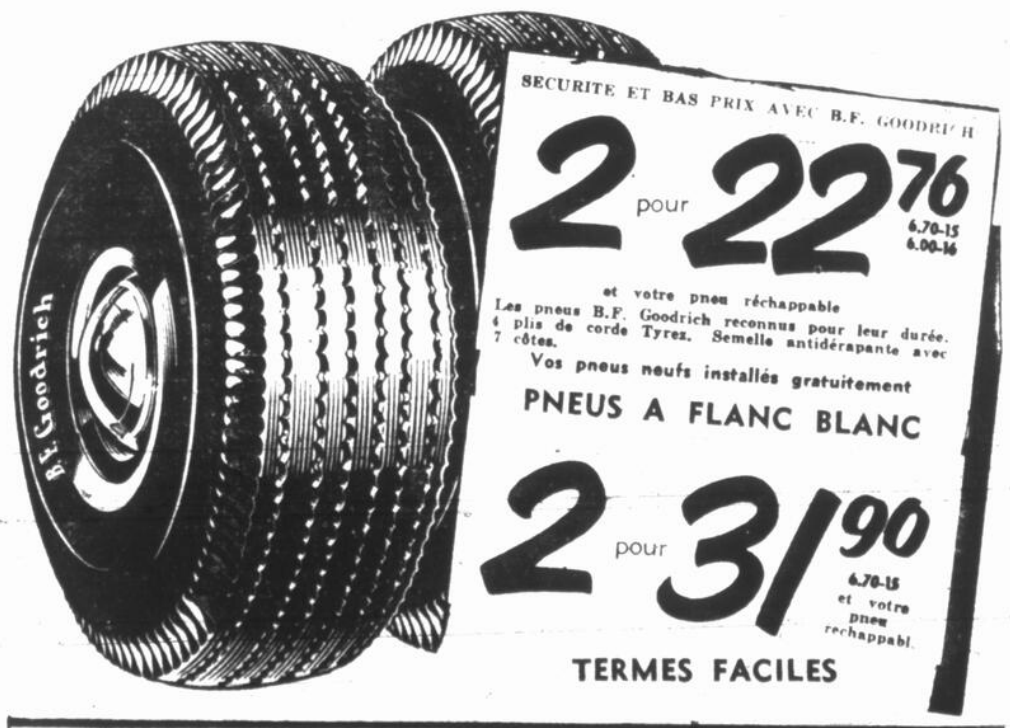
Malgré quelques lacunes, les Jeux Olympiques restent l'événement sportif par excellence et de partout à travers le monde, on en suivra les péripéties avec beaucoup d'intérêt.

★ ★ ★

LA PREMIERE POSITION sera en jeu dans la Conférence de Football Intermédiaire de l'Est cet après-midi, quand les Thunderbirds de Granby iront visiter les B.M. Bombers à Farnham cet après-midi. Après deux joutes, ces deux équipes n'ont pas encore connu la défaite. Dimanche dernier, le club Granby a écrasé les Jets de Valleyfield au compte de 62-0 et, à l'ouverture de la saison, ils avaient aussi gagné par un blanchissage de 36-0 contre St-Jean.

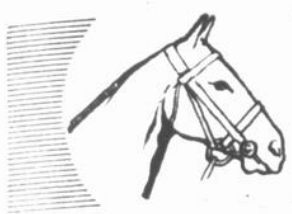
Dans les autres joutes au programme d'aujourd'hui, les Broncs de St-Jean vont rencontrer les Castors à Marieville. St-Jean est encore à la recherche de sa première victoire tandis que Marieville a gagné et perdu une fois. A Valleyfield, les Jets de l'endroit reçoivent les Légionnaires de Châteauguay. Il s'agit des deux équipes qui jouent pour la première fois cette année dans la C.F.I.E.

VENTE
DE PNEUS
DIRECTEMENT DE LA
MANUFACTURE



B.F.Goodrich

545, rue Cathédrale (au sud de St-Jacques) UN. 6-1656



Résultats

RICHELIEU

PREMIERE COURSE
C-3 Trot, $700.

1 Quick Lee (D. Grise)
2 Fox Flove (pas choisi)
3 Nick's Prince (C. Moreau)
4 Guy Brisk (P. Sauvé)
5 Cathy Tyson (J. Hayes)
6 Mary Marshall (R. Simser)
7 Cinnamon Jack (F. Church)
8 Miss Pepsi (B. Madill)
Aussi éligible :
Sweet (W. Habkirk)
Pierre (P. Parks)

Nos choix

1. Guy Brisk, Cinnamon Jack, Fox Flove.
2. Marg. E. Hal, Peter Humes, Billy's Prince.
3. Check Up, Robert Lee Jr., Hi Lo's Peppy.
4. Patty Sterns, Meadow Flash, Brandon Hanover.
5. Miss Van Bars, Meadow Ann, Lucky Schaf.
6. Versatile, Galawin, Helen Purdue
7. Nobleman, Private Duty, Mr. Remus.
8. Empire Song, Bobo, Frysie Rosecroft.
9. Flicka's Ensign, Vernons Star, Corsican.
10. Success Eddie, Consort Hanover, Shadydale Reine.

LE MEILLEUR : Success Eddie.

DEUXIEME COURSE
C-3 Amble, $700.

1 Peter Humes (P. Robillard)
2 Marge Hal (V. Hugnes)
3 Peggy Prim (H. Burright)
4 Betty C. Scott (J. Jodoin)
5 Linda's Prince (P. Baise)
6 Shirley Hal (pas choisi)
7 Admiral Spur (P. Church)
8 Bright Bud (P. Caldwell)
Aussi éligible :
Dale Oregon

TROISIEME COURSE
C-2 Amble, $800.

1 Hi Lo's Peppy (R. Grandmaison)
2 Robert Lee Jr. (pas choisi)
3 Jerry Patchen (R. Caldwell)
4 Meadow Nib (M. Pusey)
5 Irish Jubilee (pas choisi)
6 Check Up (pas choisi)
7 Sandra Jean (P. Baise)
8 Bald Stockings (V. Lutman)

QUATRIEME COURSE
C-1 Trot, $1000.

1 Patty Sterms (R. Grandmaison)
2 Duchess L (R. Frame)
3 Anna Reed (H. Burright)
4 Josedale Flyaway (pas choisi)
5 Jenny Bun (P. Parks)
6 Accomac (R. White)
7 Meadow Flash (R. Simser)
8 Brandon Hanover (J. Giguère)

CINQUIEME COURSE
C-3 Amble, $700

1 Dennis Herbert (P. Robillard)
2 Meadow Ann (W. Habkirk)
3 Miss Van Bars (R. Macdonald)
4 Nola G. (M. Waples)
5 Lucky Schaf. (H. Burright)
6 Hera Star (C. Watters)
7 Miss Minton (pas choisi)
8 Krismite (Hervé Filion)
Aussi éligible :
Frank Brooke (J. Zeron)

SIXIEME COURSE
C-2 Amble, $800.

1 Hematite (R. Caldwell)
2 Galawin (P. Caldwell)
3 Helen Purdue (J. Jodoin)
4 Aerial Gunner (M. Dostie)
5 Irish Gander (F. Church)
6 Sir Prince (R. Grandmaison)
7 Black Velvet (Hervé Filion)
8 Versatile (C. Watters)

SEPTIEME COURSE
C-2 Trot, $800.

1 Rose C. Lee (T. Horton)
2 Effective St. Charles (J. Zeron)
3 Private Duty (J. Giguère)
4 Nobleman (C. Watters)
5 Miss Charlotte D. (R. Bouthillier)
6 Mr. Remus (J. Quesnel)
7 Gifted Lady (A. Thorne)
8 Grattan Baker (P. Caldwell)
Aussi éligible :
Leta Lincoln (H. Burright)
Tim's Lad (J. Gordon)

HUITIEME COURSE
B-1 et B-2 Trot $1500

1 Vera Riddell (W. Habkirk)
2 Mr. Joe (L. Bourgon)
3 Lusty McKinney (M. Waples)
4 Empire Song (M. L'Heureux)
5 Frysie Rosecroft (M. Pusey)
6 Real Son (R. Ponton)
7 Song Hi Lee (R. Simser)
8 Bobo (J. Larente)

NEUVIEME COURSE
A Amble, $2000.

1 So Long Prince (Hervé Filion)
2 Flicka's Ensign (M. Waples)
3 Vernon's Star (J. Giguère)
4 Check Out (J. Weiner)
5 Devastator (P. Leboeuf)
6 Dandy Byrd (L. Bourgon)
7 Robert Lee Frost (J. Larente)
8 Corsican (P. Dailey)

CET APRES-MIDI 2 h. TOUS LES SOIRS 8 h. 15
ADMISSION GENERALE $1.00 ENFANTS NON ADMIS



PARC RICHELIEU

PAS CHANCEUX ? GAGNEZ AVEC NOUS !
Le **Trot & Amble SCIENTIFIQUE**

Aujourd'hui à RICHELIEU
Sélections — "codes"
EXCLUSIVES

LES POTINS SPORTIFS INC 1960

DIMANCHE
Bleu 22-8/4-22 Blanc 15-17/11-14
Gris 12-11/7-14 Corail 3-4/22-15

EXCLUSIF
"Money-horses" et "spot-plays"
"Handicapping" professionnel au service de l'AMATEUR.

GRATIS DETAILS COMPLETS ET STATISTIQUES DE NOTRE SERVICE UNIQUE.
NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... ZONE .....
HANDICAPPING SERVICE REG'D.
1176 ouest, Sherbrooke, Montréal 2 D.-M. 28-8-60

DIXIEME COURSE
C-3 Amble, $700

1 Success Eddie (R. Ponton)
2 Consort Hanover (V. Waddell)
3 Azie Chief (R. Caldwell)
4 Flip Morris (Hervé Filion)
5 Good Luck Pick (N. Bolduc)
6 Rita Wick (L. Hamelin)
7 Jimmy Dares (R. White)
8 Shadydale Reine (pas choisi)
Aussi éligible :
Market Wise (Dunc MacTavish)

QUEBEC

PREMIERE COURSE
C-D Amble $400.

1 Glo On. (L. Pettigrew)
2 Slick Wick. (V. Saucier)
3 Daily Hodgen. (J. Charbonneau)
4 Hi Joe. (Jos. Letourneau)
5 Mozelle. (Laurier Bergeron)
6 My Son's Sparkie. (Alex. Pagé)
7 Chief Blackstone. (C. St-Jacques)
8 Jada Hanover. (R. Belanger)

DEUXIEME COURSE
D Trot, $300.

1 Runnymede Austin. (V. Larose)
2 Volo Bud. (Laurier Bergeron)
3 Sandra Worthy. (C. Denault)
4 Shep's Paula. (Alex. Page)
5 Cole's Colby. (R. Croteau)
6 Au Vatel Fred. (pas choisi)
7 Dearie Laird. (David Martel)
8 Sir Egerton. (pas choisi)

TROISIEME COURSE
C-D Amble $400.

1 Sir Royal Guy. (J. Ls. Gingras)
2 Red Wing. (Alex. Page)
3 Vernon E. Hal. (C. Denault)
4 Todd Hanover. (M. Goguen)
5 Top Deck. (D. Larochelle)
6 Dewey Clay. (Léon St-Jacques)
7 Cindy's Widow. (R. Martineau)
8 Cardinal Kelly. (V. Larose)

QUATRIEME COURSE
C Trot, $750.

1 Colonel Rodney. (Jean Cyrenne)
2 Bay Day. (M. Cournoyer)
3 Long Song. (R. Moreau)
4 Mighty Dream. (P. Grenier)
5 Nibble's Laddie. (Y. Pelchat)
6 Chuck Colby. (R. Page)

CINQUIEME COURSE
C-D Amble $400.

1 Handsome Billy. (A. Hanna)
2 Jeff Protector. (Guy Beauchemin)
3 Babe's Harmony. (J. Charbonneau)
4 Senator Don C. (Rif. Moore)
5 Harvey's Dream. (R. Croteau)
6 Pronto Dudley. (pas choisi)
7 Rebel Land Miss. (C. Wannamaker)
8 Bonnie Chief. (G. Kitchen)

SIXIEME COURSE
B Amble, $1,300.

1 Oro G. Kett. (C. Wannamaker)
2 Inez Riggs. (A. St-Amour)
3 Forward Look. (R. Bruyere)
4 The Tippler. (A. Hanna)
5 Chauncey Hanover. (L. Bergeron)
6 Jet Byrd. (Y. Catellier)
7 Scotch Spencer. (C. Denault)

SEPTIEME COURSE
C Amble, $550.

1 Justice Rosecroft. (M. Cournoyer)
2 Ray Byrd. (Y. Gamache)
3 Princess May Be. (P. Grenier)
4 Barbara Grattan K. (G. Kitchen)
5 Milton M. Bars. (A. Bédard)
6 Scottish Brooke. (L. Roy)
7 Casanova. (R. Bélanger)
8 Second Discovery. (A. St-Amour)

HUITIEME COURSE
2:30 Trot, $2,385.

1 Gay Minstrel. (D. Martel)
2 Getty Song. (pas choisi)
3 Poplar Glen. (R. Page)
4 Cappy Gallon. (E. Semple)
5 Newport Rocket. (Marc Gingras)
6 Amico. (R. Moreau)
7 Janet's Son. (Y. Pelchat)
8 Elsie Van. (P. E. Alain)
9 Poka Vilo. (Lionel Roy)
10 Amulet Hanover. (Roger Whitt)

NEUVIEME COURSE
C-D Trot, $400.

1 Esquire Hanover. (J. A. Verret)
2 Willis Elkington. (M. Cournoyer)
3 Waylark. (pas choisi)
4 True Key. (R. Moreau)
5 Trellis Volo Jr. (B. Ferron)
6 Ample Hanover. (Jos Breton)
7 Merry Craft. (P. Grenier)
8 Allen Chips. (D. Larochelle)

DIXIEME COURSE
C Amble, $600.

1 Mary Trias. (pas choisi)
2 Petress Tryax. (Y. Gamache)
3 Roany N. (Alex. Page)
4 Pocahonta's Boy. (N. Bompierre)
5 Jarretown Abbe. (Lionel Roy)
6 Crusader Pick. (M. Cournoyer)
7 Dudley Counsel. (V. Larose)
8 Challenger Pick. (Jos. Letourneau)

SHERBROOKE

PREMIERE et QUATRIEME
D Trot et Amble, $250.

1 Rip Elkington. (C. Poulin)
2 Miss January. (C. Côté)
3 Linsay Brooke. (A. Beaudoin)
4 Ragon. (P. Denis)
5 Marty Creed. (O. Surprenant)
6 Captain McKinney S. (C. Bennett)
7 It's Me. (E. Riendeau)
8 Fair Show. (H. Lepage)
Eligible : Larry Chief

DEUXIEME ET SIXIEME
D Trot et Amble, $250.

1 Grattan Frisco B. (pas choisi)
2 Jack Harvester. (A. Beaudoin)
3 William West Kyer. (P. Desrochers)
4 Success Penny. (A. Perron)
5 Upton. (L. Huckins)
6 Sonny McKiyo. (R. Grimard)
7 Mighty Stepper. (C. Poulin)
8 Hieland Grattan. (pas choisi)

TROISIEME ET SEPTIEME
D Trot et Amble, $400.

1 Brown Flash H. (P. St-Denis)
2 Dream Direct. (C. Mathieu)
3 Taylor Win. (L. Denault)
4 Laurina Rosecroft. (P. Brochu)
5 Pot of Gold. (G. Dubois)
6 Bum Bum Bumpas. (A. Beaudoin)
7 Coaticook Directly. (pas choisi)
8 Eveana. (A. Gravel)

CINQUIEME ET HUITIEME
Circ. Juv. Canadien, $5,175.

1 Cimbee. (L. Welch)
2 Mac's Will. (pas choisi)
3 El Lon. (pas choisi)
4 On Kay. (R. White)
5 Tally Dares. (D. MacTavish)
6 Danceaway. (Jack Kopas)
7 Meadow Don. (P. Leboeuf)
8 Muddy Hanover. (pas choisi)

NEUVIEME COURSE
D Trot et Amble, $125.

1 Glendale Gail. (B. Chabot)
2 Lady's Song. (H. Lepage)
3 Miss Allie Storm. (E. Laporte)
4 Robin Lee. (G. Lachance)
5 Guy Ursull. (R. Grimard)
6 El Dora's Irishman. (pas choisi)
7 Doctor Brooke C. (M. Leclair)
8 Little Royal. (A. Gravel)

DIXIEME COURSE
D Amble, $100.

1 Sunny Ibaf. (P. Desrochers)
2 King's Prode. (J.-P. Normandin)
3 Joseph Worthy. (pas choisi)
4 Sir Royal Orr. (S. Kidd)
5 Tryax Jones. (G. Dubois)
6 Queen Over. (C. Grenier)
7 Man O Tass. (pas choisi)
8 George Logan. (H. Lepage)

TROIS-RIVIERES

PREMIERE COURSE
D-3 Amble, $250.

1 Doubloon. (R. Bellemare)
2 Volo Elkington. (W. Plourde)
3 Linda B Hal. (G. Lachance)
4 Ima Direct. (P. Hébert)
5 Wilmington Guy. (G. Trahan)
6 Dan Volo Piggs Jr. (D. Sampson)
7 Colonel Fleet. (J. Pearneley)
8 Blitzworthy. (J. Quessy)

DEUXIEME COURSE
D-4 Trot, $200.

1 Artway Meeker. (L. Bordeleau)
2 Earnest McElwyn. (M. René)
3 Minnie. (C. Hébert)
4 Joy's Boy. (J. Blouin)
5 Teddy Volo. (pas choisi)
6 Tur Holme. (R. Bellemare)
7 Irish Whisper. (J.-J. Martineau)
8 Jill Herbert. (J.-P. Pratte)

TROISIEME COURSE
D-4 Amble, $200.

1 Ida Bars. (R. Leblanc)
2 Ed Bang. (C. Hébert)
3 Dickie Herbert. (K. McElroy)
4 Emilee Dear. (J. Landry)
5 Coaticook Boy Jr. (E. Dubé)
6 Ruth Kirk. (G. Trahan)
7 Thundercloud. (P. Turenne)
8 Mr. Magic. (R. Beaumier)

QUATRIEME COURSE
D-3 Amble, $250.

1 Highland Atom. (P. Hébert)
2 Linda Malone. (J.-P. Gauthier)
3 Janie Hutch. (J. Hauver)
4 Bishop Worthy. (J. Gagné)
5 B Merry. (R. Massé)
6 Teddy Kirk. (P. Hébert)
7 Ensign Mite. (B. Ferron)
8 McKinney Edward. (Beauchemin)

CINQUIEME COURSE
D-1 Amble, $350.

1 William A. (J.-J. Martineau)
2 Gordon B. Scott. (K. McElroy)
3 Suez Trouble. (G. Trahan)
4 Black Patty. (P. Hébert)
5 Maryland Lady. (J.-L. Gagnon)
6 Lone Elm Anna. (W. Plourde)
7 Midnight Dean. (A. Boucher)
8 Mr. Baker. (H. Hoover)

SIXIEME COURSE
D-3 Amble, $250.

1 Sadie Porbes. (P. Hébert)
2 Lotta Brewer. (R. Rivard)
3 Laura Patch. (G. Lachance)
4 King Perland. (R. Bellemare)
5 Indian Serf. (K. McElroy)
6 Pep's Dream. (J.-J. Martineau)
7 Mighty Lucky. (And. Boucher)
8 Halie Scott. (pas choisi)

SEPTIEME COURSE
D Amble, $400.

1 Mr. Mac M. (K. McElroy)
2 McGrapes. (R. Rivard)
3 Atmore Grattan. (M. Carpentier)
4 Purdetta. (And. Boucher)
5 Tom Elkington. (Art. Boucher)
6 Morris Abbe. (P. Turenne)
7 Sheridan Song. (P. Hébert)

HUITIEME COURSE
D Amble, $500.

1 Guynan. (R. Hoover)
2 William Byrd. (C. Hébert)
3 Ruth Rosecroft. (Art. Boucher)
4 Floodtide. (R. Rivard)
5 Merry Bars Girl. (G. Trahan)
6 High Thunder. (P. Hébert)

NEUVIEME COURSE
D-4 Trot, $200.

1 Ol'Hickory. (R. Bellemare)
2 Pay Bruce. (C. Savignac)
3 Josedale Premier. (J. Carkman)
4 Fortune Prince. (G. Trahan)
5 Lincoln Lee. (Y. Pratte)
6 Jassland. (And. Boucher)
7 Cock Robin. (J. Gagné)
8 Homestretch Bobby. (R. Massé)

DIXIEME COURSE
D-4 Amble, $200.

1 My Little Margie. (M. Kirkness)
2 Showman. (J.-J. Martineau)
3 Dwight Morris. (V. Légaré)
4 Patchen Chief. (A. Piche)
5 Legal Heir. (J. Carignan)
6 Profilist. (R. Dumont)
7 Brownie Rosecroft. (G. Lachance)
8 Mighty Nibble. (L. Desrochers)

Dans nos parcs . . . aujourd'hui !

Les nombreuses activités dans nos parcs aujourd'hui, permettront tant aux Montréalais qu'aux touristes, adultes et enfants, de multiples moyens de récréation. Voici le programme de la journée :

Dimanche 28 août

Théâtre de Verdure : Concert par "Les Arpégistes" à 8 h. 30 le soir.

Concerts : au Carré Dominion à 8 h. 30 par Harmonie Métropole.

Expositions : Carré Dominion, exposition de peintures et de sculptures.

Restaurant Hélène de Champlain : exposition de dessins et de peintures des enfants des terrains de jeux.

Musique Haute-fidelité : au parc Lafontaine et au parc Mont-Royal pour le divertissement des promeneurs. Les concerts d'une durée de deux heures débutent à 1 heure et seront repris à 3 heures et à 5 heures.

Tir à l'arc : au parc Jarry et au Centre Sportif samedi de 9 heures à 6 heures, dimanche de 1 heure à 6 heures.

Ile Ste-Hélène : les piscines extérieures sont ouvertes de 10 heures le matin à 10 heures le soir; les pataugeuses; de 10 heures le matin à 8 heures le soir. Les musées militaire et historique, la tour observatoire sont autant de points d'intérêts. La table réputée du restaurant Helene de Champlain satisfera les gourmets et les installations de pique-nique répondront aux besoins de milliers de visiteurs. Tous les dimanches, il y a messe dans l'abri près des piscines.





Faite pour vous...
pour vous *plaire!*



Grâce à son *brassage prolongé*, Kingsbeer conserve toute la fine saveur de la bière! Par ses ingrédients de choix, sa préparation parfaitement au point, son goût délicat . . . Kingsbeer, vous en conviendrez, est faite pour vous . . . pour vous plaire!

KINGSBEER

La première . . . la meilleure . . . depuis toujours !

STADE DELORIMIER

Lutte - Jeudi le 1er sept. à 8.30 p.m.

PAS DE T.V. — PAS DE T.V. — PAS DE T.V.

ENJEU DE $20,000.00

BUDDY ROGERS VS EDOUARD CARPENTIER

2 chutes de 3 à finir

WLADEK KOWALSKI VS PRINCE MAIAVA

1 chute à finir

LES 4 NAINS — COMBAT PAR EQUIPES — LES 4 NAINS

Little Beaver & Dandy Moore — VS — Tom Thumb & Billy The Kid

1 chute à finir

4 — autres bons combats — 4

PAS DE T.V. — PAS DE T.V. — PAS DE T.V.

Prix : Billets réservés : $3.00, $2.50, $2.00 et $1.50

Billets actuellement en vente au Stade Delorimier

CONDUISEZ UNE

PEUGEOT-BARIBEAU

$2395. équipée



PEUGEOT SYNONYME DE

QUALITE: L'une des sépt voitures les mieux construites du monde.

ECONOMIE: 35 milles au gallon.

BAS PRIX: $2395. tout équipée.

SERVICE: garantie pour 6 mois.

BARIBEAU AUTOMOBILES Ltée

Marcel DESMARAIS et Paul BARIBEAU, propriétaires

3522 est, Ste-Catherine LA. 7-1228

Semi-finales au parc Jarry

Les semi-finales de la Ligue de Fastball Intermédiaire Lafontaine débuteront au parc Jarry aujourd'hui. Dans la première joute, le Beaubien visitera le Amherst Auto Repair à 1.30 heure et dans la seconde joute le Tony's Tavern rendra visite au Meunier. Cette seconde partie débutera à 5.30 heures.

Le gérant Pete Sicuro a annoncé qu'il enverra au monticule son as lanceur Marcel Simard contre Paul Saindon, un autre brillant lanceur de fastball, qui fait partie de la force constabulaire de la ville de Montréal.

Pierre Maillé champion frappeur

Pierre Maillé, joueur de 1er but des As, a terminé la saison en première place dans le domaine des frappeurs avec une excellente moyenne de .508, dans la "Petite Ligue" de Laval-des-Rapides, du président Yvan Dubois.

Pierre qui en est à sa première année dans la petite ligue, a cogné 31 coups sûrs en 61 apparitions officielles au marbre pour une moyenne de .508. André Thibault, des Tigres qui est venu près de lui enlever la première place tant convoitée par ces jeunes, s'est contenté de la deuxième place avec .500 et André Desautels des As avec .448.

Le club des As, dirigé par le gérant André Desrochers et de son instructeur Gerry Desautels, a remporté cette année pour la première fois le championnat avec seulement une partie d'avance sur les Tigres qui eux ont .611 de moyenne et les As .667.

Les gérants de baseball ne sont pas tous comme ça !



Les Maple Leafs de Toronto, pratiquement assurés de terminer en tête de la Ligue Internationale cette saison, offriront un spectacle vraiment inédit cet après-midi au stade de la rue Delorimier. En effet, un groupe de joueurs des Leafs ont préparé un spectacle comique qui sera présenté entre les joutes du programme double. Dans l'un des numéros, nous retrouvons ci-dessus le gérant Steve Ridzik, démontrant sa technique personnelle dans l'art de soutirer un plein rendement de ses joueurs. Ridzik, à droite, taquine un membre de son champ intérieur "Fantôme", lui offrant à manger, au bout d'une corde, un gros os qui ferait même l'envie de Rin-Tin-Tin ou Lassie. Heureusement, les gérants de baseball ne sont pas tous des "dompteurs de bêtes" . . . bien que quelques-uns n'auraient aucune difficulté à se classer dans cette catégorie !

Labatt... y a rien qui la batte!



Un bon "coup" bien frappé?..."50" est toujours à la hauteur! Elle a toute la fraîcheur stimulante d'une bière délicieusement allègre et pétillante. Goûtez-y; le premier verre fait foi de tout..."50" fait *joie* de tout!

Une bière de qualité, brassée dans le Québec au goût du Québec

Du nouveau au Centre de l'Immaculée

Le Centre des Loisirs de l'Immaculée-Conception, rue Papineau, ouvre ses portes pour la dixième saison consécutive.

Fidèles à une résolution de la dernière réunion du Conseil, en juin dernier, les dirigeants du Centre veulent porter une attention toute spéciale aux adolescents et adolescentes cette année.

Deux clubs de jeunes seront formés l'un pour les filles, l'autre pour les garçons, deux clubs 13-16. C'est au sein de ces clubs que les jeunes pourront exprimer leurs désirs, choisir leurs responsables, élaborer leur programme de loisirs. Bricolage, artisanat, ciné-clubs, sports variés, folklore, art photographique . . . tout contribuera à les intéresser et à les former.

Les adultes mettront aussi sur pieds un club social 22-30 où ils poursuivront des activités sociales et culturelles qui répondront davantage à leur âge et à leurs préoccupations. Depuis longtemps, jeunes gens et jeunes filles réclament la formation d'un tel club social. L'esprit et le programme de ce club, en voie de formation, intéresseront plusieurs.

Du côté de l'artisanat, le directeur du Centre, le R.P. de la Sablonnière annonce aussi que la céramique et les émaux seront à l'honneur cette année.

Le bureau d'information est déjà ouvert au public et la direction se fera un plaisir de vous recevoir et de préparer avec vous le programme de VOS LOISIRS de la façon la plus agréable possible.

Les "petites soeurs" aussi jouent à la balle-molle !



Chicago — Quelque 900 religieuses du district de Chicago, aux Etats-Unis, ont eu l'occasion de se divertir à leur goût récemment, lors d'un gala sportif organisé spécialement en leur honneur. Et les "petites soeurs" démontrèrent à tout le monde qu'elles étaient aussi athlétiques que n'importe qui . . . pouvant même se signaler à la balle-molle. Dans la vignette ci-dessus, le premier but, Soeur Carmelyn, démontre un style parfait alors qu'elle s'apprête à saisir la balle pour éventuellement retirer Soeur Regine qui tente de rejoindre le coussin avant la balle. De telles scènes sont tout de même rafraichissantes!
(Téléphoto "Dimanche-Matin" - UPI)

DETECTIVES
AGENTS SECRETS
Hommes ambitieux de 18 ans et plus demandés par tout le Canada pour devenir détectives.
Ecrire à:
Canadian Investigators Institute
Casier 11, Département 10
Stade Delorimier, Montréal

Les Dodgers refusent une offre fantastique pour six joueurs

Los Angeles (UPI) — Même si les Dodges de Los Angeles ne sont pas en tête du classement de la Ligue Nationale, ils sont remplis de talents et la preuve, c'est qu'ils viennent de refuser une offre de $1,800,000, en argent pour Frank Howard, à sa première année avec le club majeur, et cinq de leurs jeunes joueurs des ligues mineures. Le gérant général Buzzie Bavasi a refusé cette offre, considérée comme la plus forte de l'histoire du baseball. Il a refusé de dévoiler le nom du club intéressé à ces jeunes joueurs.

Howard, le principal joueur de ce groupe, est à lui seul évalué à un million de dollars. Il a signé un contrat avec les Dodgers pour un boni de quelque $108,000. C'est un voltigeur de 6 pieds, 6 pouces qui, malgré une absence d'un mois hors de l'alignement, est le joueur des Dodgers qui a frappé le plus de coups de circuit, soit 20.

Les autres joueurs suggérés dans cette transaction sont Willie Davis, le meilleur frappeur de la Ligue de la Côte du Pacifique et considéré comme le joueur le plus rapide du baseball organisé; le voltigeur Ron Fairly, qui a reçu un boni de $80,000 et qui a déjà joué dans les majeures; le joueur de troisième but Earl Robinson, qui reçut un boni de $60,000 en 1958; le joueur d'arrêt-court Charlie Smith et le lanceur Pete Richert.

Tous, à l'exception de Richert, qui joue à Atlanta dans la Southern Association, sont avec le club-ferme des Dodgers à Spokane, de la Ligue de la Côte du Pacifique.

"Les Dodgers sont d'abord intéressés à remporter des championnats, ensuite à faire de l'argent, dit Bavasi, nous avons refusé l'offre, même si ce montant nous aiderait grandement à construire notre nouveau stade."

A la même occasion, Bavasi a rappelé qu'en 1951, les Dodgers avaient reçu une offre de $650,000, en plus de cinq joueurs acceptables, pour Roy Campanella et Duke Snider, ou Campanella et Gil Hodges.

Ligue Provinciale

Les Indiens de Québec visitent les Royaux à Drummondville

La série finale de la ligue Provinciale du président Fred Palin entre les Royaux de Drummondville et les Indiens de Québec se continuera cet après-midi à Drummondville. Les Royaux mènent par 1-0 dans cette série de quatre de sept. La troisième joute de la série sera jouée à Québec, mardi soir.

Une poussée de cinq points à la dixième manche a permis au Drummondville de vaincre le Québec, dans la première partie, jeudi. Fred Bourbeau qui devait lancer la première joute pour les Royaux lancera probablement la joute de dimanche. Clément Tavara sera fort probablement le choix du gérant Hughes Beaudoin pour lancer pour les Indiens. Le gérant H. Beaudoin n'était pas découragé après la défaite de son équipe dans la première partie de la série. Il était toutefois désappointé. Son lanceur Jean Lemelin avait assez bien lancé pour l'emporter.

Québec a mené le bal jusqu'à la sixième manche, mais à la septième manche les Royaux croisèrent le marbre à deux reprises pour niveler les chances. Ils ajoutèrent cinq points à la dixième manche pour s'assurer le triomphe et prendre les devants par 1-0 dans la série.

Selon plusieurs, cette série devrait être des plus intéressantes et on s'attend à une foule record à Drummondville. Dans les deux camps on semble bien confiant. Les Royaux veulent prendre les devants et chez les Indiens on fera l'impossible pour niveler les chances.

Le vainqueur de cette série recevra le trophée Léopold Durivage, décerné annuellement au gagnant des séries éliminatoires. Le Québec a remporté le trophée Molson pour avoir terminé au premier rang de la cédule régulière.

Amherst reçoit le Beaubien

La deuxième partie de la série semi-finale "A" de la Ligue de Fastball Intermédiaire "A" Lafontaine mettra aux prises le Amherst contre le Beaubien à 4.00 heures, cet après-midi au terrain du Jardin Botanique, situé sur le Boulevard Pie IX et Masson.

Roger Bourassa lancera pour le Amherst tandis que Gilles Dupuis, un athlète qui a impressionné les amateurs lors de la visite de la fameuse équipe de fastball américaine, sera au monticule pour le Beaubien. Invitation à tous.

STADIUM DES ROYAUX
Aujourd'hui, dimanche 28 août 1.30 p.m.
PROGRAMME DOUBLE
TORONTO vs Les Royaux
AUSSI NUMERO SPECIAL
PHANTOM INFIELD
comédie mettant en vedette
7 des joueurs du TORONTO
RESERVEZ A L'AVANCE
BILLETS AU STADIUM — LA. 6-3781

Le "POCKET"

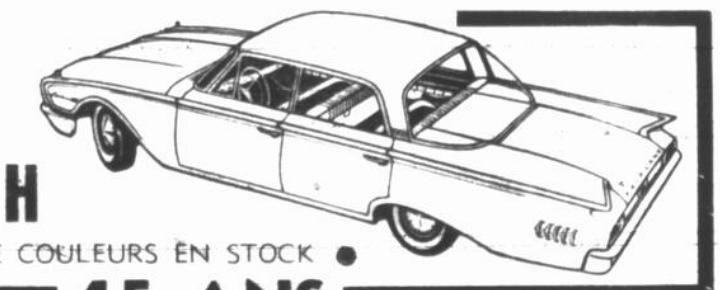


HENRI RICHARD
annonce
l'ouverture
de la
FAMEUSE
TAVERNE
"Pocket-Rocket"
Jeudi le 1er septembre
à 3461, Avenue du Parc

Tournoi de golf des médecins de langue française

Le 31ème tournoi de l'Association des médecins de langue française, tenu jeudi à Laval sur le Lac, a remporté un éclatant succès. 230 médecins venus de toutes les parties de la province y ont participé. Le docteur J. Fabien Parent, de Dorval, a été champion de la classe "A" avec un score brut de 74 et s'est mérité le trophée "Casgrain & Charbonneau." Le docteur Roger Matte, de Québec, s'est classé premier dans la classe "A" avec handicap, avec un score net de 66 et le trophée "Laboratoire Nadeau Ltée" lui fut remis. Les honneurs de la classe "B" et le trophée "Charles E. Frosst & Co." ont échoué au docteur Jacques Castagner, de St-Jérôme, qui a joué une partie de 85. Le docteur J. B. Martel, de Sorel, s'est classé premier de la classe "B" avec handicap, avec un score net de 73, et s'est mérité le trophée "Rougeau Inc".

NOS PRIX... SONT MEILLEURS QUE JAMAIS
DURANT NOTRE VENTE D'ECONOMIE
SUR NOS
FORD
MODELES 1960
MONARCH



• VASTE CHOIX DE COULEURS EN STOCK •
45 ANS
DE SERVICE AU PUBLIC NOUS PERMETTENT DE VOUS OFFRIR
1° MEILLEUR PRIX A L'ACHAT 2° MEILLEURE ALLOCATION
3° MEILLEUR SERVICE RECONNU D'ECHANGE
VISITEZ AUJOURD'HUI
FORTIER GARAGE LTEE
Dépositaire autorisé pour Ford - Monarch - Thunderbird - Falcon et Camions Ford
5021-49 est, rue Notre-Dame CL. 9-3733-4 après 6 heures p.m. CL. 9-3731

Terry Sawchuk signe avec les Red Wings

Detroit (UPI) — Les Red Wings de Detroit de la ligue Nationale de hockey ont annoncé, hier, que le gardien de buts Terry Sawchuk a signé son contrat en vue de la prochaine saison.

Agé de 30 ans, et un vétéran de 10 saisons dans la N.H.I. Sawchuck est le 20e joueur de cette organisation à en venir à une entente avec la direction.

Jack Adams, gérant des Wings, a déclaré que même si Sawchuk a signé son contrat, la recrue Dennis Riggins a également de grandes chances de se mériter ce poste sur l'équipe.

Adams a ajouté que Hamk Bassen est également un candidat au poste de gardien de buts des Wings.

L'an dernier, Sawchuk a conservé une moyenne de 2.69 buts alloués par joute en 58 parties. Terry a également réussi cinq blanchissages au cours de la dernière campagne.

CHANGER votre MOTEUR

Pour aussi peu que

$3 .45 PAR SEMAINE



vous aurez la performance d'une AUTO NEUVE

Moteurs remanufacturés pour toutes marques d'autos

AUSSI TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES $2 par semaine

INSTALLATION EN 8 HEURES par des experts

GARANTIE : 3 mois et 4,000 milles Inspection gratuite

Delisle Automobile Ltée 25 ans d'expérience à votre service

2815 EST, SHERBROOKE A L'EST D'IBERVILLE LA. 6-2813

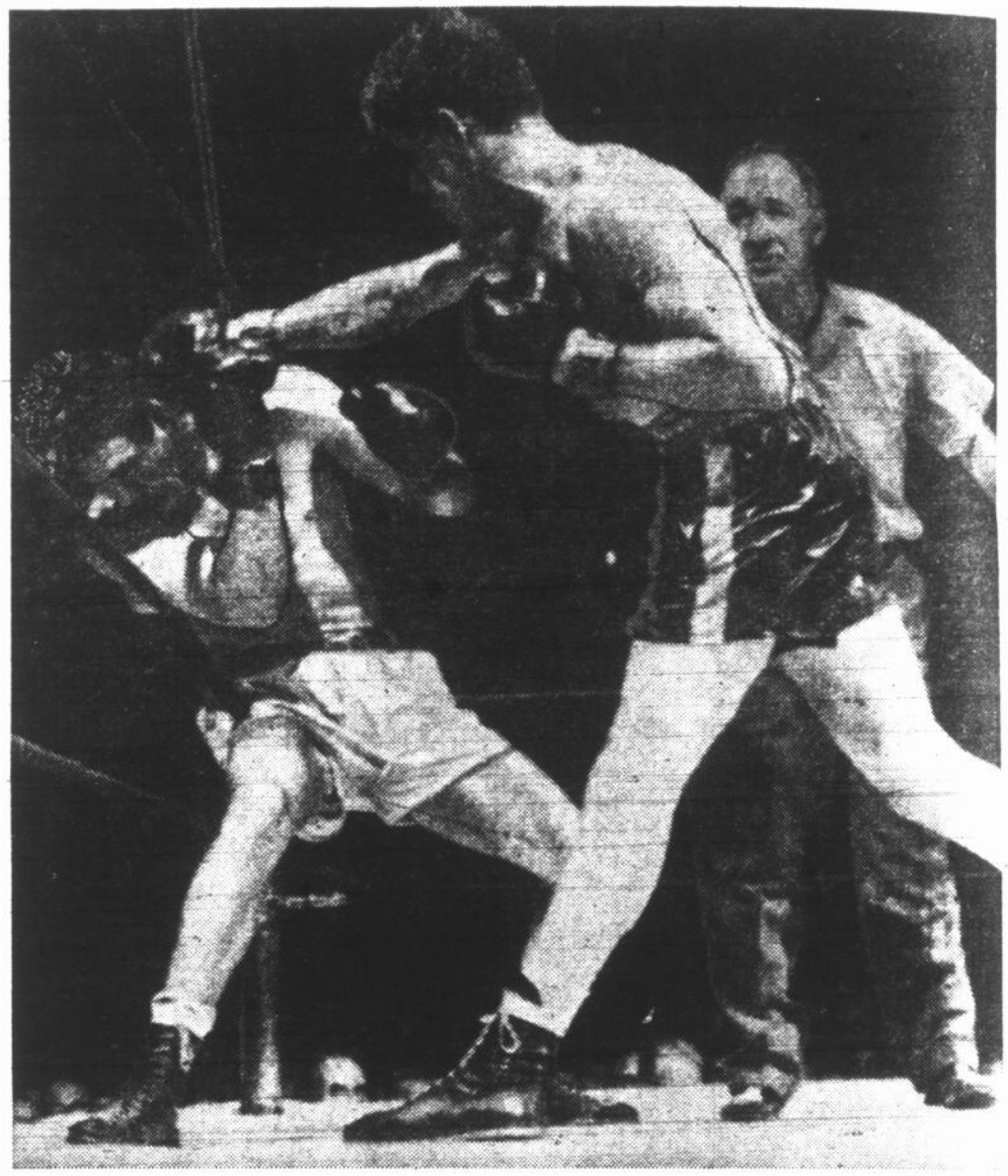
Nouveau carnaval sportif à Honolulu

Honolulu (UPI) — Un nouveau carnaval sportif, les Jeux Pan-Pacifique, auront peut-être lieu à Honolulu, l'an prochain.

Les commanditaires de cette rencontre ont déclaré que 28 régions du Pacifique se sont dites intéressées à participer à ces jeux.

Seuls Hawaï, Alaska, Washington, Oregon et la Californie, Etats dont leurs frontières bordent le Pacifique seraient représentés à ces jeux.

Jerry Luedee, de Montréal, l'emporte par T.K.O.



New York — Jerry Luedee, à droite, excellent pugiliste de Montréal qui demeure présentement à New Haven, Conn., atteint son adversaire d'une solide droite à la tête, en l'occurence celle de Bartolo Soni de la République Dominicaine. Luedee l'a finalement emporté par mise hors de combat technique à la douzième ronde.

(Téléphoto "Dimanche-Matin" UPI)



La vie a ses bons moments... MOLSON

La bière de chez nous

Pietrangeli retarde son entente avec Jack Kramer

Rome (UPI) — Nichola Pietrangeli, l'as italien du tennis, a soudainement déclaré, hier, à Jack Kramer qu'il n'abandonnerait pas son statut amateur avant d'avoir participé aux matches de finale de la Coupe Davis pour l'Italie.

Pietrangeli, le meilleur joueur italien avait annoncé, il y a seulement trois jours, qu'il se joindrait à la troupe professionnelle de Jack Kramer pour un salaire minimum de $60,000.

Hier, il a déclaré qu'il avait changé d'idée à la suite des durs propos qu'ont eus à son endroit les journaux et des conseils que lui ont prodigués les membres de sa famille, des compagnons et de ses admirateurs.

LOISIRS ST-JEAN-BAPTISTE
485, rue Rachel est

LUTTE

Mercredi le 31 août 1960, à 8.30 h.

LUTTE DU PROMOTEUR EDDIE QUINN

PRIX :
ADMISSION GENERALE $1.00
BILLETS RESERVES : $1.50
RESERVATIONS : VI. 9-1548

SPECIAUX
POUR LA
CHASSE
ET LE
CAMPING!



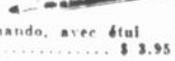
Carabine 22 neuve de l'armée
1 coup ..... $ 7.95
Carabine semi-automatique
Russe $69.95
Carabine ..... $ 7.62
303 Enfield, 20 coups $10.95
Munitions 303 ... 20 pour $ 2.00
8 mm, 5 coups $29.50
Munitions 8 mm ... 20 pour $ 2.00
6.5 Mauser $39.95
Munitions 6.5
20 pour $2.00
30-30 Winchester
calibre $39.95
Munitions
20 pour $ 3.25
Sac pour munitions .49
Fusils 12-16-20 $19.95
Nous vendons munitions pour les 12-16-20 et 22.
Mess tin ..... $ 1.25
Etui à carabine $ 1.95
Ceinture Web de l'armée .. .94
Bretelles ..... .95 à $8.95
Ceinture 22-12-30.30-303 ... .94
Couteaux de chasse .. .95 à $8.95
Coverall de l'armée ..... $ 1.88
Chemises ..... .75
Pantalons bush ..... $ 1.88
Couteau de poche de l'armée, solide ..... $ 1.50
Casquette de chasse ..... .94
Chapeau de chasse ..... $ 1.88
Pantalons breeches ..... $ 4.95



Jacket de chasse chacun $8.95
Chemise de chasse chacune $1.50
Bottes de chasse 12" la paire $6.95
Sac de couchage chacun $7.95
Lit pliant ..... $ 7.95
Poncho de l'armee ... ch. $ 2.50
Hachette avec étui ..... $ 3.50

COMMANDES C.O.D. EXPÉDIÉES RAPIDEMENT

Sac à dos de l'armée ..... $ 1.95
Grand sac à dos avec cadre en metal ..... $ 8.95
Couverture de laine ..... $ 1.88
Jumelles 7 x 50 ..... $19.95
Bottes Korean, haut en cuire, bas en caoutchouc ..... $ 3.95
Pantalons khaki laine ... $ 4.95
Vestes neuves de l'armée . $ 3.95
Imperméables ..... $ 1.88
Casquettes de pluie ..... .50
Gourde de l'armée ..... $ 1.25
Tente 9 x 9 Tourist $29.95
Haversack de l'armée .50
Kit Bag $1.95



Couteau Commando, avec étui pour ..... $ 3.95
Ensemble caoutchouc, 2 mcx., pantalon et gilet $9.95
Radeau en caoutchouc neuf pour 2 personnes, pèse 25 lbs., 2 rames et pompe . $59.95
Toile en canevas 10 oz. pour camions, etc., le pi. car. .10



NOUS LOUONS CARABINES

Nous vendons balles et cartouches une à la fois ou à la boîte. Equipement complet de pêche, moulinets, hameçons à prix spéciaux, tout pour le camping et vêtement surplus de l'armée.

SMITH SALES
4638, boul. St-Laurent
(coin Villeneuve)
HEURES: Ouvert à 7 h. le matin, tous les jours jusqu'à 6 h. p.m., vendredi 9 h.

Le Cardinal Léger y est allé de toutes ses forces !



Le Cardinal Léger, un travailleur toujours infatigable, n'a pas dérogé à sa ligne de conduite habituelle vendredi dernier, alors qu'il "participa" à la Grande Partie de baseball au stade Délorimier, qui marquait le début d'une vaste campagne de "donneurs de sang". Le Cardinal ne possède peut-être pas un style aussi classique que Ted Williams, mais il y est quand même allé avec toute l'énergie qui le caractérise si bien, à sa présence au bâton. Nous voyons ci-dessus, le Cardinal Léger prêt à s'élancer sur une offrande de l'artilleur des Royaux, René Valdes. Le receveur est Bobby Catton. Le Cardinal a mordu la poussière, mais s'est quand même attiré une ovation monstre des quelque 7,000 spectateurs présents.

Les Yankees en voie d'établir un record de coups de circuit

New York (UPI) — Les "défonceurs de clôtures" Yankees de New York s'acheminent vers un record de la Ligue Américaine pour les coups de circuit frappés en une saison. Ce serait un joli cadeau pour accompagner un dixième championnat remporté par Casey Stengel.

Avant les joutes d'hier, les Yankees avaient frappé 153 coups de circuit, et s'ils continuent au même rythme d'ici la fin de la saison, ils termineront avec un total de 201. Ce total éclipserait le record actuel de 190 établi par les Yankees eux-mêmes, en 1956.

Il leur faudrait cependant augmenter leur production de coups de circuit s'ils veulent battre le record des ligues majeures car les Giants de 1947 et les Reds de 1956 en ont frappé chacun 221.

Casey Stengel fut si impressionné par les sept coups de circuit que les Yankees ont frappés vendredi soir dans un programme double contre les Indians de Cleveland, qu'il a annoncé peu après que les Yankees n'auraient pas besoin de l'habituelle pratique au bâton avant la joute d'hier contre les mêmes Indians.

Williams inactif à cause d'une blessure à l'épaule

Boston (UPI) — Ted Williams était de retour sur la liste des blessés hier, souffrant d'une douleur à l'épaule, survenue lors de la joute de vendredi soir, que les Red Sox ont perdue par 9-2 contre Chicago.

Le frappeur de 41 ans, s'est plaint de cette blessure à la troisième manche et fut retiré de la partie. On ignore encore quand il pourra prendre sa place sur l'alignement.

Ted, qui aura 42 ans mardi, s'est blessé en s'élançant sur un lancer de Frank Bauman à la première manche. A la deuxième manche, il s'est frappé sur le mur du champ droit en tentant d'attrapper un coup frappé par Roy Sievers.

Williams frappe actuellement pour une moyenne de .324 et il a frappé 24 coups de circuits, portant son total à vie à 516, le troisième plus haut total de l'histoire du baseball majeur.

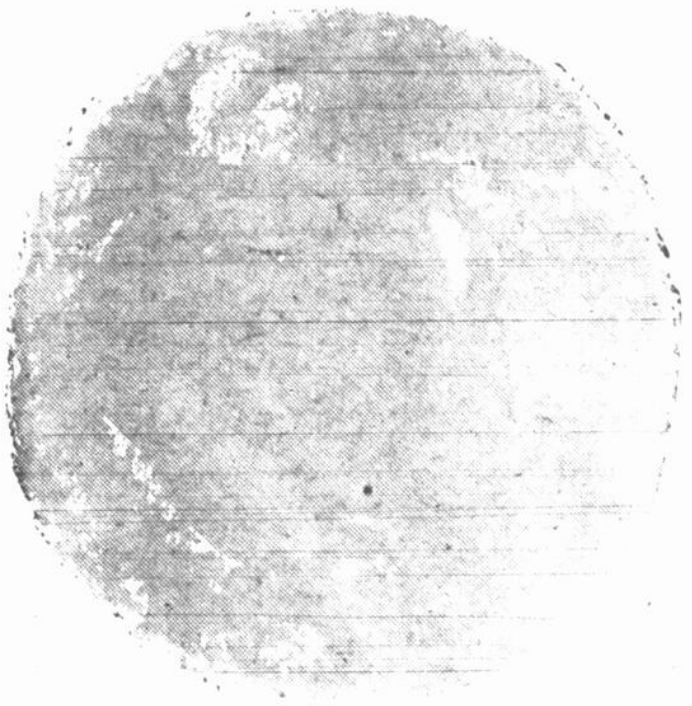
Larker sympathise avec Hodges

Los Angeles (UPI) — Rude de manières, mais avec une bonne pensée pour tout le monde, le seul regret de Norm Larker parmi tous les succès qu'il remporte au bâton avec les Dodgers cette année, est que sa tenue personnelle force le gérant Walter Alston à garder le vétéran Gil Hodges sur le banc.

"C'est dommage qu'un type qui a brillé si longtemps au premier but soit forcé de rester sur le banc pendant que je joue à sa place", dit Larker, "mais si cela peut aider le club, cela m'aide aussi et je m'efforcerai à frapper des coups sûrs."

Il n'y a rien d'exagéré dans la modestie de Larker. Il est le premier surpris d'avoir été en tête des frappeurs de la Ligue Nationale si longtemps cette année et il croit sincèrement qu'il n'est pas un assez bon frappeur pour terminer la saison en tête de ce département.

Il prétend que Willie Mays des Giants de San Francisco est toujours le meilleur frappeur de la Ligue Nationale.



Au soleil, elle est toujours à l'ombre dans sa bouteille brune

La bouteille brune de Pilsener (comme des lunettes de soleil) filtre la lumière brûlante, empêche les rayons nocifs du soleil de parvenir jusqu'à la bière. Votre Pilsener se garde fraîche et savoureuse sept fois plus longtemps. Buvez léger, buvez frais! Exigez Pilsener!

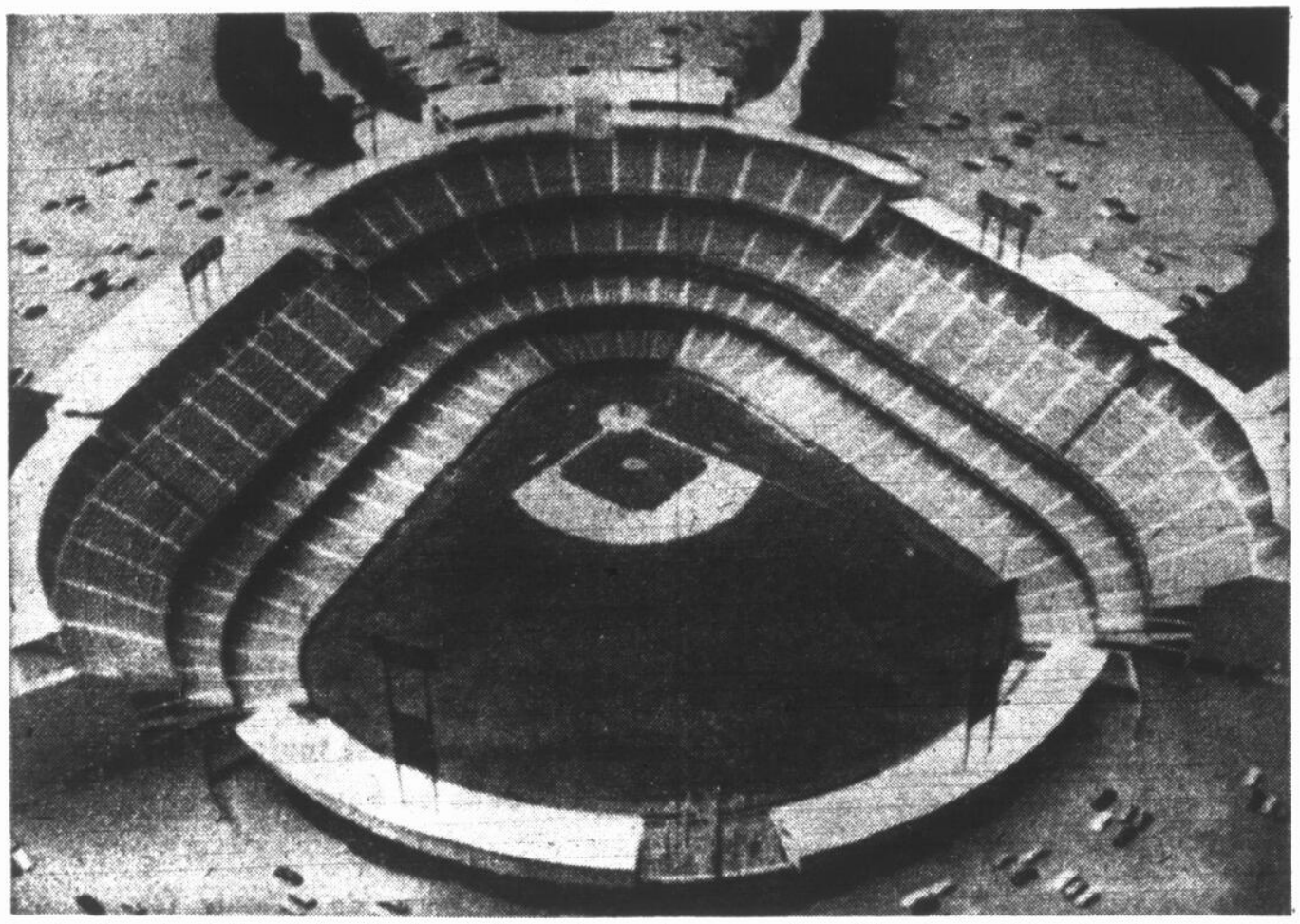
La meilleure bière d'été et la mieux protégée!



Recherchez M. Pilsener sur chaque bouteille de Pilsener Labatt. Il illustre bien le caractère international de cette excellente bière

PILSENER
Labatt
Une vraie bière internationale

Nouveau stade des Dodgers de Los Angeles



Los Angeles — Les Dodgers de Los Angeles ont finalement gagné leur cause, alors qu'ils ont reçu l'autorisation de construire leur nouveau stade de baseball dans le Ravin Chevez. Cette maquette, une réplique exacte de ce que sera le stadium, nous donne une idée de son ampleur. Pas moins de 56,000 personnes pourront prendre place dans cet amphithéâtre, dont le prix de construction montera à $8,500,000. (Téléphoto « Dimanche-Matin » - UPI)

Duke Snider s'approche de Ralph Kiner pour le nombre de coups de circuit, à vie

Los Angeles (UPI) — Vendredi soir, quand on a honoré Duke Snider entre les deux joutes d'un programme double à Los Angeles, le héros de la fête a déclaré : "Maintenant, tout serait parfait si je pouvais frapper une couple de bons coups sûrs."

Il n'avait pas pris part à la première joute du programme double que les Dodgers avaient gagnée par 10-1, mais il faisait partie de l'alignement de la deuxième partie.

A sa première présence au bâton, à la deuxième manche, Duke a frappé un coup à 410 pieds du marbre, au-delà de la clôture du champ centre, sous les applaudissements de 51,044 spectateurs présents. A son deuxième voyage au marbre, Snider a frappé un coup de trois-buts qui le rendait le meilleur des Dodgers dans la catégorie des coups bons pour plus d'un but. Il en a maintenant 767 à son crédit. Les Dodgers ont remporté la victoire dans cette deuxième joute au compte de 2-0.

Ce coup de circuit de Snider à la deuxième manche était le 367è de sa carrière dans les majeures et le laisse seulement deux en arrière de Ralph Kiner, maintenant à la retraite, qui détient le septième rang parmi les meilleurs frappeurs de coups de circuit de tous les temps.

Curieuse coïncidence, Snider a frappé ce coup de circuit contre Cal McLish, un ancien des Dodgers qui, en 1944, était au camp d'entraînement des Dodgers en même temps que Snider alors que tous deux étaient des recrues.

Après avoir reçu de nombreux cadeaux de la part de ses admirateurs, Snider a déclaré au public : "Toute ma vie, je me souviendrai de cette soirée. Je ne peux non plus oublier le stade de baseball de Brooklyn et les succès que j'y ai remportés. J'étais alors plus jeune évidemment, mais j'aurais désiré être encore plus efficace ici.

Quand on a présenté ses cadeaux à Snider, il était escorté de ses compagnons de jeu Gil Hodges et Carl Erskine, celui-ci maintenant à sa retraite. On a présenté à Duke une automobile de modèle sport, un chien, un appareil de télévision, des appareils récepteurs de radio, des bâtons de golf et plusieurs autres cadeaux, dont un plateau d'argent portant les autographes de tous les joueurs des Dodgers.

Les cyclistes du Danemark accusés de se servir de "stimulants" aux olympiques

Rome (UPI) — Un officiel dans l'organisation des Jeux Olympiques a causé une surprise en déclarant que la mort du cycliste danois et l'évanouissement de deux de ses compatriotes incitaient les experts à croire que les cyclistes danois avaient utilisé des stimulants.

Mais, les officiels du Danemark de même que les athlètes danois ont nié catégoriquement que les cyclistes avaient pris des stimulants.

Knud Enemark Jensen s'est affaissé sur la route pendant l'épreuve de 100 mètres vendredi et est mort quelques minutes plus tard.

Son coéquipier Jorgen Jorgensen est tombé en bas de son vélo dans la même course et fut transporté d'urgence à l'hôpital. Un troisième cycliste, Vagn Bangsborg s'est évanoui, hier, alors qu'il se promenait dans le Village olympique.

Un officiel des Jeux Olympiques, qui a demandé aux journalistes de ne pas dévoiler son identité, a déclaré : "Tout le monde dans le comité d'organisation est convaincu que la mort du cycliste danois n'a pas seulement été causée par l'effet de la chaleur intense. La mort est certainement due aux stimulants."

"Il est possible qu'un homme pédalant sous une chaleur intense tombe d'épuisement, mais il n'est pas possible que deux ou trois hommes d'une même équipe s'évanouissent dans une même épreuve alors que tous les autres athlètes n'ont montré aucun signe de faiblesse", a dit le même officiel.

Il a ajouté que la copie originale du bulletin médical sur lequel il était inscrit que la mort de Jensen était la cause d'un coup de soleil, avait disparu mystérieusement. Un nouveau bulletin médical sera rédigé aujourd'hui.

La déclaration de l'officiel olympique en ce qui concerne les stimulants parmi les membres de l'équipe danoise est le principal sujet de conversation parmi tous les athlètes au Village olympique.

Preben Jensen, le chef de l'équipe danoise, a nié catégoriquement le fait que ses cyclistes avaient pris un stimulant. Un cycliste danois, qui n'a pas pris part à la course a déclaré : "Cette rumeur est simplement ridicule".

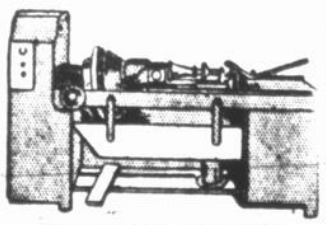
Le Dr René Mathieu, médecin français en charge des athlètes olympiques, a déclaré : "Je n'ai pas de preuve que les Danois ont pris un stimulant, mais j'ai assez d'expérience avec le problème des stimulants et les cyclistes pour dire que les cyclistes danois présentaient tous les symptômes d'athlètes drogués".

Une rumeur veut que les autorités italiennes insisteront pour une autopsie du corps de Knud Enemark Jensen. La dépouille mortelle devait être transportée dans un avion commercial aujourd'hui, mais il a été annoncé un peu plus tard, que la dépouille du cycliste sera transportée à Copenhague dans un avion militaire italien, mais aucune heure et aucune date n'a été fixée pour le départ.

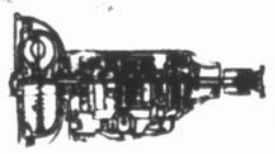
HYDRA-MATIC

TRANSMISSIONS AUTOMATIQUES rebâties

Garantie 90 jours, 4,000 milles
Réparations de toutes sortes de transmissions
10 ANS D'EXPERIENCE



Cette machine teste votre transmission avec précision



Estimé gratuit chez

CANADIAN AUTO TRANSMISSION SPECIALISTS

1105, AVE VAN HORNE
(2ème étage)

NUMERO DE TELEPHONE
CR. 6-8576

Au ballon-panier...

Les athlètes canadiens ridiculisés par leurs adversaires à Rome!

Vancouver — Un membre de l'équipe canadienne olympique de ballon-panier a dit que les joueurs d'autres équipes leur ont "presque ri au nez", à cause de la manière qu'emploient les Canadiens à l'entrainement.

Al Birtles, de Summerland, C.B., s'est plaint de cette façon quand lui et John Kootnekoff, d'Alberni, C.B., arrivé de Rome où l'équipe canadienne fut éliminée dans une ronde préliminaire. Ils s'étaient joints aux dix membres de l'équipe de Tillsonberg, Ont.

"Ils ont ri de nous, parce qu'ils nous qualifiaient de stupides, dit Birtles. Si nous avions eu un meilleur instructeur, nous serions encore là."

Il dit que l'instructeur Elmer Ripley, un Américain de 72 ans, n'a employé aucune tactique défensive contre les Européens qui attaquent très rapidement.

"Les Hongrois nous ont demandé pourquoi nous agissions aussi stupidement en ne nous défendant pas effectivement dans notre zone, dit Birtles, ils se moquaient de nous."

Le Canada a conservé un record de 3 victoires, 3 défaites dans les rencontres préliminaires et ils ont terminé en septième place dans leur groupe de huit, juste en avant d'Israël.

Tie Silk remporte une 8e victoire

Chicago (UPI) — Le champion canadien Tie Silk a remporté sa huitième victoire de l'année lorsqu'il s'est classé premier lors de l'American National Trot Maturity d'une valeur de $61,196 à la piste Sportsman's Park.

A la suite de cette victoire, Tie Silk a porté le total de ses gains à $85,774 cette année. En 1959, il avait remporté un total de $52,497. La victoire de vendredi lui a valu $29,986.

La chaleur n'affecte pas les Russes

Rome (UPI) — Chacun se plaignait de la chaleur à Rome hier, à l'exception des Russes. Le chef de la délégation de la presse soviétique, A. Lubomirov, a déclaré : "Il fait souvent très chaud à Moscou durant l'été, et même dans certaines parties de la Sibérie. Chacun dans notre camp regorge de santé à l'exception de moi-même. J'ai toujours été un type maladif."

L'équipe de piste et pelouse soviétique a pratiqué comme de coutume sous le soleil brulant d'après-midi. Le gérant de l'équipe, Mikhail Gronov a dit que cette chaleur torride ne pouvait entrainer aucun effet désastreux à ses hommes.

Au temple de la renommée

Toronto — Le trophée Harmsworth, défendu avec succès par Miss Supertest III en fin de semaine dernière à Picton, Ont., a été placé à un endroit d'honneur au temple de la renommée des sports à l'Exposition canadienne nationale. Le propriétaire et fabricant de l'embarcation, Jim Thompson, de London, Ont., et le conducteur Bob Hayward, ont été reçus par les autorités civiles et les officiels de l'Exposition.

Championnat canadien

Québec — La Fédération canadienne de boxe a annoncé qu'elle approuvera un projet de combat de championnat poids léger canadien. On sait que le titre est libre depuis la retraite de Richard "Kid" Howard d'Halifax, annoncée mercredi.

Gene Letourneau, commissaire de l'organisation nationale, a déclaré que l'aspirant logique est Eddie Beattie, de Hamilton, suivi dans l'ordre, par Bobby Hamilton, d'Edmonton et Ernest Krezek, de Toronto.

AVIS DE DEMANDE DE DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que **COME RICHER**, laitier, de la ville d'Anjou, district de Montréal, dans la province de Québec, s'adressera au Parlement du Canada, à la prochaine session ou à la session suivante, pour obtenir un bill de divorce d'avec son épouse, **GISELE PERREAULT**, commis, de la cité et du district de Montréal, dans la province de Québec, pour cause d'adultère.

Daté à Montréal, province de Québec, ce seizième jour d'août 1960.

YVAN MERCURE
Procureur du requérant
(21-28 août, 4-11 septembre 1960)

AVIS D'APPLICATION POUR DIVORCE

AVIS est par les présentes donné que **EVELYN ANN WHITE JOY** commis, des cité et district de Montréal, Province de Québec, Canada, s'adressera au Parlement du Canada, à la présente ou à la prochaine Session, afin d'obtenir un Bill de Divorce d'avec son époux, **RALPH COLIN JOY**, teneur de livres, des cité et district de Montréal, Province de Québec, Canada, pour cause d'adultère.

Montréal, le 15 août 1960.

ABRAHAM COHEN
Procureur de la requérante
1117 ouest, rue St-Catherine
Suite 602,
Montréal, Québec.
(21-28 août, 4-11 septembre 1960)

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
District de Montréal
COUR SUPERIEURE
No. 513624

EDOUARD CHAMPAGNE, patroniste en chaussures, de Laval des Rapides, district de Montréal, Demandeur

-VS-

Dame **CLAIRE WILLIAM** de Laval des Rapides, district de Montréal, épouse contractuellement séparée de biens de Edouard Champagne, le demandeur, Défenderesse

PAR ORDRE DE LA COUR

Il est ordonné à la défenderesse DAME CLAIRE WILLIAM, de comparaître d'ici un mois.

Montréal 17ème jour d'août 1960.

J.B. CARBONNEAU
Député-Protonotaire

Me JEAN ROBERT,
20 est, rue St-Jacques,
Suite 47
Montréal.
Procureur du demandeur.
(21-28 août 1960)

Au détriment du Canada et autres . . .

Les Américains et Russes sabotent l'esprit amateur des Jeux Olympiques '60

Comparé à la tâche que nos représentants canadiens s'imposent à tenter de remporter des médailles d'or aux Jeux Olympiques de Rome, nos ancêtres étaient en picnic quand ils montaient à l'assaut de l'or du Klondyke au début du siècle. La comparaison vient d'Andy O'Brien, le journaliste montréalais qui a consacré un long article à prouver que l'esprit olympique est mort depuis longtemps avec les "professionnels mitigés" qui représentent les deux "Grands" du sport olympique, la Russie et les Etats-Unis.

Nos Canadiens, pourrons compter chanceux de remporter peut-être une médaille d'or et une ou deux d'argent ou de bronze, en échange de $110,000, pour envoyer une équipe de 96 membres aux olympiades. Du moins, nous observons l'esprit olympique à la lettre : "La chose la plus importante aux Jeux Olympiques n'est pas de gagner mais de participer".

Très bien, nous participons, mais de là à espérer gagner, il y a une marge. On réussit même à nous empêcher de participer à certaines épreuves. C'est ainsi que notre équipe de hockey sur glace, qui s'était rendue là-bas dans l'espoir de prendre part au tournoi, s'est fait éliminer dans un tournoi préolympique, et était déjà revenue au pays avant le début des "vrais jeux".

Nos représentants sont de vrais amateurs. Du moins, on le pense bien, car ils ne font du sport que comme passe-temps. Mais pourrait-on en dire autant d'un groupe de natifs de la marine américaine dont l'aveu de l'un d'eux, ont dû avoir passé les 16 derniers mois confinés à des pistes avec l'ordre de s'entraîner en vue des Jeux Olympiques.

Que penser maintenant de notre faible délégation de gymnastes qui doivent entrer en compétition avec les meilleurs des 77,000 gymnastes russes entraînés à l'année dans les écoles? Ce n'est d'ailleurs un secret pour personne que les athlètes russes sont subventionnés par l'Etat et que ceux qui sont décorés de Maitres du Sport, sont aussi appréciés que ceux qui reçoivent la Médaille de Service Distingué en temps de guerre.

Les spécialistes du sport en Russie sont quand même considérés comme des amateurs, des nageurs américains qui passent plus d'un an à s'entraîner exclusivement sont quand même considérés comme amateurs, mais quand, il y a quelques années, on a voulu donner une automobile à notre championne olympique canadienne Barbara Ann Scott, elle dut refuser, car elle aurait perdu son statut d'amateur . . . et ce, toujours d'après la même norme olympique.

Y comprenez-vous quelque chose? Un club russe gagne sa vie à pratiquer le sport et reste amateur, mais que le Canada ait l'idée, une certaine année, d'envoyer le club Canadien aux olympiades d'hiver et on criera au scandale.

Et malgré toutes ces circonstances, on continue, dans une cérémonie grandiose, de faire prêter aux athlètes un serment par lequel ils affirment, non seulement de n'avoir jamais reçu d'argent pour leurs activités sportives, mais de n'avoir même pas l'idée de devenir professionnels plus tard . . . Quelle farce !

Leveur de poids . . .

Ce Russe veut abaisser les records de Paul Anderson

Rome (UPI) — Yuri Vlassov, un robuste athlète de 270 livres, considéré comme l'homme le plus fort en Russie, désire devenir écrivain.

Mais avant de réaliser son rêve, il désire ardemment briser le record olympique des haltérophiles, record de Paul Anderson, l'homme fort des Etats-Unis. Anderson avait établi sa marque aux Olympiques de Melbourne en 1956. S'il réussit l'exploit, Vlassov croit que sa carrière comme écrivain sera lancée.

Le record de Anderson — 1,130 livres en trois essais — aurait été battu par Vlassov lors d'une session d'entraînement à Moscou.

Vendredi, le géant russe a montré aux haltérophiles américains ce qu'il pouvait faire. A sa première tentative, Vlassov a levé 396 livres et tous les Américains présents ont sifflé d'admiration.

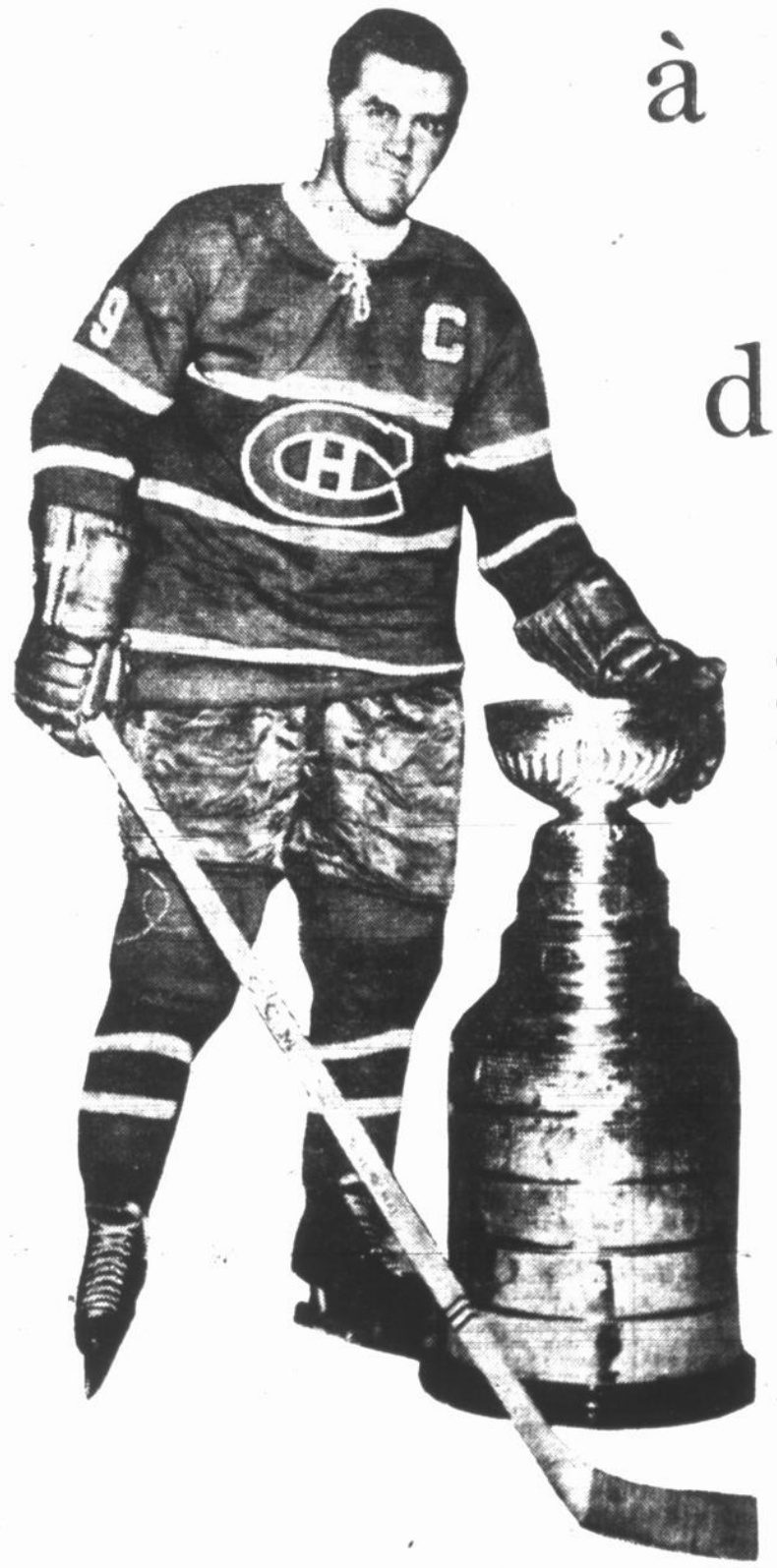
Prenant ensuite un poids de 330 livres, Vlassov a réussi un épaulé et jeté très facile. "Il ne lève pas les poids, il joue avec les poids", a commenté l'haltérophile T. Vinci de Cleveland.

"Je ferai la même chose dans la compétition olympique", a dit le Russe avec désinvolture. Vlassov prétend qu'il brisera la barrière des 1,300 livres et sa déclaration n'a pas surpris aucun Américain présent, même si la barrière du 1,100 n'a jamais été franchie depuis l'exploit de Anderson.

"Après avoir brisé la barrière du 1,300 livres, j'abandonnerai l'Armée russe et je deviendrai écrivain. J'aimerais écrire un livre. Je ne sais pas si je serai bon dans ce nouveau métier, mais je veux tenter ma chance", a dit l'homme fort russe.

ATTENTION, AMATEURS DE
GOLF
LE CLUB DE GOLF HENRI-BOURASSA
vous invite à venir consulter TONY DEMERS pour vos leçons de golf
DA. 2-0936
OUVERT TOUS LES JOURS DE 10 H. A.M. A MINUIT
6150, boul. Henri-Bourassa, Montréal-Nord
• Terrain de golf miniature
• "Driving Range" avec T automatique
• Stationnement facile et gratuit
• PRIX SPECIAUX pour compagnies, manifestations sociales.

VOUS pouvez aider Maurice RICHARD à prendre sa décision



Le "Rocket" pratiquera avec le Club Canadien ; mais sa décision de continuer sa carrière n'est pas encore prise. Il ne la connaît pas lui-même.

Vous pouvez l'aider à prendre cette décision en lui faisant connaître "votre" opinion. Maurice Richard a besoin de votre support moral et de votre confiance.

« Parlons Sports » vous montrera, dans l'édition de mardi prochain, comment vous pouvez aider le "Rocket" à prendre sa décision. Vous le saurez . . .

en lisant

LE MEILLEUR JOURNAL SPORTIF DU QUEBEC

PARLONS SPORTS 10

EN VENTE PARTOUT DES MARDI

Résultats des courses du samedi

27 août

ARLINGTON

PREMIERE COURSE

Pensive Girl, Nichols 7.40 4.00 3.00
Grey Rio, C. Stone — 4.80 3.60
Floridian, Hinojosa — — 5.00
Temps: 1.10⅘
Aussi: Celtic Kid, Oech By Gosh, Queen Of Sheens, Gold Key, Jet Bub, Lucky Me, Bellamy, Color Added, Tahitian Belle.

DEUXIEME COURSE

Keep Out
H. Robichaux 155.80 60.80 25.80
Beau Tracer, Chambers — 53.00 25.40
Prince View, Broussard — — 5.60
Temps: 1.44⅘
Aussi: Adams Apple, Little Dip, Tokyo Girl, Manuscript, Mister Storm, Noble Dream, Palisade, Bushien, Yapat.
Pari double (7-8): $830.40

TROISIEME COURSE

Yar Girl, Broussard 10.40 5.20 3.60
Helen The Great, Roz — 9.60 5.00
Spaws, K. Church — — 3.20
Temps: 1.10
Aussi: Willow Dare, Boat Race, Queen Ethel, Bechet.

QUATRIEME COURSE

Music Supreme, Sellers 14.80 8.80 5.40
Io Toy, Baeza — — 4.60 3.60
Oscar O, Chambers — — 8.80
Temps: 1.03
Aussi: Bounte A, Saze Of Allef, I Am Ceelitus, Duke Of Bexar, Leonardian, Jackies Kuda, Encore Atalasea, Brown Drake.

CINQUIEME COURSE

Not Banished
M. Solomone 3.40 2.80 2.40
My Pick, Les Brooks — 3.60 2.80
Red Jack, F. Curry — — 3.00
Temps: 1.04⅘
Aussi: Kings Market, Coroebus, Doroman, Grand Total, Sioux Fellow, Popes Theory.

SIXIEME COURSE

Happy Union, Curry 9.80 4.40 3.40
Tonco, W. Zaccor — 4.00 3.40
Bullys Kin, Heckmann — — 7.20
Temps: 1.10
Aussi: Nitime, Etoka, Burgundian, Locoweed, Air Prince, Safe Landing.

SEPTIEME COURSE

Light Talk
W. Shoemaker 20.60 10.20 4.80
B-Oak Dandy, Zakoor — 4.20 3.20
Bluescope, J. L. Rotz — — 2.60
Temps: 1.10
Aussi: Orazio, Tim Jrn Jr., Post Away, Lou Pelton, Norther, Ebadiah, Shy Boy, Col. Snider, B-Sun Omar.
B—Oak Hill Entry.

HUITIEME COURSE

T V. Lark, J. Sellers 5.20 2.80 2.40
New Policy, Shoemaker — 3.40 2.60
Heroshogala, Hinojosa — — 3.00
Temps: 1.47⅘
Aussi: Salason, Grey Eagle, Farm To Market, Cuvier Relic, Natego.

NEUVIEME COURSE

Hey Diddle, R. Nono 18.60 10.20 7.20
Picks Choice, J. Sellers — 6.40 4.20
CyGit, S. Brooks — — 7.60
Temps: 1.57
Aussi: Turn Down, Potter, Black Mask, Jays Pride, Wild Delight, Deecie, Teddy Boy.

FORT ERIE

PREMIERE COURSE

Azura, Woodbine
R. Wright 76.70 25.20 13.30
Colonel Art, Adams — 5.60 3.90
Whispering Wind.
J. Parnell — — 8.10
Temps: 1.12⅘
Aussi: Soodani's Girl, Stroke O'Twelve, Daring Spirit, Donlite Colonel, Cowan, Blushing, Canuck John, Alpine Jan.

DEUXIEME COURSE

Sandy Sugar, Pomes 8.20 4.50 3.70
Etobicoke, A. Coy — 5.60 4.60
Tadenac, A. Viola — — 6.20
Temps: 1.44⅘
Aussi: Rouge Rose, Vasco Da Gama, Sun Drift, Menodor, Disarmament, Teddy Joe, Mr Jed.
Pari double (11-6): $606.10

A LOUER
OCCUPATION IMMEDIATE
1½ - 2½ - 4½
Meublés ou non
Tous les services compris:
Maison neuve
Très propre
Garage si désiré
Concierge - eau chaude
taxe eau - incinérateur,
poêle - réfrigérateur, etc.
4371, BEAUBIEN
(près boul. Pie IX)
RA. 2-3611
CL. 9-9346

TROISIEME COURSE

A-Arigan, Adams 7.20 3.50 2.40
Buffalo Bill, Potts — 5.50 3.30
Sea Page, Delahoussaye — — 2.70
Temps: 1.11⅘
Aussi: A-Faultless Maid, Quick Prince, Money More, Heppy's First, Danstir, Wardoline, Fran Wright.
A—Coupled.

QUATRIEME COURSE

Ramblin Wreck, Coy 13.70 6.30 3.60
B-Colonel Bingo, Gordon — 5.50 3.20
Cut Steel, J. R. Adams — — 2.60
Temps: 1.13
Aussi: Avenue Road, Paul Pry, B-Tolnger, Star-O-Taura, Fair Lodge, Col. Boy.
B—Coupled

CINQUIEME COURSE

Moony, A. Gomez 7.80 3.80 2.10
Prompt Hero, Boland — 4.20 2.20
A-Calais 2nd, A. Coy — — 2.10
Temps: 1.44⅘
Aussi: Maenern, A-Anita's Son, Maniticora.
A—Coupled
Quinella (2-4)

SIXIEME COURSE

Handshake, Gomez 4.00 3.40 2.50
Black Satin, C. Potts — 5.90 3.60
Track Rhythm, Boland — — 3.50
Temps: 1.11
Aussi: Little Skip, Lucky An, Wolderwine, Tribe Man, Culneiner.

SEPTIEME COURSE

Bulpamiru, Dittfach 13.30 8.00 5.30
Missy R. Boland — 43.40 10.40
Menantic, A. Gomez — — 3.80
Temps: 2.19⅘
Aussi: A-Hidden Treasure, Nauahis Flirt, Admiral Armbro, Winly Stur, Book Master, A-Champagne Velvet, Men At Play.
A—Coupled

HUITIEME COURSE

Sea Daisy, A. Coy 14.50 7.20 5.10
Golden Wedding, Wright — 5.40 4.30
Gay Story, A. Wick — — 4.40
Temps: 1.43⅘
Aussi: Regal Look, Pernie Kline, Smirlys Rouge, Tedesco, Peter Probet, New Door.

ROCKINGHAM

PREMIERE COURSE

One Way Out, Wapla 9.00 4.40 3.20
Yardstick, A. Despirito — 7.00 5.00
Princess Marcy, Skuse — — 5.60
Temps: 1.12⅘
Aussi: Pharis Dan, Swig, Occulted, Betsy Star, David Dude, Aunt Sally, Boston Cooler.

DEUXIEME COURSE

Five Forks, Glassner 16.80 10.20 6.00
Nicole, H. Cruz — 8.00 5.00
Receipt, H. Wajda — — 3.20
Temps: 1.44⅘
Aussi: Doug B, Ceylon Pearl, Dots Boy, Pongfree, Debark, Plum Look N Learn.
Pari double (10-8): $110.80

TROISIEME COURSE

Tiffin Time, Walker 10.40 6.80 4.40
Olympias Ace, Mercier — 5.00 3.60
Postpone, D. Deroin — — 4.00
Temps: 1.44⅘
Aussi: High Plateau, Blue Pad, Dancing Doll, Eds Market.

QUATRIEME COURSE

Eternal Mark, Mercier 4.40 3.20 2.80
Impressed, Glassner — 6.60 4.80
Triple Gold, Skuse — — 6.40
Temps: 1.11⅘
Aussi: Purple Prince, Alcindor, Royal Birth, Red Onion, Tiger Trouble, Tumblin O.

CINQUIEME COURSE

Ell Vee Bee, Venuti Jr 19.80 6.80 4.00
Hash Again, Bohenko — 4.20 3.20
Atom Rocket, Kurtz — — 3.60
Temps: 1.12
Aussi: Harwood Miss, Prince Bound, Headwind, Noble Toe.

SIXIEME COURSE

Squabble Creek, Bush 11.40 5.40 3.60
Onebylength, Wajda — 6.80 4.20
Bushers Darling, Grimm — — 5.20
Temps: 1.03⅘
Aussi: Special Offer, Optics, Hi Greco, Esta Louise, Basswood.

SEPTIEME COURSE

Battle Neck, Grimm 7.20 3.00 2.20
Polylad, Despirito — 2.60 2.20
A-Electo, Spinale — — 2.20
Temps: 1.42⅘
Aussi: A-Coliseo 2nd, Shirk, Amor Gaucho, Thermo.
A—Peracca Entry.

HUITIEME COURSE

Idler, V. Spinale 44.80 15.80 8.40
Gulio Cesere, Despirito — 3.80 3.40
Tile Son, Sorensen — — 5.60
Temps: 1.10⅘
Aussi: Dusty Admiral, Charlie Boy, Wanted, Wista, Snow Fight, Thorenbush.

NEUVIEME COURSE

Foxy Silver, Hooper 18.60 8.80 4.60
Split, H. Wajda — 5.40 3.40
Chilly Co-Ed, Landers — — 3.60
Temps: 1.43⅘
Aussi: Star Dog, Freeholder, Bended Knee, Paralyed, Easy Smile.

ATLANTIC CITY

PREMIERE COURSE

Ski Jump, Harmatz 25.60 11.20 8.40
Malchas Last.
W. J. Passmore — 12.40 9.60
Dulaney, R. E. Corle — — 20.20
Temps: 1.24⅘
Aussi: Amony, Edgewater, Quick Income, Time Limit, Flying Diver, Wings At Dawn, Capt. Cool, Play Room, Sweet Duff.

DEUXIEME COURSE

Eto General, Corle 14.80 7.60 6.20
Black Emperor,
C. Gonzales — 10.00 8.00
Soley, Thornburg — — 20.00
Temps: 2.05⅘
Aussi: Zarzalejo, Fondness, Wesley Smiley, The Posse, Miragato, David S. R., Norte, Finale Puer, Red Trouble.
Pari double (4-3): $173.20

TROISIEME COURSE

Short Nip, Gilligan 9.60 4.40 3.40
Gold Bomb, Stevenson — 8.00 5.20
Juniorette, Blum — — 4.00
Temps: 1.11⅘
Aussi: Fair Forgo, Patti Glenn, Has A Heart, Sir Donald, Desert Goddess, Tristan Khan, Waltzing Harp, Meum.

QUATRIEME COURSE

Gordian Knot, Blum 8.00 4.40 3.40
My Round, Harmatz — 7.80 5.20
Steve Dulin, Shuk — — 8.00
Temps: 1.11
Aussi: Friendly Date, Route Sixty-Six, Sandy Wine, Countess Ceelste, Emancipator, Adorette, Helens Joy, Twig By Golly.

CINQUIEME COURSE

Easy Dosage, Hartack 6.20 4.80 3.60
Augment, C. Gonzalez — 14.00 7.80
Pa Honey, W. Blum — — 5.60
Temps: 1.10⅘
Aussi: Colonel R.S., Our Rocky, Handsome Clay, Restricted, Outline, Naik, Roman Revel.

SIXIEME COURSE

Exultado, Benetto 24.40 7.40 3.80
Captain Kidd 2nd, Blum — 3.40 2.60
Wise Guy, L. Gilligan — — 3.20
Temps: 1.09⅘
Aussi: Sand Boy, Michore, Fresh Marble, Cabezon.

SEPTIEME COURSE

Soldadesca, Chambers 20.00 9.60 6.20
Loyal Lady 2nd, Harrick — 4.20 3.00
Geechie Lou, Corle — — 3.80
Temps: 1.43
Aussi: Sarah James, Vanairess, Confide, Miss Orestes, Little Mo, Toluene.

HUITIEME COURSE

Countess Oil, Block 24.00 9.60 5.00
Pont-Levis, Corle — 15.00 7.20
Winslow, Gilbert — — 5.40
Temps: 1.45⅘
Aussi: Arbor, Beautiful A.M., Breeze Hill, Real Sister, Bithynia, Hellobubble.

NEUVIEME COURSE

Deadly Actor, Gilbert 39.80 14.40 6.00
Baker Street, Korte — 5.40 3.80
Sunset Baby, Hartack — — 3.00
Temps: 1.44⅘
Aussi: Ramlin Ronnie, Canard, Imagine That, Bul Hero, Noble Drake.

SARATOGA

PREMIERE COURSE

Hilwan, M. Ycaza 5.90 3.40 2.70
Gannet, E. Nelson — 4.20 3.30
Crafty Count, Anderson — — 6.00
Temps: 1.24
Aussi: Blond Fury, Astrology, Lovely Ann, Daublin, Marjos Duke, Inshaallah, Joe R. Vault.

DEUXIEME COURSE

Scottsville Rd., Nelson 13.90 7.60 5.50
B-Know The Facts,
P. Anderson — 6.10 4.10
Jabez Abel, Woodhouse — — 4.00
Temps: 1.12⅘
Aussi: Cross Country, Little Laddie, Mr. Sweep, B-Will To Live, Level Flight, Lieut. Hannigan.
B—Jacobs-Bieber Entry.
Pari double (2-3): $78.80

TROISIEME COURSE

Lord Mike, Walsh 13.40 5.20 3.00
Navy Fighter, Schulhofer — 4.00 2.90
New Hit, Aitcheson Jr — — 2.70
Temps: 3.06⅘
Aussi: Esteco 2nd, Trouble Makeg 2nd, Walrus.

QUATRIEME COURSE

Cheerful Fra, Ycaza 6.10 4.00 3.20
F-Ballybunti, Ruane — 10.90 6.20
Doc Wal, Anderson — — 4.40
Temps: 1.13
Aussi: A-Storm Peak, A-Simoom, Charlienoo, Crafty Bunny, Estcada, Northern Ruler, Avalanche, Atoka, Tyball, F-Dyad, Frankie Laine.
A—Wicker-Whitewood Study Entry
F—Field

CINQUIEME COURSE

A-No Dance, Moreno 25.90 8.80 5.50
Annihilation, Boulmetis — 4.80 3.70
Meison, E. Guerin — — 4.20
Temps: 1.12⅘
Aussi: Count Rose, Resistless, Raft, A-Crownmont, Multnoman, Baldpate.
A—Dixon Entry

SIXIEME COURSE

Hail To Reason, Ussery 4.60 3.40 3.00
Bronzerullah, York — 4.60 3.60
Chinchilla, Sorrentino — — 4.40
Temps: 1.16
Aussi: Bushers Beauty, Jet Tides, Garwol, Yankee Sailor, Ambiopoise, Hitting Away, Safe Swap, Royal Dragoon.

SEPTIEME COURSE

Long Gone John,
P. Anderson 3.30 2.30 2.30
Call The Witness,
S. Boulmetis — 2.50 2.50
Pundit, H. Dalton — — 3.20
Temps: 1.23
Aussi: Hay Harbor, Addie Belle, Wolfram.

HUITIEME COURSE

Buoyant, Ycaza 4.90 2.60 2.60
Goodspeed, Leonard — 3.40 3.20
Hallursan, Boulmetis — — 5.70
Temps: 1.37⅘
Aussi: Hoe Down, Sea Rover, Willie W., Inaugural Day, Honey Flower, French Diable.

NEUVIEME COURSE

Cape Canaveral,
E. Guerin 7.80 4.10 2.70
Always Danger,
P. Anderson — 10.30 4.50
Royal Way, Dalton — — 3.20
Temps: 1.11⅘
Aussi: On The Lawn, Dreamflower, World Ruler, Mystere.

DEL MAR

PREMIERE COURSE

Swift Admiral, Costa 5.20 3.20 3.20
Repay, J. Longden — 5.40 4.40
Truckle Bars, Frazier — — 8.60
Temps: 1.10⅘
Aussi: Kingly Token, Double Eagle, Hilary B., Santa Fe Sea, Flavius, Space Race, Vegas Boy, Fulfill, Sayasea.

DEUXIEME COURSE

Masher, E. Burns 5.60 4.20 3.20
Le-O-Mar, A. Maese — 9.80 6.40
Tehachapi-C, Larkin — — 5.20
Temps: 1.11
Aussi: L'Elegant, Mr. Dee Tee, Collection, Home To Roost, Angel's Orphan, Mr. Big Breeches, Toyon Melody, Advancer, Colate.
Scratched: Little Sal, Calm Lea, Lady Of Troy, Marion's Doll.
Pari double (8-9): $20.40

TROISIEME COURSE

Telyar, R. Thejos 5.80 3.80 3.20
Royal Reserve, Neves — 5.00 4.20
Toy Boston, Powell — — 11.60
Temps: 1.43
Aussi: Concentric, Fabulist, Pep Appeal, Tribal Chief, O Sue Chevalate.

QUATRIEME COURSE

Shelbyville, Longden 10.00 6.60 3.60
Go To Sea, E. Burns — 12.00 4.40
A-We're Hoping, Moreno — — 2.40
Temps: 1.10⅘
Aussi: A-More Ability, Mark West, Gironda, Wasso, Ancient Mariner.
A—Johnston Entry.

CINQUIEME COURSE

Leasure, D. Long 12.80 5.60 4.40
Sonoma Pass, Pierce — 5.60 4.00
Ray Beaudet, F. Costa — — 7.40
Temps: 2.21⅘
Aussi: Lock Out, V. Encuesta, Rubidoux, Avro, Little Dell, Good Start.

SIXIEME COURSE

Fay's Night Out, R. Campas 19.20 7.60 5.00
Rob Bob B, Frazier — 6.40 4.00
Butcher Boy, P. Moreno — — 3.60
Temps: 1.09⅘
Aussi: Tondi, Planners, Dhaulagiri, Pleyed, Terciopelo.

SEPTIEME COURSE

How Now, E. Burns 5.40 2.80 2.60
Honeys Gem, R. Campas — 3.20 3.00
Ying and Yang, J. Longden — — 3.60
Temps: 1.34⅘
Aussi: High Performance, Spicy Tritoma, Monk's Hood, Swaps Kin.

HUITIEME COURSE

Nagea, A. Maese 4.20 3.00 2.80
Have Tux, R. Mundorf — 10.80 6.80
Djeddah Pat, B. Frazier — — 5.60
Temps: 1.47⅘
Aussi: A-Tony's Boy, A-Principilla, Free Copy, Umbo, Candy Capitol, Go Host, Our Rulla, Plush Horse, King's Marshall.
A-Harris et Colcord Entry.

SARATOGA

NEUVIEME COURSE

Pure Pitch, F. Costa 13.40 4.40 3.40
St. Vincent, G. Lanoraz — 2.80 2.40
Big Jake, R. Mundorf — — 3.20
Temps: 1.32⅘
(Nouveau record de piste).

Les Dutchmen se retirent

Kitchener — Le président Oscar Wiles, des Dutchmen de Kitchener-Waterloo, a annoncé que son club abandonnait ses efforts pour opérer cette saison dans la Ligue Senior "A" d'Ontario.

Kitchener aura toutefois un club senior, car les Beavers de Kitchener-Waterloo évolueront dans la Ligue de l'Est.

Dick Clark à Calgary

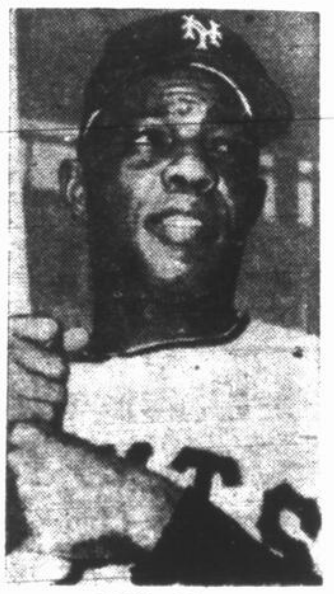
Deux jours après avoir été engagé comme instructeur en chef des Stampeders de Calgary, STEVE OWEN annonçait l'acquisition du demi-arrière Dick Clark, un joueur importé autrefois de l'Université Baylor, du Texas, des Argonauts de Toronto. On n'a pu obtenir les détails de l'entente entre les deux clubs...

Stu Miller conduit les Giants à une victoire de 3 à 1, sur Milwaukee

San Francisco (UPI) — Stu Miller, qui a remplacé Billy O'Dell à la dernière minute, a tenu les Braves de Milwaukee à trois maigres coups sûrs, pour conduire les Giants de San Francisco à une victoire de 3-1 sur les Braves qui détiennent la deuxième position dans le classement.

O'Dell, qui souffrait d'un torticolis, a cédé sa place à Miller juste avant le début de la joute et celui-ci en profita pour remporter sa quatrième victoire contre cinq défaites.

Jusqu'à la huitième manche, Miller n'avait accordé qu'un seul coup sûr. Felipe Alou et Willie Mays ont frappé des



Willie Mays

coups de circuit et Mays s'est aussi signalé au champ avec un bel attrappé d'un long coup d'Eddie Mathews.

Milwaukee	000 000 010	1	3 2
San Francisco	000 101 10x	3	10 0

Burdette, McMahon (7), Piché (8) et Crandall; Miller (4-5) et Landrith. LP—Burdette (15-8). Circuits —Alou (6e), Mays (27e).

Ken Venturi passe en tête de l'omnium de golf à Milwaukee

Milwaukee (UPI) — Ken Venturi, de Palo Alto, Cal., a joué une troisième ronde consécutive sous la normale hier après-midi, pour passer seul en tête de l'Omnium de Golf de Milwaukee, pour une bourse de $30,000. Venturi a maintenant un total de 202 pour 54 trous.

Ken Venturi possède donc maintenant une avance de deux coups en tête, sur le reste du peloton. On sait que dans les deux premières rondes il dut partager la première place avec un autre golfeur.

John McMullin, 25 ans, de Fair Oaks, Cal., a réussi la meilleure ronde de la journée d'hier, 65 contre 68 pour Venturi, et cela lui a permis de passer au deuxième rang. McMullin a égalé le record du parcours pour les neuf premiers trous, avec 29 coups, soit six coups sous la normale.

McMullin, qui a un total de 204 coups pour les trois premières rondes, doit cependant partager la deuxième position avec Arnold Palmer, Fred Hawkins et Mason Rudolph, tous avec un score identique.

Suivent sur un pied d'égalité en troisième position, avec chacun 205 : Billy Casper Jr., Ted Kroll et Bob Goalby.

2e championnat pour Joanne Gunderson

Tulsa, Oklahoma (UPI) — Joanne Gunderson, une blonde de 21 ans de Kirkland, Wash., a défait Jean Ashley, l'institutrice de Chanute, Kansas, par 6 coups et 5 à jouer, pour remporter le 60e tournoi amateur de golf féminin, hier.

Miss Gunderson, la championne de 1957 du U.S.G.A., remporte donc ainsi son deuxième championnat en trois ans. Elle a terminé les premiers neuf trous en avant de Miss Ashley, qualifiée de "Cendrillon du tournoi".

Une assistance de près de 1,000 spectateurs s'était rendue pour être témoin des 18 trous disputés hier après-midi sous un ciel nuageux et une étouffante température de 90 degrés.

Les Yankees disposent une autre fois des Indiens 3-0

New York (UPI) — Ralph Terry n'accorda que deux coups sûrs dans la deuxième partie d'un programme double pour vaincre les Indians de Cleveland au compte de 3-0 après que ses coéquipiers eurent remporté la victoire au compte de 7-4 dans la 1ère partie

Cette double victoire permet aux Yankees de prendre une avance de deux parties et demie en tête du classement de la Ligue Américaine, sur les Orioles et les White Sox.

Terry, un droitier de 24 ans, n'avait pas accordé un seul coup sûr jusqu'à la septième manche, quand Vic Powers frappa un double sur la clôture de droite après un retrait.

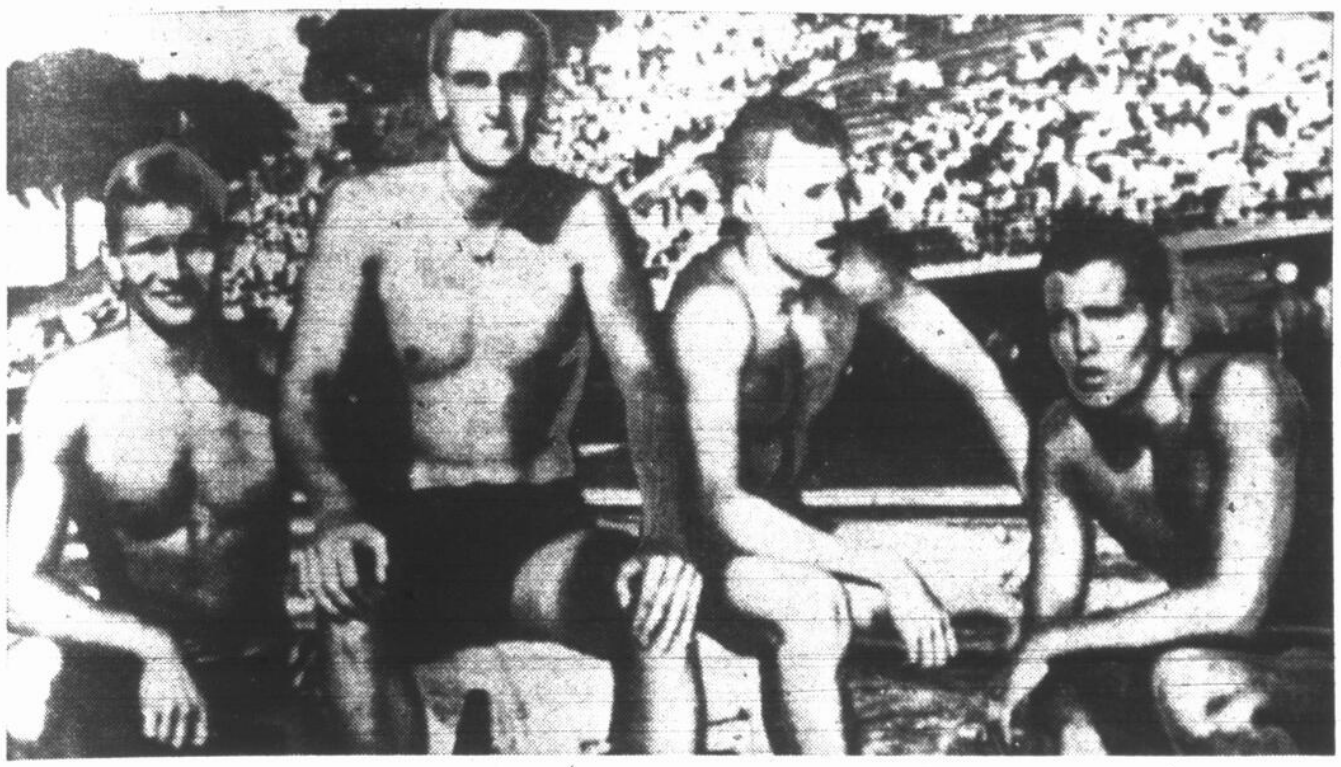
L'autre coup sûr frappé contre Terry le fut à la neuvième manche, quand Johnny Temple a commencé la manche avec un deux-but dans la gauche du champ centre. Bob Cerv compta le premier point des Yankees à la première manche avec un coup de circuit, son 14ème de la saison. Gary Bell avait commencé la partie pour les Indiens, mais il se retira avant la fin de la première manche, souffrant d'un mal de bras.

2e PARTIE

Cleveland	000 000 000	0	2 1
New York	100 011 00x	3	9 0

Bell, Locke (2), Stigman (8) et Wilson; Terry (7-7) et Blanchard. LP—Bell (9-10). Circuit—Cerv (14e).

Quatre records, dont deux mondiaux, ont été établis hier aux Jeux Olympiques de Rome



Rome (UPI) — **Voici l'équipe de nageurs américains qui a brisé le record mondial pour les 400 mètres à relais, avec un temps de 4:08.2. Nous reconnaissons de g. à d. : David Gillanders, Paul W. Hait, Steve E. Clark, Robert E. Bennett.**

(Téléphoto "Dimanche-Matin" - UPI)

Rome, (UPI) — Plusieurs records ont passé par-dessus bord en dépit de la chaleur intense — une température de 108 degrés — lors de la deuxième journée de compétition aux Jeux Olympiques 1960, hier.

Les Américains ont établi des records olympiques et des marques mondiales dans des épreuves de qualification, mais en dépit de toutes leurs performances n'ont pas pu gagner une seule médaille d'or. La Russie est également toujours en quête d'une médaille d'or.

Voici les records brisés au cours de la journée :

1 - L'équipe de nageurs américains brise le record mondial pour les 400 mètres à relais avec un temps de 4:08.2 dans une épreuve de qualification. L'ancien record avait été établi par les Australiens en 1958 avec 4:10.4.

2 - La nageuse anglaise Anita Lonsbrough a brisé son propre record mondial pour les 200 mètres, à la brasse, avec un temps de 2.49.5. Son ancien record était 2:50.3. Mlle Lonsbrough a doté la Grande Bretagne d'une médaille d'or.

3 - L'Australienne Dawn Fraser a brisé le record olympique pour les 100 mètres, style libre, avec un temps de 1:01.4 en semi-finale. Mlle Fraser a battu par un cinquième de seconde le record établi la veille, par l'Américaine Chris Von Saltza.

4 - L'Australien John Devitt et l'Américain Lance Larson ont établi un nouveau record olympique avec un temps de 55.2 pour les 100 mètres, style libre, pour hommes.

Tôt dans la journée, l'Allemande Ingrid Kramer, âgée de 17 ans, exécutait à perfection des plongeons difficiles et périlleux pour être proclamée championne des plongeons sur tremplin de trois mètres et doter l'Allemagne d'une médaille d'or. L'Américaine Paula Jean Pope s'est classée en deuxième place. Mary Willard, une autre Américaine a fini 4ème.

Dans les autres épreuves, les Américains ont bien fait. L'équipe de ballon-panier américaine a donné une leçon aux Japonais en les battant au compte de 126 à 66. Jerry Lucas du Ohio State a compté 30 points à lui seul.

L'équipe américaine de polo aquatique a défait la France 10 à 4.

Les Italiens ont gagné leur troisième médaille d'or en deux jours en s'assurant la victoire dans une autre épreuve de cyclisme. Sergio Bianchetto et Guiseppe Bechetto ont gagné l'épreuve finale de tandem. La Russie a gagné une médaille d'argent dans cette même épreuve.

Dans une des surprises de la journée, le Brésil a défait la Russie par 58 à 54 dans une joute de ballon-panier.

Baseball

JOUTES DE SAMEDI

LIGUE AMERICAINE

Cleveland 9, Boston 6
Detroit 1, Washington 4
2e partie
Cleveland 4, New York 7
2e partie
Chicago 0, New York 3
Kansas City 5, Baltimore 3

LIGUE NATIONALE

Philadelphie 4, Chicago 5
Milwaukee 1, San Francisco 3
Pittsburgh à St-Louis (soir)
Toutes joutes au programme).

LIGUE INTERNATIONALE

Toronto 5, Montréal 4
Columbus à Miami (soir)
Rochester 6, Buffalo 3
Richmond 2, Jersey City 1

JOUTES DE DIMANCHE

LIGUE INTERNATIONALE

Toronto à Montréal (2)
Columbus à Miami
Rochester à Buffalo
Richmond à Jersey City

LIGUE NATIONALE

Philadelphie à Chicago
Pittsburgh 4, St-Louis 5
Cincinnati à Los Angeles
Milwaukee à San Francisco

LIGUE AMERICAINE

Chicago à Baltimore
Kansas City à Boston
Detroit à New York (2)
Cleveland à Washington

CLASSEMENT

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
New York	72	48	.600	—
Chicago	71	52	.577	2½
Baltimore	72	53	.576	2½
Washington	63	60	.512	10½
Cleveland	58	63	.483	14½
Detroit	57	64	.471	15½
Boston	50	70	.417	22
Kansas City	44	77	.364	28½

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
x Pittsburgh	75	47	.615	—
Milwaukee	68	52	.567	6
x St-Louis	67	54	.554	7½
Los Angeles	66	54	.550	8
San Francisco	60	60	.500	14
Cincinnati	55	70	.440	21½
Chicago	48	73	.397	27½
Philadelphie	47	76	.382	29½

x Joutes du soir non comprises.

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Toronto	90	46	.662	—
Richmond	74	64	.536	17
Buffalo	69	66	.511	20½
Rochester	69	67	.507	21
Jersey City	65	71	.478	25
Miami	62	76	.449	29
Columbus	60	77	.438	30½
Montréal	57	79	.419	33

Joutes de samedi soir non comprises.

Résultats au Richelieu

PREMIERE COURSE

(6) Dauntless Dares 5.90 4.00 3.60
Mr. Creekside — 3.80 3.10
Lund — — 13.90
Temps: 2.10.4
Aussi: Riddell Worth, My Son's Beauty, Kim D. Grattan, So Cheerful, Symphony Boy.

DEUXIEME COURSE

(1) Johnny Johnston 4.40 3.90 3.10
Miss Beth Direct — 7.90 4.40
Clinton Tass — — 3.10
Temps: 2.10.1
Double: $15.10
Aussi: Frisky Atom, Success Joyce, Dinah Knight, Rufus Jones, Peter Humes.
Aussi éligibles: Admiral Spud.

TROISIEME COURSE

(4) Glendale Jerry 6.20 3.70 3.10
Swan Song — 6.40 4.10
Success Counsel — — 5.80
Temps: 2.07.3
Aussi: Bardel, Susan M., Jive Session, Rosa Lee Abbe, Johnny Dollar
Aussi éligibles: Billy's Prince, Eddy C. Scott.

QUATRIEME COURSE

(4) Nugget 10.40 5.10 3.30
Nedson — 3.90 2.50
Miss Claudene — — 3.10
Temps: 2.10
Quinella: $14.00
Aussi: Success Perry, Dam Sure, Superfort, M. J. Volo, Glenna Miller.
Aussi éligibles: Nibbie's Prince, Owen Lee.

CINQUIEME COURSE

(7) Gunner Axworthy 6.90 3.80 3.00
Cathy G. — 4.90 3.50
Honest Pick — — 3.20
Temps: 2.06.3
Aussi: Double Mc, Frenchman, McKinley Mahone, Country Lad, Victor Pick.

SIXIEME COURSE

(5) Direct Noble 4.40 3.30 3.00
Vinn Hanover — 6.60 4.10
Cimarron's Forbes — — 8.10
Temps: 2.05
Aussi: Fast Traffic, Hickory Major, Red Flare, Ike C., Major Henley 8.

SEPTIEME COURSE

(2) Colby Joe 8.60 5.80 5.20
Queen Rodney — 8.20 4.70
Twinkle Comet — — 6.60
Temsp: 2.08.2
Quinella: $78.50
Aussi: Del Mac, The Rosecroft, Maryland Grace, Solil Choice, Sir Litex.

HUITIEME COURSE

(3) Joanna H 15.40 4.90 2.90
Chet Volo — 4.20 2.80
Tami Herbert — — 2.70
Temps: 2.07.3
Aussi: Norman's Gun, Priestacott Pete, James Hanover, Daley Joy, Della Dale.
Aussi éligible: Robert Lee Jr.

NEUVIEME COURSE

(3) Sampson Direct 15.30 3.50 2.60
Betting Time — 2.50 2.20
Chipman's Heel — — 2.50
Temps: 2.01.2
Nouveau record canadien pour les ambleurs de 3 ans.
Aussi: Whiz Abbe, Emley Frost, Splurge, The McNab, Gene Putney, Art's Rhythm, The Saint, Meadow Nib.

DIXIEME COURSE

(7) Agate 8.10 4.30 4.60
Ensign Volo — 7.80 5.70
Just Barry — — 3.50
Temps: 2.08.1
Exacta: $116.80
Aussi: Shannon Wayne, Charming Pingo, Madam Rodney, Royal cinter, Grand Manner.
Aussi éligibles: Mary B. Hal, Irish Bud.

ETOILES DES MAJEURES

LES FRAPPEURS
LIGUE NATIONALE

	PJ	AB	PS	CS	PC
Larker, L An	100	324	41	112	.346
Mays, S Fran	120	465	93	152	.327
x Groat, Pitts	123	518	77	166	.320
x Clemente, Pitts	112	436	66	138	.317
Ashburn, Chica	121	453	83	139	.307
Cepeda, S Fran	117	453	62	136	.300
Moon, L Ange	113	410	65	123	.300
Adcock, Mil	106	396	38	118	.298
x White, St-L.	118	464	73	136	.293
Kasgo, Cin	107	415	52	121	.292

LIGUE AMERICAINE

	PJ	AB	PS	CS	PC
Sievers, Chicago	103	358	78	116	.324
Smith, Chicago	122	461	72	149	.323
Skowron, N Y	114	436	53	135	.310
Runnels, Boston	113	430	72	132	.307
Kuenn, Cle	112	424	57	130	.307
Aspromonte, Cle	89	332	45	101	.304
Minoso, Chicago	123	477	71	144	.302
Robinson, Bal	125	487	60	146	.300
Maris, N Yeork	105	387	81	115	.297
Gentile, Bal	113	396	57	91	.297

POINTS PRODUITS
LIGUE NATIONALE

Banks, Cubs	100
Aaron, Braves	93
Mays, Giants	88
Mathews, Braves	87
x Boyer, Cards	81

LIGUE AMERICAINE

Maris, Yanks	96
Wertz, Red Sox	88
Skowron, Yanks	86
Sievers, White Sox	83
Minoso, White Sox	82

CIRCUITS
LIGUE NATIONALE

Banks, Cubs	36
Aaron, Braves	33
Mathews, Braves	30
Mays, Giants	28
x Boyer, Cards	26
Robinson, Reds	26

LIGUE AMERICAINE

Maris, Yanks	35
Mantle, Yanks	30
Lemon, Senators	30
Sievers, White Sox	26
Colavito, Tigers	25
Skowron, Yanks	25

LANCEURS
LIGUE NATIONALE

	G	P	Pct.
x Law, Pirates	18	5	.783
x Broglio, Cards	16	6	.727
x McDaniel, Cards	10	4	.714
Spahn, Braves	16	7	.696
Williams, Dodgers	12	6	.667

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Pct.
Perry, Indians	15	6	.714
Ditmar, Yanks	13	7	.650
Stobbs, Senators	9	5	.643
Brown, Orioles	9	5	.643
Baumann, White Sox	9	5	.643

x Joutes du soir non comprises.

Grand congé aujourd'hui !

Voici donc le programme de lundi aux Olympiades

Rome (UPI) — Puisque rien n'est à l'affiche aujourd'hui, dimanche, aux olympiades, voici donc le programme de lundi:

Ballon-panier

4 h. a.m. Etats-Unis vs Hongrie.
5 h. 30 a.m. Yougoslovie vs Tchécoslovaquie.
9 h. 30 a.m. Uruguay vs Philippines.
11 h. a.m. Pologne vs Espagne
12 h. 30 p.m. Japon vs Italie.
3 h. p.m. France vs Bulgarie.
4 h. 3 h p.m. Brésil vs Mexique.
6 h. p.m. Russie vs Porto Rico.

Natation

3 h. 30 a.m. Elimination pour plongeons des dames (dix mètres).
10 h. a.m. Epreuves du 100 mètres, papillon, (dames).
10 h. 45 a.m. Finale du plongeon, sur tremplin de 3 mètres (dames).
3 h. 30 p.m. Plongeon du tremplin de 3 mètres (hommes).
3 h. 40 p.m. Semi-finale des épreuves du 200 mètres à la brasse (hommes).
4 h. p.m. Finale du 100 mètres, style libre (dames).
4 h. 20 p.m. Epreuves du 800 mètres à relais, style libre (hommes).

Canot

10 h. a.m. Finale du 1,000 mètres pour kayak simple (hommes).
10 h. 20 a.m. Finale du 500 mètres pour kayak simple (dames).
10 h. 40 a.m. Finale du 1,000 mètres pour canot simple (hommes).
11 h. a.m. Finale du 1,000 mètres pour kayak double (hommes).
11 h. 20 a.m. Finale du 1,000 mètres pour canot double (hommes).
11 h. 40 a.m. Finale du 500 mètres pour kayak double (dames).
Midi Finale du 2,000 mètres pour kayak simple à relais (hommes).

Polo aquatique

5 h. a.m. Etats-Unis vs Belgique.
6 h. a.m. Russie vs Brésil.
4 h. p.m. Hollande vs Afrique du Sud.
5 h. p.m. Hongrie vs France.
5 h. 15 p.m. Yougoslovie vs Autriche.
6 h. 15 p.m. Allemagne vs Argentine.

Hockey sur pelouse

5 h. a.m. Allemagne vs Kenya.
10 h. a.m. Italie vs France.
11 h. 30 a.m. Pologne vs Pakistan.

Pantathlon moderne

3 h. a.m. Tir au pistolet.

Escrime

3 h. 30 a.m. Epée (hommes).
10 h. a.m. Epee (hommes).

Boxe

10 h. a.m. Combats d'éliminations.
4 h. p.m. Combats d'élimination.

Lutte

5 h. a.m. Combats de lutte greco-romaine.
3 h. p.m. Elimination de combats de lutte greco-romaine.

Cyclisme

3 h. 45 p.m. Semi-finales et finale de poursuites par équipes, 4,000 mètres.
Semi-finales et finale des épreuves de 1,000 mètres.

Soccer

11 h. a.m. (Rome) Brésil vs Taiwan.
4 h. p.m. (Rome) Italie vs Grande Bretagne.
4 h. p.m. (Naples) Hongrie vs Pérou.
4 h. p.m. (Leghorn) Pologne vs Danemark.
4 h. p.m. (Florence) Yougoslovaquie vs Turquie.
4 h. p.m. (Aquila) Bulgarie vs République Unie Arabe.
4 h. p.m. (Grosseto) France vs Indes.
4 h. p.m. (Pescara) Argentine vs Tunisie.

Résultats . . . d'équipes !

POLO AQUATIQUE

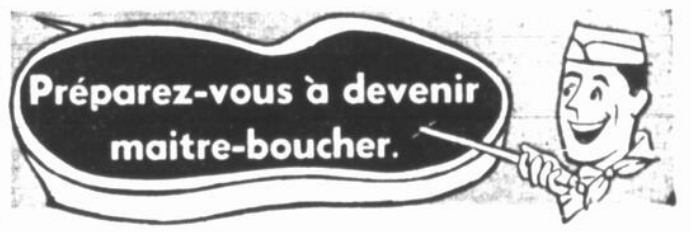
Italie 9, République Arabe Unie 4.
Roumanie 4, Japon 1.
Etats-Unis 10, France 4.
Russie 7, Argentine 4.
Yougoslavie 7, Afrique Occidentale 1.

HOCKEY SUR GAZON

Pakistan 10, Danemark 0.
Belgique 7, Suisse 2.

BALLON-PANIER

Uruguay 76, Pologne 72.
Etats-Unis 125, Japon 66.
Philippines 84, Espagne 82.
Brésil 58, Russie 54.
Mexique 68, Porto Rico 64.
Bulgarie 75, Tchécoslovaquie 69.



COURS DU SOIR : 6 SEPTEMBRE

Nos prochains cours du jour :
11 octobre — 14 novembre

- Il y a actuellement grande demande dans ce métier.
- L'Institut compte déjà quelques centaines de gradués.
- Presque tous travaillent à des salaires intéressants.
- Un certain nombre possèdent leur propre commerce de viandes.



L'INSTITUT NATIONAL DE COUPE DES VIANDES

10216, Boul. Lajeunesse, Montréal

(Fondé en 1950)
Membre du Better Business Bureau

DU. 7-2550

N.B. — Il reste quelques places pour le cours du soir

Messieurs, j'aimerais recevoir votre prospectus, sans aucune obligation.

NOM .....
ADRESSE .....
VILLE ..... TEL. .....

D.-M.

Duke Snider est royalement fêté à Los Angeles



Los Angeles — Duke Snider, son épouse et leurs enfants saluent la foule au vaste Colisée de Los Angeles, après que le brillant voltigeur des Dodgers eût été honoré par la gent sportive de l'endroit. Au cours de la cérémonie, on a fait allusion à Snider, comme étant le plus grand frappeur à avoir jamais porté l'uniforme des Dodgers. On présenta ensuite une voiture de l'année à Duke et à son épouse, ainsi que des petites autos miniatures à leurs trois rejetons. Immédiatement après la présentation, la partie Los Angeles - Cincinnati se mit en marche, et Snider vit personnellement à remercier ses supporteurs, y allant d'un coup de circuit, à 410 pieds du marbre, et d'un trois-buts. (Téléphoto « Dimanche-Matin » - UPI)

Un Torontois prédit:

Toronto et Winnipeg seront les adversaires dans la finale de la Coupe Grey

De l'avis du confrère torontois Jim Hunt, les deux clubs qui s'affronteront cette saison dans la grande finale de la Coupe Grey pour le championnat canadien de football, seront nuls autres que les Blue Bombers de Winnipeg, de la Conférence de l'Ouest, et les Argonauts de Toronto du Big Four.

Faut-il vraiment prendre l'ami Hunt au sérieux ? Et bien, si l'on doit le juger d'après ses prédictions des deux dernières années, il est assez difficile de ne pas respecter son opinion. En '58 et puis en '59, Jim Hunt avait prédit au début de chaque saison, une joute de la Coupe Grey entre Hamilton et Winnipeg, et chaque fois l'avenir a prouvé qu'il avait vu juste.

Certes, Jim Hunt n'est pas infaillible et pourrait fort bien se tromper cette année. Mais s'il faillit à la tâche en 1960 . . . nous "tomberons" avec lui. Voilà, nous aussi favorisons Toronto et Winnipeg pour participer à la grande classique de la Coupe Grey. Dans le moment, ce sont indiscutablement les deux plus formidables machines dans le football canadien.

Les Blue Bombers dominent clairement dans l'ouest, bien que les Eskimos d'Edmonton leur livreront une chaude lutte jusqu'à la fin des activités. Mais, en analyse finale, Winnipeg est une équipe trop bien équilibrée tant sur la défensive qu'à l'attaque, pour être devancée en tête du classement.

Ici, dans l'est, les Argonauts de Toronto devraient facilement succéder aux Tiger Cats de Hamilton comme monarques du Big Four. Les joueurs de Lou Agase ne seront peut-être pas invincibles, mais d'autre part ils remporteront un bien plus grand nombre de victoires que les autres clubs du circuit. L'équipe de la ville-reine ne se soucie peu de l'avenir, mais veut tout simplement capturer le championnat du Big Four en 1960, et Lew Hayman a pris tous les moyens pour arriver à cette fin.

En s'assurant les services du quart-arrière Tobin Rote, un vétéran de dix saisons dans la Ligue Nationale, les Argonauts ont obtenu un joueur expérimenté, très capable, mais qui après deux autres saisons, même dans le football canadien, sera pratiquement fini.

Mais les Argonauts se foutent de l'avenir . . . ils ne songent qu'au présent. Et tout semble que Rote est le joueur par excellence pour conduire l'équipe de la ville-reine aux plus hauts sommets en 1960. Le contraire nous surprendrait beaucoup !

Jean-Paul Jarry

Un ralliement de 6 points à la 5e manche donne une victoire de 7-4 aux Yankees

New York (UPI) — Les Yankees de New York ont effectué un bombardement bon pour six points à la cinquième manche et ont réussi à vaincre les Indiens de Cleveland, 7 à 4, dans la joute initiale d'un programme double, hier après-midi. Les Yankees ont ainsi augmenté leur avance en tête de la Ligue Américaine.

Bill Stafford, un lanceur droitier recrue, âgé de 22 ans, a remporté sa première victoire dans les ligues majeures même s'il a eu besoin du gaucher Luis Arroyo à la 9ème manche, lorsque Bob Cerv et Tony Kubek ont commis deux erreurs successives pour permettre au Cleveland de marquer deux points.

Les Yankees ont réussi leur bombardement contre les lanceurs Jack Harshman et Carl Mathias.

Cletis Boyer a commencé le bal à la 5è avec son 11è circuit de la saison. Avec un homme retiré, Mickey Mantle a reçu un but sur balles, puis a avancé au troisième but sur le deux-buts de Bill Skowron. Bob Cerv a reçu un but sur balles intentionnel pour remplir tous les buts. Elston Howard a frappé un simple au champ gauche pour faire compter deux points et chasser Harshman du monticule, qui a subi sa 4ème défaite. Joe Morgan a commis une erreur sur le roulant de Bobby Richardson, puis Tony Kubek a cogné un simple de deux points.

Stafford avait alloué seulement quatre coups sûrs aux Indiens au cours des sept premières manches, mais à la 8ème reprise, Cleveland a marqué un point sur un simple de Johnny Romano et un deux-buts de Ken Aspromonte.



TITO FRANCONA

Tito Francona a frappé son 12ème coup de circuit de la saison pour les perdants.

A la 9ème manche, Jim Piersall a frappé un deux-buts qui a fait compter deux points, mais Arroyo est arrivé au monticule pour retirer Romano et Harvey Kuenn pour mettre fin au match.

Sommaire

Cleveland	010 000 012	4	7 1
New York	000 160 00x	7	9 4

Harshman, Mathias (5), Lee (8) et Romano; Stafford, Arroyo (9) et Howard.

Lanceur gagnant, Stafford (1-0)
Lanceur perdant, Harshman (1-4)
Circuits : Francona (12ième), Boyer (11ième)

Mormello lance une partie sans point ni coup sûr

Williamsport (UPI) — Joe Mormello, un lanceur droitier à la balle rapide qui peut aussi frapper des coups de circuit, a lancé une partie sans point ni coup sûr contre le club Fort Worth. Son équipe, le Levittown, a remporté le championnat mondial des petites ligues, par une victoire de 5-0.

Agé de 12 ans, Mormello a retiré 16 frappeurs au bâton et accordé deux buts sur balles alors que son équipe a remporté le championnat la première fois qu'elle y participait.

Mormello a de plus frappé un coup de circuit à 215 pieds du marbre à la première manche avec Chet Gardner sur les buts. Il s'agissait de son neuvième coup de circuit dans des joutes régulières cette année.

Seulement un seul coureur à réussir à atteindre le troisième but contre le jeune lanceur de 105 livres qui remportait sa septième victoire consécutive cette saison.

Le "bikini" est à la mode à Rome... il fait chaud!

Rome (UPI)— **La plus grande vague de chaleur jamais vue à Rome depuis dix ans s'est abattue sur les athlètes olympiques, forçant les femmes du Village Olympique à adopter presqu'à l'unanimité le "bikini".**

Le soleil brûlant qui plombait à Rome a rendu la vie misérable à tous les compétiteurs et aux spectateurs au stade de marbre et même au lac Albano, au sud de Rome.

Le thermomètre a grimpé jusqu'à 108 degrés au Village Olympique où les athlètes féminines ont défié le règlement vestimentaire en sortant leur costume, pas plus grand qu'un mouchoir.

Les experts de la météo ont déclaré que c'était le 27 août le plus chaud jamais vu à Rome.

La plupart des instructeurs ont conseillé à leurs athlètes d'utiliser beaucoup de sel, à cause de la transpiration excessive.

Les escrimeurs ont connu beaucoup de difficultés à cause de la chaleur. Leurs vestes électrique était tellement mouillées par la transpiration que quelques courts-circuits se sont produits, causant de désagréables surprises aux athlètes.

Les prévisions de la météo aujourd'hui ?

"Beau et plus chaud" !

Baseball Pee-Wee

Cet après-midi, à 2 heures, au parc Octogonal, le club Giroux, champion Pee-Wee de Verdun, rend visite au club St-Bernardin, champion de Ville St-Michel. C'est la première partie d'une série de 2 de 3 pour le championnat de la métropole dans cette catégorie.

Pete Bennett à Hamilton

Le bloqueur canadien PETE BENNETT, mis sur la liste du repêchage par les Argonauts de Toronto, a été rappelé et échangé aux Tiger-Cats de Hamilton. Les Argos obtiendront $350. et les Tiger-Cats le premier choix au repêchage des joueurs collégiens, le printemps prochain...

Ernie Banks en vedette alors que Chicago dispose des Phillies 5-4

Chicago (UPI) — Le joueur d'arrêt-court Ernie Banks a fait compter son centième point de la saison et plus tard il a compté le point décisif de la joute alors que les Cubs de Chicago ont gardé les Phillies de Philadelphie dans la "cave" du classement par une victoire de 5-4, hier après-midi.

Les Cubs ont brisé une égalité de 4-4 à la huitième manche quand Banks a frappé un simple, puis réussit à atteindre le deuxième but après avoir été pris entre le premier et le deuxième. Il compta sur un simple du frappeur d'urgence Frank Thomas contre le lanceur de relève Turk Farrell.

La victoire est allée au lanceur de relève des Cubs, Don Elston, c'était sa septième de l'année. Elston est venu lancer à la septième manche quand Dick Ellsworth fut chassé par un ralliement de 3 points qui annula l'avance de 4-1 prise par les Cubs.

Banks a fait compter son centième point sur un roulant à la première manche, devenant ainsi le premier joueur des ligues majeures à atteindre ce nombre cette année. Il a maintenant fait compter au moins 100 points par année en cinq différentes saisons, égalant ainsi un record des Cubs établi par Hack Wilson.

John Buzhardt a commencé la partie pour les Phillies et fut remplacé par un frappeur d'urgence au cours d'un ralliement des Phillies à la septième manche, Chris Short, son successeur, a subi la défaite.

Sommaire

Philadelphie	001 000 300	4	10 1
Chicago	100 201 01x	5	9 0

Buzhardt, Short (6), Farrell (8) et Coker; Ellsworth, Elston (7) et Thacker.

Lanceur gagnant, Elston (7-7)
Lanceur perdant, Short (5-9)



ERNIE BANKS...



LANCEURS PROBABLES

LIGUE AMERICAINE

Cleveland à **Washington** — **Latman (2-5) vs. Clevenger (5-8).**

Chicago à **Baltimore** — **Wynn (10-8) vs. Pappas (11-8).**

Detroit à **New York (2 parties)** — **Mossi (8-8) et Regan (0-2) vs. Grba (3-2) et Ditmar (13-7).**

Kansas City à **Boston (2 parties)** — **Hall (7-9) et Kucks (4-7) vs. Muffett (4-2) et F. Sullivan (4-14).**

LIGUE NATIONALE

Philadelphie à **Chicago** — **Conley (7-11) vs. Cardwell (5-12).**

Pittsburgh à **St-Louis** — **Haddik (9-7) vs. Simmons (4-3).**

Cincinnati à **Los Angeles** — **Purkey (13-8) vs. Williams (12-6).**

Milwaukee à **San Francisco** — **Pixarro (6-6) vs. Sanford (10-11).**

Les White Sox ont raison du Boston 9 à 6, et montent en deuxième position de l'Américaine

Boston (UPI) — Les White Sox de Chicago sont passés en deuxième position de la Ligue Américaine hier après-midi, avec une faible avance d'un seul point décimal sur les Orioles de Baltimore, alors qu'ils ont disposé des Red Sox de Boston au compte de 9 à 6.

Les White Sox ont compté cinq points contre le lanceur débutant Ike Delock à la quatrième manche, qui vit Sherman Lollar frapper un circuit bon pour deux points, et un autre coup de quatre buts par Roy Sievers alors que les coussins étaient vides.



Sherman Lollar

Delock dut céder sa place au lanceur de relève Ted Wills à la cinquième reprise, mais ce dernier ne fit pas beaucoup mieux que son prédécesseur. Dans les deux manches et deux tiers que Wills officia au monticule, il a accordé quatre autres points aux White Sox sur cinq coups sûrs.

Lui succédèrent au monticule par la suite, Tom Brewer et Tom Sturdivant.

Bob Shaw, qui a débuté la partie pour Chicago, fut crédité de la victoire, son douzième triomphe cette saison. Shaw dut cependant avoir recours à l'aide de Jerry Staley pour mettre fin à un ralliement tardif des Red Sox.

Dans les six premières manches de jeu, Shaw n'accorda qu'un seul point aux Red Sox. Mais un ralliement de quatre points de la part des Bostonnais à la septième manche, fut assez pour envoyer Bob Shaw aux douches.

Sommaire

Chicago	000 503 010	9	13	2
Boston	010 000 401	6	12	2

Shaw, Staley (7) et Lollar; Delock, Wills (6), Brewer (8), Sturdivant (9) et Nixon.

Lanceur gagnant: Shaw (12-10)

Lanceur perdant: Delock (7-7)

Circuits: Lollar (5ième), Sievers (26ième)

Kansas City met fin à une série de quatre victoires des Orioles

Baltimore (UPI) — Ray Herbert a réussi à surmonter le handicap d'une seule mauvaise manche, hier après-midi, pour conduire les Athletics de Kansas City à une victoire de 5-3 sur les Orioles de Baltimore, ne leur accordant que huit coups sûrs.

En remportant sa neuvième victoire de la saison contre 13 revers, le droitier du Kansas City a brisé une série de quatre victoires consécutives du Baltimore. Il n'accorda que trois buts sur balles et en retira le même nombre au bâton.

Jerry Walker a subi la défaite, sa quatrième contre trois victoires, quand les Athletics ont compté trois points dans une curieuse septième manche. Un de ces points n'était pas mérité. En tout, les Athletics ont frappé 11 coups sûrs contre trois lanceurs.

Walker s'avançait sûrement vers une victoire, avec une avance de 3-2 à la septième manche, quand Ron Hensen commit une erreur sur un coup facile de Bill Tuttle pour commencer la manche et Jerry Lumpe suivit avec un simple dans la gauche, puis Russ Snider frappa un coup de deux-buts au 'mauvais champ' faisant compter Tuttle.

Lumpe compta sur un roulant qui passa entre les jambes de Brooks Robinson et de Hensen qui "couvrait" derrière le joueur de troisième but, puis Snyder compta à son tour sur un solide simple de Dick Williams dans la gauche.

Les Athletics avaient pris une avance de 2-0 à la troisième manche sur un simple de Herbert, un double de Tuttle et des sacrifices de Lumpe et Snyder. Les Orioles avaient pris leur avance avec trois points à la troisième à la suite d'un simple de Breeding, un double de Gene Woodling et des simples de Robinson et Gentile.

Sommaire :

Kansas City	002 000 300	5	11	0
Baltimore	003 000 000	3	8	2

Herbert (9-3) et Kravitz; Walker, Hoeft (7), Jones (7) et Triandos.

Lanceur perdant, Walker (3-4)

Washington égale son record de l'an dernier avec une victoire de 4 à 1

Washington (UPI) — Les Sénateurs de Washington ont remporté leur 63ème victoire de la saison, égalant ainsi leur record de la saison complète 1959 en triomphant des Tigers de Detroit, 4 à 1, hier après-midi.

Harmon Killebrew a canonné son 23ème coup de circuit de la campagne régulière contre le lanceur perdant Bob Bruce. C'était incidemment, le 13ème circuit de Killebrew au cours du mois d'août.

Don Lee a été le lanceur gagnant même s'il a dû céder sa place à Ray Moore, à la 7ème manche, lorsqu'il s'est luxé un muscle de l'épaule droite. Moore a retiré les frappeurs du Detroit dans l'ordre jusqu'à la fin du match.

Killebrew a réussi son circuit à la première manche pour doter les Sénateurs d'une avance de 1 à 0. Des simples de Lenny Green et Jim Lemon et un deux-but de Reno Bertoia ont permis aux Sénateurs de marquer un deuxième point. Les Sénateurs ont réussi leur deux derniers points contre le lanceur Paul Foytack à la 7ème manche. Bob Allison et Earl Battey ont obtenu chacun un simple. Un ballon sacrifice de Elmer Valo a fait compter Allison, puis Billy Gardner a obtenu un simple pour faire compter Battey.



Harmon Killebrew

Chico Fernandez, ancien joueur du Montréal, a compté le seul point du Detroit. Il a frappé un simple, a couru au deuxième sur un coup retenu sacrifice et a croisé le marbre sur le simple de Ossie Virgil.

Le Washington a décroché sa troisième victoire consécutive et a maintenant gagné cinq de ses six dernières parties pour garder son emprise sur la 4ème place du classement de la Ligue Américaine. La victoire était la sixième de la saison pour Don Lee.

SOMMAIRE

Detroit	000 010 000	1	7	1
Washington	100 100 20x	4	8	0

Bruce, Foytack (7) et Herbert, Foiles (8); Lee, Moore (7) et Battey.

Lanceur gagnant Lee (6-4).

Lanceur perdant Bruce (2-5).



De tout pour la

CHASSE



CHOIX D'ARMES A FEU
A PRIX REDUITS
REMINGTON — WINCHESTER — MOSBERG
BERNADELLI — COEV — BROWNING
— TOUS LES CALIBRES —



SET POUR TIR A L'ARC
$7.95 à $89.95
Bear - Den Pearson
Lee Dunaden - Outdoor



MUNITIONS
TOUS LES CALIBRES
C.I.L. — ARMEE
WESTERN — ITALIENNES



APPATS
1.60 à 3.95
Caoutchouc
Fibre — Bois



COUTEAUX
1.50 à 29.95
Rogers — Puma



CASQUES
1.50 à 5.95
Reversible
Jaune et rouge



NECESSAIRE POUR VOS ARMES
1.25 à 3.95
Hoppe



SIFFLETS APPEL
1.25 à 5.95



VESTONS DE CHASSE
8.95 à 44.95
Laine, Duck, Nylon



PANTALONS DE CHASSE
Woods
8.95 à 18.95



BOTTES DE CHASSE
Greb - Dominion
Miner - Hood
$7.95 à $24.95



LOCATION DES FUSILS ET CARABINES

DE TOUT POUR TOUS LES SPORTS

Gagnon SPORTS

7125, rue ST-HUBERT
Centre d'Achats St-Hubert
CR. 3-1578

LE Dimanche-Matin SPORTS DERNIÈRE HEURE

Quatre records ont été abaissés hier aux olympiques!

(VOIR PAGE 33)

Le Montréalais Dick Pound et Irene McDonald donnent au Canada leurs 2 premiers points

Rome (UPI) — Le Canada a finalement réussi à briser la glace aux Jeux Olympiques. Les Canadiens ont réussi à gagner leurs deux premiers points, alors que l'horizon paraissait très sombre. La journée a tout de même été marquée de plusieurs désappointements.

La plongeuse Irene McDonald semble pourchassée par la guigne chaque fois qu'elle participe aux Olympiques.

La secrétaire de Kelowna, Colombie Britannique, qui avait vu une médaille d'or lui glisser des mains lors des Olympiques de 1956 à Melbourne lorsqu'elle est soudainement tombée malade, s'est classée 6ème dans les concours de plongeons, sur tremplin de trois mètres. Certains experts lui concédaient pourtant de très bonnes chances de s'assurer la victoire.

Mlle McDonald, née à Hamilton, s'était hissée de la 9ème à la 3ème place dans les épreuves de qualification pour atteindre la semi-finale. La Canadienne, qui s'entraine aux Etats-Unis, paraissait être en bonne posture pour défier l'Allemande Ingrid Kramer dans la finale. Mlle MacDonald possédait un meilleur répertoire de plongeons que l'Allemande, mais une fois de plus la Canadienne n'a pu se faire justice. Elle s'est classée au 6ème rang. L'Allemande Ingrid Kramer a gagné la médaille d'or et l'Américaine Mme Paula Jean Pope a pris la première place. C'était la première fois en 40 ans que les Etats-Unis ne dominaient pas aux Olympiques en ce qui concerne les plongeons.

Dans les épreuves de plongeons pour hommes, sur tremplin de trois mètres, Ernie Meissner de Vancouver s'est classé en 7ème place en semi-finale en accumulant 94.23 points.

Pound se signale

A la natation, le jeune Montréalais Dick Pound s'est classé sixième dans la finale du 100 mètres, style libre, mais a grandement impressionné ses compatriotes. Participant à une course, mettant en lice les plus rapides nageurs au monde, dont deux détenaient un record, l'un un record olympique et l'autre un record mondial, Pound a surpris tous ses admirateurs.

Pound a battu son propre record en réussissant un temps de 56.3 secondes. Personne ne lui concédait une chance de gagner, puisque le meilleur temps qu'il n'avait jamais pu réussir dans sa vie était 56.7, une seconde de plus que ses concurrents.

Dick Pound a l'étoffe d'un futur champion. Agé de 18 ans, il est étudiant à l'Université McGill. Hier, Pound a fini ex-aequo avec Istvan Dobay, le meilleur nageur de la Hongrie. Un nouveau record olympique fut établi dans la course à laquelle il a pris part en finale. La 6ème position de Pound a doté le Canada d'un autre point.

Autres

La Canadienne Mary Stewart s'est qualifiée pour la finale du 100 mètres, dames, style libre, course qui sera présentée lundi, en se classant dans la semi finale, derrière la jeune nageuse Dawn Fraser d'Australie. E. Terpstra de la Hollande, Carolyn Wood des Etats-Unis et Cookie Gastelaars de la Hollande.

Dans une épreuve de qualification pour les 400 mètres à relais, l'équipe du Canada s'est classée deuxième derrière les Américains, qui ont établi un record mondial. Bob Wheaton de Victoria et les Montréalais Dick Grout, Steve Rabinovich et Dick Pound ont réussi un temps de 4:15.3.

Dans les épreuves de canotage, les Canadiens ont désappointé. Seuls John Beedell et Joseph Desrochers de Sudbury se sont rendus en semi-finale du 1,000 mètres en doubles, mais furent éliminés, en perdant la 4ème place.

La lutte olympique version "greco-romaine"



Rome — Aux Jeux Olympiques on pratique un mode de lutte bien différent de celui que les Montréalais sont accoutumés de voir sur leurs écrans de télévision. En somme, il n'y a pas de Wladek Kowalski, et à la moindre infraction un lutteur est sévèrement puni. Ci-dessus, nous voyons aux prises G. Kartozia, de Russie, et l'Américain R. George. Ce dernier est victime d'une solide prise de corps que lui applique l'athlète russe. Kartozia l'a d'ailleurs emporté aux points, dans un des nombreux matches disputés hier après-midi. (Téléphoto "Dimanche-Matin" - UPI)

Les résultats "canadiens"

Rome (UPI) — Voici ce que les Canadiens ont fait lors des Jeux Olympiques au cours de la journée d'hier :

Natation

400 mètres Medley à relais : Le Canada se classe deuxième dans une épreuve de qualification avec un temps de 4:15.3. Les nageurs étaient Bob Wheaton, Cameron Grout, Steve Rabinovitch et Dick Pound.

Semi-finale du 100 mètres, style libre (hommes) : Le Montréalais Dick Pound bat son propre record, mais se classe 6e en 56.3 secondes.

Semi-finale du 100 mètres, style libre (dames) : Mary Stewart se classe 5e et participera à la finale, lundi.

Plongeons

Finale du tremplin de 3 mètres (dames) : Irène MacDonald, de Kelowna, C.B., se classe 6e avec 134.69 points. Le Canada gagne son premier point.

Tremplin de 3 mètres, semi-finale (hommes) : Ernie Meissner, de Vancouver, se classe 7e avec 94.23 points.

Canotage

Semi-finale du 1,000 mètres en double : John Beedell et Joseph Desrochers de Sudbury, Ont., se classent 4èmes avec 5.02.14. Les deux Canadiens sont éliminés.

Les E-U placent un protêt contre la décision des juges

Rome, (UPI) — Le clou de la journée a été la course du 100 mètres en finale entre Devitt et Larson. L'Australien John Devitt a remporté le championnat sur le nageur américain de 20 ans, dans une fin d'épreuve tellement contestée que les officiels américains ont immédiatement placé un protêt. Les organisateurs des Jeux Olympiques étudieront le protêt aujourd'hui.

L'Australien Devitt et l'Américain Larson ont réussi un temps identique de 55.2 secondes, battant ensemble le record olympique.

Après l'épreuve, les journalistes ont rendu visite aux juges pour leur demander quel était leur verdict. Parmi les trois juges qui devaient décerner la première place, deux ont accordé la victoire à Devitt tandis que le troisième a favorisé Larson. Chez les trois juges chargés de décerner la deuxième place, deux juges ont accordé la deuxième place à Devitt, tandis qu'un seul a choisi l'Américain. Le juge en chef Henry Runstromer de Suède a personnellement choisi Devitt comme gagnant. "Trois juges sur quatre ont donné la victoire à Devitt et il n'y a aucun doute que selon notre méthode de compilation, l'Australien a droit à la victoire. Seuls les juges qui décernent la première place ont l'autorité de décider d'un championnat", a dit Henry Runstromer.

Classement des médailles

Rome (UPI) — Le classement des médailles d'or, d'argent et de bronze, aussi après deux jours de compétitions est le suivant :

	Or	Argent	Bronze
Italie	3	0	0
Allemagne	1	4	1
G.-Bretagne	1	0	1
Australie	1	0	0
Etats-Unis	0	2	0
Russie	0	0	3
Brésil	0	0	1

ATTENTION !

Autres nouvelles et résultats en marge des Jeux Olympiques :

1 — Les Danois accusés d'avoir recours à des "stimulants" ..... p. 30
2 — Les Américains et les Russes sabotent l'esprit amateur des jeux ..... p. 31
3 — Quatre records des olympiades abaissés hier ..... p. 33
4 — Le "bikini", à la mode à Rome ..... p. 34

Et beaucoup d'autres détails !

Classement des pays à Rome

Rome (UPI) — Voici le classement non officiel des équipes après le deuxième jour de compétitions aux Jeux Olympiques de 1960. Les points sont accordés sur une base de 10, 5, 4, 3, 2 et 1 respectivement pour les six premières positions.

	Points
Allemagne	34
Italie	30
Etats-Unis	17
Russie	14
Hollande	14
Grande-Bretagne	14
Australie	12
Brésil	5
Suède	2
Canada	2
Hongrie	2
Roumanie	1

Champions au hockey . . . sur gazon !



Rome — Dans un riche décor, l'équipe du Pakistan, qui défend son championnat mondial au hockey sur pelouse, a débuté du bon pied dans la compétition olympique. Ici, un joueur d'attaque du Danemark effectue un lancer, mais le gardien de buts Rashid du Pakistan a bloqué. Rashid a décroché son deuxième blanchissage consécutif hier, alors que le Pakistan a défait le Danemark 10 à 0. Les champions avaient précédemment vaincu l'Australie, 8 à 0. (Téléphoto "Dimanche-Matin" - UPI)